

At your side.

**brother**<sup>®</sup>

# GUIDE DE L'UTILISATEUR

FAX-2440C  
MFC-620CN



CE

At your side.  
**brother**<sup>®</sup>

## **Si vous avez besoin d'appeler le service après-vente**

**Complétez les information suivantes pouvoir vous y référer plus tard:**

**Numéro du modèle: FAX-2440C et MFC-620CN  
(Entourez votre numéro du modèle d'un cercle)**

**Numéro de série:\*** \_\_\_\_\_

**Date d'achat:** \_\_\_\_\_

**Endroit d'achat:** \_\_\_\_\_

**\* Le numéro de série est à l'arrière de l'unité. Gardez ce guide de l'utilisateur ensemble avec votre reçu de vente comme preuve permanente de votre achat, en cas de vol, incendie ou service de garantie.**

**Enregistrez votre produit en ligne sous**

**<http://www.brother.com/registration>**

En enregistrant votre produit avec Brother, vous serez enregistré comme le propriétaire original du produit.

CET EQUIPEMENT EST CONÇU POUR FONCTIONNER AVEC UNE LIGNE RTPC ANALOGIQUE A DEUX FILS EQUIPEE DU CONNECTEUR APPROPRIÉ.

## **INFORMATION D'AGREMENT**

---

Brother signale qu'il est possible que ce produit ne fonctionne pas correctement dans un pays autre que celui où il a été acheté, et qu'aucune garantie n'est offerte dans le cas où ce produit serait utilisé sur les lignes de télécommunications publiques d'un autre pays.

## **Compilation et avis de publication**

---

Ce manuel a été rédigé et publié sous le contrôle de Brother Industries Ltd., et il couvre les dernières descriptions et spécifications de produits.

Le contenu de ce manuel et les spécifications de ce produit peuvent être modifiés sans préavis.

Brother se réserve le droit de modifier, sans préavis, les spécifications et les informations figurant dans ce présent manuel et ne sera pas responsable des préjudices (y compris des préjudices indirects) résultant des informations présentées ici, entre autres, sans pour autant s'y limiter, des erreurs typographiques et d'autres erreurs concernant le manuel.

# brother

## "EC" Declaration of Conformity

### Manufacturer

Brother Industries, Ltd.  
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku,  
Nagoya 467-8561, Japan

### Plant

Brother Industries (Shen Zhen) Ltd  
G02414-1, Bao Chang Li Bonded  
Transportation Industrial Park,  
Bao Long Industrial Estate,  
Longgang, Shenzhen, China

Herewith declare that:

Products description: Facsimile Machine  
Type: : Group 3  
Model Name : FAX-2440C, MFC-620CN

is in conformity with provisions of the R & TTE Directive (1999/5/EC) and we declare  
compliance with the following standards:

Standards applied :

Harmonized :

Safety : EN60950:2000

EMC : EN55022:1998 Class B  
EN55024:1998  
EN61000-3-2:2000  
EN61000-3-3:1995

Year in which CE marking was First affixed : 2004

Issued by : Brother Industries, Ltd.

Date : 25th February, 2004

Place : Nagoya, Japan

Signature :

Takashi Maeda

Takashi Maeda

Manager

Quality Management Group

Quality Management Dept.

Information & Document Company

## Déclaration de conformité CE conformément à la directive R & TTE

### Fabricant

Brother Industries, Ltd.  
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku,  
Nagoya 467-8561, Japon

### Usine

Brother Industries (Shen Zhen) Ltd  
G02414-1, Bao Chang Li Bonded  
Parc industriel du transport,  
Complexe industriel Bao Long,  
Longgang, Shenzhen, Chine

Par la présente déclare que:

Caractéristiques de l'appareil: Télécopieur

Type: Groupe 3

Nom du modèle: FAX-2440C, MFC-620CN

est conforme aux dispositions de la directive R & TTE (1999/5/CE) et nous déclarons la conformité aux normes suivantes:

Standards appliqués :

Harmonisé :

Sécurité	:	EN60950:2000
CEM	:	EN55022:1998 Classe B
		EN55024:1998
		EN61000-3-2:2000
		EN61000-3-3:1995

Première année de l'apposition du marquage CE: 2004

Délivré par : Brother Industries, Ltd.

Date : le 25 février, 2004

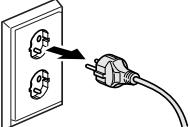
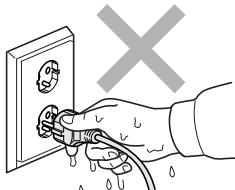
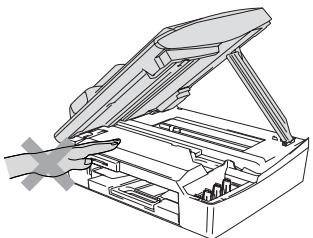
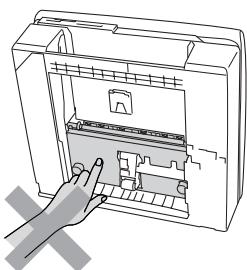
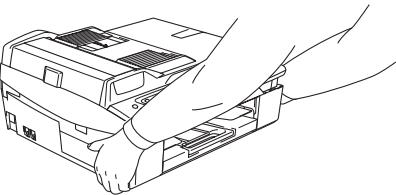
Lieu : Nagoya, Japon

# Précautions de sécurité

## Utiliser l'appareil en toute sécurité

Reportez-vous à ces instructions pour référence ultérieure et avant de tenter toute opération de maintenance.

### **AVERTISSEMENT**

	<p>L'appareil renferme des électrodes haute tension. Avant de nettoyer l'appareil, n'oubliez pas de débrancher d'abord le cordon de la ligne téléphonique puis le cordon d'alimentation de la prise de courant.</p> 		<p>Ne touchez pas à la prise avec des mains mouillées. Vous risqueriez un choc électrique.</p> 
	<p>Pour éviter toute blessure, prenez soin de ne pas placer les mains sur le bord de l'appareil sous le capot du scanner.</p> 		<p>Pour éviter toute blessure, prenez soin de ne pas toucher la partie ombrée sur l'illustration.</p> 
	<p>Lorsque vous déplacez l'appareil, vous devez le soulever à la base en plaçant une main de chaque côté de l'unité comme indiqué sur l'illustration. Ne portez PAS l'appareil en tenant le capot du scanner.</p> 		

 La plupart des illustrations dans le guide de l'utilisateur indiquent le FAX-2440C.

## **⚠ AVERTISSEMENT**

- Faites attention lors de l'installation ou de la modification des lignes téléphoniques. Ne touchez jamais aux bornes ou fils téléphoniques non isolés à moins d'avoir déconnecté la ligne téléphonique de la prise téléphonique. N'effectuez jamais l'installation d'un câblage téléphonique pendant un orage. N'installez jamais une prise téléphonique murale dans un lieu humide.
- Cet appareil doit être installé près d'une prise de courant facilement accessible. En cas d'urgence, débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant afin d'effectuer une mise hors tension complète.

<b>CONSIGNES DE SECURITE IMPORTANTES</b>	
<b>⚠</b>	<p>Lorsque vous utilisez votre équipement téléphonique, vous devez toujours suivre les consignes de sécurité élémentaires afin de minimiser le risque d'incendie, d'électrocution et de blessures infligées aux personnes, par exemple:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. N'utilisez pas cet appareil à proximité de l'eau, par exemple, près d'une baignoire, d'un bac de lavage, d'un évier ou d'une machine à laver, dans un sous-sol humide ou près d'une piscine.</li><li>2. Evitez d'utiliser ce produit pendant un orage. Il peut y avoir un faible risque de choc électrique causé par l'orage.</li><li>3. Si vous souhaitez signaler une fuite de gaz, n'utilisez pas ce produit à proximité de la fuite.</li></ol> <p><b>CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS</b></p>

# Où placer l'appareil

Placez votre appareil sur une surface plane et stable, à l'abri des vibrations et des chocs, un bureau par exemple. Placez l'appareil à proximité d'une prise téléphonique et d'une prise de courant standard mise à la terre. Choisissez un endroit où la température se situe entre 10°C et 35°C.



## Attention

- Evitez de placer votre appareil dans un endroit de passage fréquent.
- Evitez de placer votre appareil sur la moquette.
- Ne l'installez pas à proximité d'appareils de chauffage ou de conditionnement d'air, ni près d'une arrivée d'eau, de produits chimiques ou de réfrigérateurs.
- Ne choisissez pas un endroit où votre appareil serait exposé à un ensoleillement direct, à une chaleur excessive, à l'humidité ou à la poussière.
- Ne branchez pas votre appareil à une prise de courant contrôlée par des interrupteurs muraux ou des minuteries automatiques.
- Toute interruption du courant peut effacer les informations sauvegardées dans la mémoire de l'appareil.
- Ne branchez pas votre appareil sur des prises électriques se trouvant sur le même circuit électrique que des appareils de forte puissance ou d'autres équipements susceptibles de perturber l'alimentation électrique.
- Evitez les sources d'interférence telles que les haut-parleurs ou les supports des téléphones sans fil.



# Guide de référence rapide

## Transmission de fax

### Transmission automatique

- 1** Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur  (**Fax**).
- 2** Chargez votre document.
- 3** Composez le numéro de fax en utilisant une monotouche (FAX-2440C uniquement), un numéro abrégé, la fonction Rechercher ou le pavé numérique.
- 4** Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.

### Enregistrement des numéros

#### Enregistrement des numéros monotouches (FAX-2440C uniquement)

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **3**, **1**.
- 2** Appuyez sur la monotouche sur laquelle vous souhaitez enregistrer le numéro.  
 Pour accéder les numéros des monotouches de 4 à 6, appuyez simultanément sur la touche **Shift** et sur la monotouche.
- 3** Saisissez un numéro (20 chiffres max.), puis appuyez sur **Menu/Set**.

- 4** Saisissez un nom de 15 caractères max. (ou laissez vide), puis appuyez sur **Menu/Set**.

- 5** Appuyez sur **Stop/Exit**.

### Enregistrement des numéros abrégés

- 1** Pour le MFC-620CN, appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **3**, **1**.  
Pour le FAX-2440C, appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **3**, **2**.
- 2** A l'aide du pavé numérique, saisissez un numéro abrégé à deux chiffres, puis appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Saisissez un numéro (20 chiffres max.), puis appuyez sur **Menu/Set**.
- 4** Saisissez un nom de 15 caractères max. (ou laissez vide), puis appuyez sur **Menu/Set**.

- 5** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Opérations de numérotation

### Numérotation par monotouche (FAX-2440C)

#### Numérotation par numéro abrégé

1 Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur  (**Fax**).

2 Chargez votre document.

3 (Fax-2440C uniquement)  
Appuyez sur la monotouche du numéro que vous souhaitez composer.

 Pour composer les numéros des monotouches de 4 à 6, appuyez simultanément sur la touche **Shift** et sur la monotouche.

—OU—

Appuyez sur **Search/Speed Dial**, appuyez sur **#**, puis tapez le numéro abrégé à deux chiffres.

4 Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.

## Utilisation de la touche Rechercher

1 Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur  (**Fax**).

2 Chargez votre document.

3 Appuyez sur **Search/Speed Dial**, puis tapez la première lettre du nom que vous recherchez.

4 Appuyez sur **◀** ou sur **▶** pour faire une recherche dans la mémoire.

5 Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.

## Comment faire des copies

1 Appuyez sur  (**Copy**) pour l'allumer en vert.

2 Chargez votre document.

3 Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.

# Table des matières

1

<b>Introduction .....</b>	<b>1-1</b>
Comment utiliser ce guide .....	1-1
Comment trouver un renseignement.....	1-1
Symboles utilisés dans ce guide .....	1-1
Vue d'ensemble du panneau de commande .....	1-2
Pour placer l'appareil en mode d'économie d'énergie ...	1-5
Réglage économie d'énergie.....	1-6
Chargement de documents .....	1-7
Utilisation du chargeur automatique de documents (ADF).....	1-7
Utilisation de la vitre du scanner.....	1-9
A propos du papier .....	1-10
Papier recommandé .....	1-10
Manipuler et utiliser du papier spécial .....	1-11
Type et format de papier pour chaque opération...	1-12
Poids, épaisseur et capacité du papier .....	1-13
Volume de papier dans le bac de sortie papier ....	1-13
Surface d'impression.....	1-14
Comment charger le papier, les enveloppes et les cartes postales.....	1-15
Pour charger du papier ou autre support .....	1-15
Pour charger des enveloppes .....	1-17
Comment charger des cartes postales.....	1-18
A propos des télécopieurs .....	1-19
Tonalités de fax et prise de contact.....	1-19
ECM (Mode de correction des erreurs) .....	1-20

2

<b>Pour commencer .....</b>	<b>2-1</b>
Configuration initiale .....	2-1
Configuration de la date et de l'heure.....	2-1
Réglage de mode de numérotation par tonalités ou par impulsions (Uniquement pour la Suisse).....	2-1
Configuration de l'ID Station.....	2-2
Réglage du type de ligne téléphonique .....	2-3
PBX et TRANSFERT.....	2-3
Configuration générale .....	2-5
Réglage de la temporisation de mode (MFC-620CN uniquement) .....	2-5
Réglage de la temporisation de mode (FAX-2440C uniquement) .....	2-5
Sélectionner le type de papier .....	2-6

Configuration du format du papier .....	2-6
Réglage du volume de la sonnerie .....	2-7
Réglage du volume du bip sonore .....	2-7
Réglage du volume du haut-parleur .....	2-8
Mise en marche automatique de l'heure d'été .....	2-9
Régler le contraste de l'écran LCD.....	2-9
<b>3 Configuration de la transmission .....</b>	<b>3-1</b>
Comment passer en mode Fax .....	3-1
Comment composer un numéro .....	3-1
Numérotation manuelle.....	3-1
Numérotation par monotouche (FAX-2440C uniquement).....	3-2
Numérotation par numéro abrégé.....	3-2
Rechercher .....	3-3
Recomposition du numéro de fax .....	3-3
Comment transmettre des fax (N & B et Couleur) .....	3-4
Transmission de fax couleur.....	3-4
Envoyer un fax depuis l'ADF .....	3-4
Envoi de fax à partir de la vitre du scanner .....	3-5
Transmission automatique.....	3-6
Transmission manuelle.....	3-6
Transmission d'un fax en fin de conversation.....	3-6
Opérations de transmission de base .....	3-7
Transmission de fax en utilisant différents réglages... <td>3-7</td>	3-7
Contraste .....	3-7
Résolution de fax .....	3-8
Multitâche (n'est pas disponible pour les fax couleur)... <td>3-9</td>	3-9
Transmission en temps réel.....	3-10
Vérification de l'état des tâches .....	3-11
Annulation d'un fax en cours d'exécution .....	3-11
Annulation d'une tâche programmée.....	3-11
Opérations de transmission avancées.....	3-12
Diffusion (n'est pas disponible pour les fax couleur) ... <td>3-12</td>	3-12
Mode international .....	3-13
Fax en différé (n'est pas disponible pour les fax couleur) .....	3-14
Transmission par lot en différé (n'est pas disponible pour les fax couleur) .....	3-15
Configuration de la transmission par relève (standard) (n'est pas disponible pour les fax couleur) .....	3-15
Configuration de la transmission par relève avec code sécurisé (n'est pas disponible pour les fax couleur) .....	3-16

Sécurité mémoire .....	3-17
Configurer le mot de passe .....	3-18
Modification du mot de passe de la	
Sécurité mémoire .....	3-18
Activer la fonction Sécurité mémoire .....	3-18
Désactiver la fonction Sécurité mémoire .....	3-19
Faxer des documents de format lettre à partir de	
la vitre du scanner .....	3-19

## 4

<b>Configuration de la réception .....</b>	<b>4-1</b>
Opérations de base pour la réception de fax.....	4-1
Selection du mode Réception.....	4-1
Comment sélectionner ou changer le	
mode réception.....	4-2
Configuration de la longueur de sonnerie.....	4-3
Configuration de la fonction d'économiseur de taxe	
(mode TAD) .....	4-4
Configuration de la durée de sonnerie F/T	
(mode Fax/Tel uniquement) .....	4-5
Configuration de l'annonce Fax/Tél.....	4-5
Détection de fax (MFC-620CN uniquement) .....	4-6
Détection de fax (FAX-2440C uniquement).....	4-7
Impression en réduction d'un fax entrant	
(réduction automatique) .....	4-8
Réception d'un fax en fin de conversation.....	4-8
Impression d'un fax à partir de la mémoire .....	4-9
Réception en mémoire	
(n'est pas disponible pour les fax couleur) .....	4-9
Relève .....	4-10
Relève protégée .....	4-10
Configuration pour réception par relève	
(standard) .....	4-10
Configuration pour réception par relève avec code	
sécurisé .....	4-11
Configuration pour réception par relève en	
différé .....	4-11
Relève séquentielle .....	4-12

## 5

<b>Numéros abrégés et options de numérotation .....</b>	<b>5-1</b>
Enregistrement des numéros pour faciliter	
la numérotation .....	5-1
Enregistrement des numéros monotouches	
(FAX-2440C uniquement) .....	5-1
Enregistrement des numéros abrégés .....	5-2

Changer les numéros monotouches (FAX-2440C uniquement) et les numéros abrégés .....	5-3
Configuration de groupes de diffusion (FAX-2440C uniquement).....	5-4
Configuration de groupes de diffusion (MFC-620CN uniquement) .....	5-5
Options de numérotation .....	5-7
Codes d'accès et numéros de cartes de crédit (MFC-620CN uniquement) .....	5-7
Codes d'accès et numéros de cartes de crédit (FAX-2440C uniquement).....	5-8
Pause .....	5-9
Tonalité ou impulsions .....	5-9
Utilisation du téléphone (voix) (FAX-2440C uniquement) .....	5-10
Comment composer un numéro .....	5-10
Passer un appel téléphonique .....	5-10
Répondre à des appels avec le haut-parleur.....	5-11
Muet.....	5-11
Utilisation du téléphone (voix) (MFC-620CN uniquement) .....	5-12
Comment composer un numéro .....	5-12
Passer un appel téléphonique .....	5-12
Répondre à des appels avec le haut-parleur.....	5-12
Muet.....	5-12
<b>6 Options de fax à distance</b>	
(n'est pas disponible pour les fax couleur).....	6-1
Configuration du Réadressage de fax .....	6-1
Configuration de la fonction Mémoriser fax .....	6-2
Configuration de réception de PC-Fax (MFC-620CN uniquement) .....	6-2
Désactivation des options de fax à distance.....	6-3
Configuration de votre code d'accès à distance .....	6-4
Extraction à distance .....	6-5
Utilisation de votre code d'accès à distance.....	6-5
Commandes à distance .....	6-6
Extraction des fax .....	6-8
Changement de votre numéro de réadressage de fax.....	6-8

<b>TAD (répondeur téléphonique) .....</b>	<b>7-1</b>
Mode TAD .....	7-1
Configuration du TAD .....	7-1
Enregistrement d'un message sortant du TAD (FAX-2440C uniquement) .....	7-2
Enregistrement d'un message sortant du TAD (MFC-620CN uniquement) .....	7-3
Ecoute d'un message sortant (OGM) .....	7-3
Effacement du message sortant (OGM).....	7-4
Activation du mode TAD.....	7-4
Indicateur de message .....	7-4
Reproduction des messages vocaux.....	7-5
Impression d'un fax .....	7-5
Effacement des messages entrants .....	7-6
Pour effacer des messages vocaux l'un après l'autre.....	7-6
Pour effacer tous les messages à la fois.....	7-6
Réglage de la Durée maximum pour les messages entrants .....	7-7
Configuration de la fonction d'économiseur de taxe... 7-7	
Moniteur d'enregistrement des messages ICM .....	7-7
Enregistrement d'une conversation (FAX-2440C uniquement) .....	7-8
Enregistrer une annonce sortante Fax/Tel (F/T OGM) .....	7-8
<b>8 Impression des rapports .....</b>	<b>8-1</b>
Configuration et activité de fax .....	8-1
Personnalisation du rapport de vérification de transmission .....	8-1
Réglage de la périodicité du journal .....	8-2
Impression des rapports .....	8-3
Comment imprimer un rapport .....	8-3
<b>9 Comment faire des copies .....</b>	<b>9-1</b>
Utiliser la fonction photocopie de votre appareil.....	9-1
Passer en mode Copie .....	9-1
Faire une seule copie .....	9-2
Faire plusieurs copies.....	9-2
Arrêter le processus de copie .....	9-2
Utilisation de la touche Option copie (Réglages provisoires).....	9-3
Changer les réglages de copie provisoires .....	9-4
Augmenter la vitesse ou la qualité de copie.....	9-5

Agrandir ou réduire l'image copiée .....	9-6
Réglage du type de papier .....	9-7
Réglage du format du papier .....	9-8
Ajustage de la luminosité.....	9-8
Trier des copies en utilisant l'ADF .....	9-9
Copie N en 1 ou affiche (Mise en page) .....	9-10
Modifier les réglages par défaut de l'option copie .....	9-13
Augmenter la vitesse ou la qualité de copie .....	9-13
Ajustement de la luminosité.....	9-13
Ajuster le contraste .....	9-13
Ajuster la saturation des couleurs.....	9-14
Restrictions légales.....	9-15

## 10

<b>Walk-Up PhotoCapture Center™</b>	
<b>(MFC-620CN uniquement) .....</b>	<b>10-1</b>
Introduction.....	10-1
Exigences concernant PhotoCapture Center™ .....	10-2
Comment commencer .....	10-3
Impression de l'index (vignettes) .....	10-5
Imprimer les images .....	10-6
Impression DPOF .....	10-8
Changement des réglages par défaut .....	10-9
Augmenter la vitesse ou la qualité d'impression ...	10-9
Réglage du papier et du format .....	10-9
Ajustage de la luminosité.....	10-9
Ajuster le contraste.....	10-10
Ajustement des couleurs .....	10-10
Tronquage .....	10-12
Sans bordure .....	10-12
Comprendre les messages d'erreur .....	10-13
Utilisation de PhotoCapture Center™ à partir	
de votre PC.....	10-14
Utilisation de PhotoCapture Center™ pour numériser	
les documents.....	10-14

## 11

<b>Informations importantes .....</b>	<b>11-1</b>
Pour votre sécurité.....	11-1
Connexion LAN (MFC-620CN uniquement) .....	11-1
Déclaration de conformité internationale	
ENERGY STAR® .....	11-1
Consignes de sécurité importantes .....	11-2
Marques commerciales.....	11-4

<b>Dépistage des pannes et entretien normal .....</b>	<b>12-1</b>
Dépistage des pannes .....	12-1
Messages d'erreur.....	12-1
Bourrages de documents .....	12-5
Le document est coincé dans la partie supérieure de l'ADF.....	12-5
Le document est coincé à l'intérieur de l'ADF. ....	12-5
Bourrage d'imprimante ou bourrage de papier.....	12-6
Le papier est coincé à l'intérieur du bac à papier...	12-6
Le papier est coincé à l'intérieur de l'appareil .....	12-7
Si votre appareil présente des difficultés de fonctionnement.....	12-9
Pour changer la langue de l'écran LCD.....	12-14
Compatibilité.....	12-14
Comment améliorer la qualité de l'impression.....	12-15
Nettoyage de la tête d'impression .....	12-15
Vérification de la qualité de l'impression .....	12-16
Vérification de l'alignement de l'impression.....	12-18
Vérification du volume d'encre .....	12-19
Emballage et transport de l'appareil.....	12-20
Entretien courant .....	12-23
Nettoyage du scanner .....	12-23
Nettoyage du cylindre de l'imprimante de l'appareil .....	12-24
Remplacement des cartouches d'encre .....	12-25

**A**

<b>Annexe A .....</b>	<b>A-1</b>
Opérations de réception avancées .....	A-1
Fonctionnement avec des téléphones supplémentaires...A-1	
Mode Fax/Tél à l'état d'économie d'énergie.....A-2	
Pour le mode Fax/Tel uniquement .....	A-2
Utilisation d'un combiné externe sans fil .....	A-3
Changement des codes à distance .....	A-3
Branchement d'un appareil externe à votre appareil .....	A-4
Branchement d'un téléphone externe.....A-4	
Branchement d'un répondeur téléphonique externe (TAD).....	A-5
Séquence .....	A-5
Branchements .....	A-7
Enregistrement du message sortant (OGM) sur un répondeur externe .....	A-7
Branchements multilignes (PBX) .....	A-8
En cas d'installation de l'appareil sur un réseau PBX ...A-8	
Services spécifiques sur votre ligne téléphonique.....A-8	

**B**

<b>Annexe B</b> .....	<b>B-1</b>
Programmation à l'écran.....	B-1
Tableau des menus .....	B-1
Autonomie de la mémoire.....	B-1
Touches de navigation.....	B-2
Saisie de texte .....	B-12
Insertion d'espaces.....	B-12
Corrections .....	B-12
Lettres répétées.....	B-12
Caractères spéciaux et symboles.....	B-13

**G**

<b>Glossaire</b> .....	<b>G-1</b>
------------------------	------------

**S**

<b>Spécifications</b> .....	<b>S-1</b>
Caractéristiques de l'appareil .....	S-1
Généralités .....	S-1
Support d'impression .....	S-2
Copie .....	S-3
PhotoCapture Center™ (MFC-620CN uniquement) .....	S-4
Fax.....	S-5
Scanner (MFC-620CN uniquement) .....	S-6
Imprimante.....	S-7
Interfaces .....	S-8
Configuration de l'ordinateur.....	S-9
Consommables .....	S-10
Réseau (LAN) (MFC-620CN uniquement) .....	S-11
Serveur d'impression/numérisation sans fil externe en option (NC-2200w) (MFC-620CN uniquement) .....	S-12

<b>Index</b> .....	<b>I-1</b>
--------------------	------------

<b>Carte d'accès pour extraction à distance</b> .....	<b>C-1</b>
---	------------

# 1 Introduction

## Comment utiliser ce guide

Nous vous remercions d'avoir choisi un télécopieur ou un centre multifonctions (MFC) Brother. Votre appareil est d'un usage simple; les instructions affichées sur l'écran à cristaux liquides (écran LCD) vous permettront de le programmer. Afin de tirer le meilleur parti de votre appareil, veuillez consacrer quelques minutes à la lecture de ce guide.

## Comment trouver un renseignement

---

Tous les titres et sous-titres des chapitres sont repris dans la table des matières. Vous pourrez trouver plus de détails sur une fonction ou une opération spécifique en consultant l'Index situé à la fin de ce guide.

## Symboles utilisés dans ce guide

---

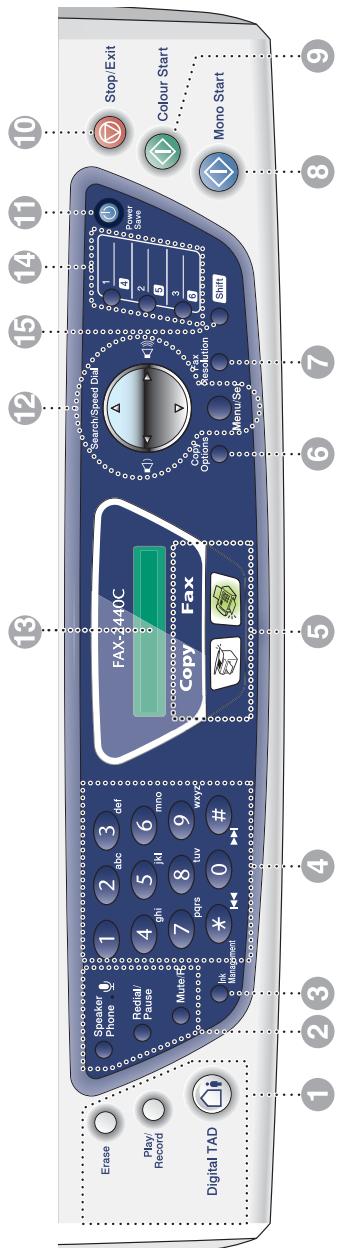
Vous verrez dans ce guide des symboles signalant des remarques et des avertissements importants, ainsi que des actions à entreprendre. Pour mieux éclaircir certains points et pour vous aider à appuyer sur les bonnes touches, nous avons utilisé des polices de caractères particulières et ajouté quelques messages qui s'afficheront à l'écran LCD.

<b>Caractères gras</b>	Les caractères gras identifient les touches spécifiques du panneau de commande de l'appareil.
<i>Caractères en italique</i>	Les caractères en italique mettent l'accent sur un point important ou vous renvoient à un thème lié.
Courier New	La police de caractères Courier New identifie les messages qui apparaissent sur l'écran LCD de l'appareil.

-  Les avertissements ont pour rôle de vous indiquer ce qu'il faut faire pour éviter de vous blesser.
-  Les avertissements "Attention" signalent les procédures à suivre ou éviter pour ne pas endommager l'appareil.
-  Les remarques vous indiquent comment réagir face à une situation qui se présente ou vous donnent des conseils sur la façon dont l'opération en cours se déroule avec d'autres fonctions.
-  Les messages "mauvaise configuration" vous signalent les périphériques ou opérations qui ne sont pas compatibles avec votre appareil.

# Vue d'ensemble du panneau de commande

FAX-2440C



MFC-620CN



## 1 Touches TAD



### On/Off

Permet d'activer la fonction REP (répondeur téléphonique) et clignote lorsque vous avez de nouveaux messages.

### Play/Record (FAX-2440C uniquement)

Vous permet d'écouter vos messages vocaux conservés dans la mémoire. Vous permet également d'enregistrer vos appels téléphoniques.

### Play (MFC-620CN uniquement)

Vous permet d'écouter vos messages vocaux conservés dans la mémoire.

### Erase

Vous permet de supprimer vos messages vocaux, l'ensemble des fax ou tous les messages.

## 2 Touches du téléphone



### Microphone

Amplifie votre voix lorsque vous parlez à un correspondant avec le téléphone à haut-parleur.

### Speaker Phone

Vous permet de parler à un autre correspondant en utilisant le microphone et le moniteur de l'appareil.

### Redial/Pause

Cette touche permet de recomposer le dernier numéro appelé. Elle permet également d'insérer une pause entre les numéros abrégés.

### Mute/R

Sert à placer les appels en attente. En outre, utilisez cette touche pour accéder à une ligne externe et/ou pour rappeler l'opérateur ou pour transférer un appel à un autre poste qui est raccordé à un PBX.

## 3 Ink Management

Permet de nettoyer la tête d'impression, de vérifier la qualité d'impression et le niveau d'encre disponible.

## 4 Pavé numérique

Ces touches servent à composer les numéros de téléphone et de fax et tiennent lieu de clavier pour taper des informations dans l'appareil.

Pour la Suisse, la touche # vous permet de passer provisoirement de la numérotation par impulsion à la numérotation par tonalité au cours d'un appel téléphonique.

## 5 Touches mode:



### PhotoCapture

(MFC-620CN uniquement)

Permet d'accéder au mode PhotoCapture Center™.



### Copy

Permet d'accéder au mode Copie.



### Fax

Permet d'accéder au mode Fax.



### Scan

(MFC-620CN uniquement)

Permet d'accéder au mode Scan.

## 6 Copy Options

Vous pouvez sélectionner des réglages provisoires, et ce rapidement et simplement, pour réaliser des copies.

## 7 Fax Resolution

Sert à paramétriser la résolution lorsque vous envoyez un fax.



Mono Start

**Mono Start**

Permet d'effectuer des fax ou des photocopies noir et blanc.

Dans le cas du modèle MFC-620CN, permet également de lancer une opération de numérisation (en couleur ou monochrome, suivant la configuration de numérisation sur votre PC).



Colour Start

**Colour Start**

Permet d'effectuer des fax ou des photocopies en couleur.

Dans le cas du modèle MFC-620CN, permet également de lancer une opération de numérisation (en couleur ou monochrome, suivant la configuration de numérisation sur votre PC).



Stop/Exit

**Stop/Exit**

Permet d'interrompre une opération ou de sortir du menu.

**Power Save**

Vous pouvez placer l'appareil en mode d'économie d'énergie.

**Touches de navigation:****Menu/Set**

Utilisez la même touche pour les opérations Menu et Régler.

Permet d'accéder au menu pour programmer et enregistrer vos réglages dans l'appareil.



Appuyez sur ces touches pour régler le volume.

**▲ Search/Speed Dial**

Cette touche vous permet de consulter des numéros préprogrammés dans la mémoire de numérotation. Permet aussi de composer des numéros enregistrés en appuyant sur # suivi d'un numéro à deux chiffres.



Appuyez sur cette touche pour un défilement arrière du menu.



Appuyez sur cette touche pour faire défiler les menus et les options.

13

**Affichage à cristaux liquides (LCD)**

Affiche des messages qui vous aident à configurer et à utiliser votre appareil.

Les exemples de l'écran LCD donnés dans ce guide de l'utilisateur se rapportent aux modèles avec un affichage à deux lignes. Il peut y avoir de petites différences entre les exemples et les modèles munis d'un affichage à une seule ligne.

14

**Monotouches****(FAX-2440C uniquement)**

Ces touches vous donnent un accès instantané aux numéros abrégés précédemment enregistrés.

15

**Shift (FAX-2440C uniquement)**

Pour accéder les numéros des monotouches de 4 à 6, appuyez simultanément sur la touche **Shift** et sur la monotouche.

## Pour placer l'appareil en mode d'économie d'énergie

Lorsque l'appareil est en veille, vous pouvez le placer en mode d'économie d'énergie en appuyant sur la touche économie d'énergie. En mode économie d'énergie, l'appareil reçoit des appels téléphoniques comme en mode normal. Pour de plus amples informations concernant la réception de fax en mode économie d'énergie, reportez-vous au tableau à la page 1-6. Les fax en différé qui ont été configurés seront envoyés. Vous pouvez même récupérer les fax en utilisant extraction à distance si vous êtes loin de votre appareil. Si vous voulez effectuer d'autres opérations, vous devez rallumer l'appareil.

### Pour placer l'appareil en mode d'économie d'énergie

Appuyez sur la touche **Power Save** et maintenez-la enfoncée jusqu'à ce que l'écran LCD affiche:

Arrêt en cours

Le voyant de l'écran LCD s'éteint.

### Pour désactiver le mode d'économie d'énergie de l'appareil

Appuyez sur la touche **Power Save** et maintenez-la enfoncée jusqu'à ce que l'écran LCD affiche:

Attendre s.v.p.

L'écran LCD indiquera la date et l'heure en mode fax.



Même si vous avez éteint l'appareil, il nettoiera périodiquement la tête d'impression pour préserver la qualité d'impression.

Si vous débranchez le cordon d'alimentation CA, l'appareil ne pourra plus effectuer aucune opération.



Vous pouvez éteindre l'appareil en personnalisant la touche **Power Save** comme illustré sur la page suivante. Dans ces conditions, aucune opération n'est possible. (Voir *Réglage économie d'énergie* à la page 1-6.)



Le téléphone externe est toujours disponible.

## Réglage économie d'énergie

Vous pouvez personnaliser la touche **Power Save** de l'appareil. Le mode par défaut est Récept. fax:On, de sorte que votre appareil puisse recevoir des fax ou des appels même quand il est en mode d'économie d'énergie. Si vous ne voulez pas que votre appareil reçoive des fax ou des appels, mettez ce réglage sur Récept. fax:Off. (Voir *Pour placer l'appareil en mode d'économie d'énergie* à la page 1-5.)

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **1, 6**.
- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Off** (ou **On**).
- 3** Appuyez sur **Menu/Set**.
- 4** Appuyez sur **Stop/Exit**.

Réglage On/Off	Mode Réception	Opérations possibles
Récept. fax:On (par défaut)	Fax	Réception de fax (automatiquement), Détection de fax, Fax en différé*, Option de fax à distance*, Extraction à distance*: <ul style="list-style-type: none"><li>■ FAX-2440C uniquement: Vous pouvez répondre aux appels en soulevant le combiné.</li></ul>
	TAD:Rép. actif	Réception de fax (automatiquement), Enregistrement des messages entrants, Détection de fax, Fax en différé*, Options de fax à distance*, Extraction à distance* <ul style="list-style-type: none"><li>■ FAX-2440C uniquement: Vous pouvez répondre aux appels en soulevant le combiné.</li></ul>
	Manuel Fax/Tel	Fax en différé*, Détection de fax: <ul style="list-style-type: none"><li>■ FAX-2440C uniquement: Vous pouvez répondre aux appels en soulevant le combiné.</li></ul>
Récept. fax:Off	—	Aucune opération n'est possible.

\* Doit être réglé avant de couper l'appareil.



Le téléphone externe est toujours disponible.

# Chargement de documents

Vous pouvez envoyer un fax, copier et numériser en utilisant le chargeur automatique de documents (ADF) ou depuis la vitre du scanner.

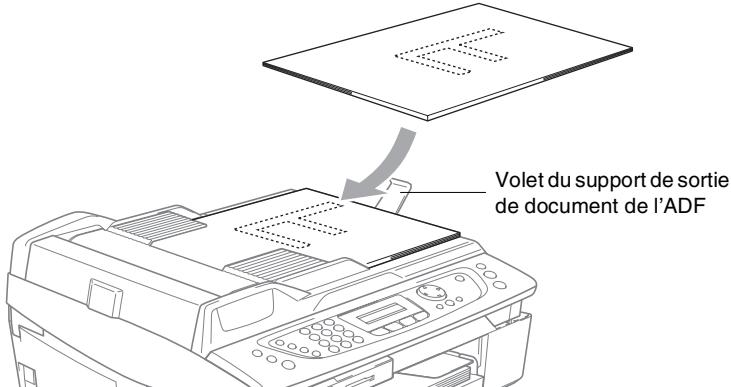
## Utilisation du chargeur automatique de documents (ADF)

---

L'ADF peut contenir jusqu'à 10 pages qu'il transmet page par page. Utilisez du papier standard (80 g/m<sup>2</sup>) et ventilez-les bien avant de les déposer dans le chargeur.

-  N'UTILISEZ PAS du papier gondolé, froissé, plié, déchiré, agrafé, doté de trombones, de colle ou de ruban adhésif.  
N'UTILISEZ ni carton, ni journal, ni tissu. (Pour envoyer par fax, copier ou numériser ce type de document, voir *Utilisation de la vitre du scanner* à la page 1-9.)
- Vérifiez que l'encre des documents est parfaitement sèche.
- Les documents à envoyer doivent être de 14,8 à 21,6 cm de largeur et de 14,8 à 35,6 cm de longueur.

- 1 Ventilez bien les pages. Insérez les documents **face vers le bas, bord supérieur en premier**, dans le chargeur automatique de documents jusqu'à ce qu'ils entrent en contact avec le rouleau d'alimentation.
- 2 Réglez les guide-papier en fonction de la largeur de vos documents.
- 3 Dépliez le volet du support de sortie de document de l'ADF.



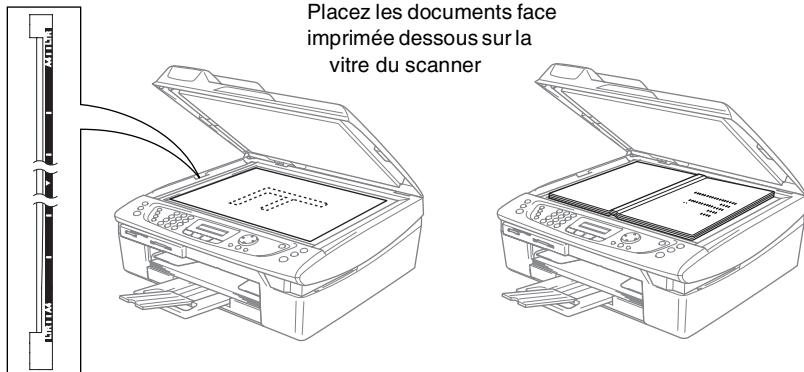
- ! **NE tirez PAS** sur le document lorsqu'il est en train d'être traité.
- ! Lorsque vous utilisez l'ADF, la vitre du scanner ne doit pas contenir de papier.

## Utilisation de la vitre du scanner

Vous pouvez utiliser la vitre du scanner pour faxer des pages d'un livre ou une page à la fois. Les documents peuvent être jusqu'à la taille de lettre ou A4 (21,6 à 29,7 cm).

 Pour pouvoir utiliser la vitre du scanner, l'ADF doit être vide.

### 1 Soulevez le capot document.



Placez les documents face imprimée dessous sur la vitre du scanner

- 2** A l'aide des lignes repères pour document situées sur la gauche, centrez le document, face imprimée dessous, sur la vitre du scanner.
  - 3** Refermez le capot document.
- !** Si le document est un livre ou est épais, ne refermez pas brusquement le capot et n'appuyez pas dessus.

# A propos du papier

La qualité d'impression peut dépendre du type de papier mis dans l'appareil.

Pour obtenir la meilleure qualité d'impression, réglez toujours le type de papier afin qu'il corresponde au papier chargé.

Vous pouvez utiliser du papier ordinaire, du papier jet d'encre (papier couché), du papier glacé, des transparents et des enveloppes.

Nous vous recommandons de tester plusieurs types de papier avant d'en acheter en grandes quantités.

Pour obtenir un résultat optimal, utilisez le papier recommandé.



- Lorsque vous imprimez sur du papier jet d'encre (papier couché), des transparents et du papier glacé, n'oubliez pas de sélectionner le support convenable dans l'onglet "Elémentaire" du pilote d'imprimante ou dans le paramètre Type de papier du menu (**Menu/Set, 1, 2**).
- Lorsque vous imprimez sur le papier glacé de Brother, chargez la feuille d'instruction incluse avec le papier glacé dans le bac à papier en premier, et puis placez le papier glacé sur la feuille d'instruction.
- Lorsque vous utilisez des transparents ou du papier glacé, retirez immédiatement chaque feuille pour éviter le maculage ou les bourrages de papier.
- Ne touchez pas la face imprimée du papier immédiatement après son impression car il se peut que la surface ne soit pas tout à fait sèche et salisse vos doigts.

## Papier recommandé

---

Pour obtenir la meilleure qualité d'impression, nous vous conseillons d'utiliser du papier Brother. (Voir le tableau ci-dessous.)

Si le papier Brother n'est pas disponible dans votre pays, nous vous recommandons de tester plusieurs papiers avant d'en acheter de grandes quantités.

Nous recommandons l'emploi de "3M Transparency Film" lorsque vous imprimez sur des transparents.

### Papier Brother

Type de papier	Article
Papier ordinaire A4	BP60PA
Papier glacé A4	BP60GLA
Papier à jet d'encre A4 (Photo Matte)	BP60MA

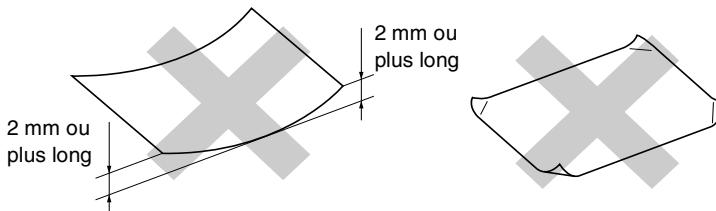
## Manipuler et utiliser du papier spécial

- Conservez le papier dans son emballage d'origine et gardez-le fermé. Conservez le papier à plat et à l'abri de l'humidité, de la lumière directe du soleil et de la chaleur.
- Le côté couché du papier glacé est brillant. Evitez de toucher le côté brillant (couché). Chargez le papier glacé face brillante dessous.
- Evitez de toucher les faces des transparents car elles absorbent facilement l'eau et la transpiration et ceci peut amoindrir la qualité de l'impression. Les transparents conçus pour les photocopieuses/imprimantes laser peuvent tacher le document qui suit. N'utilisez que les transparents recommandés pour l'impression à jet d'encre.



N'utilisez pas de papier:

- qui sont endommagés, gondolés, froissés ou de forme irrégulière



- qui sont extrêmement brillants ou très texturés
- qui ont déjà été imprimés par une imprimante
- qui ne s'empilent pas avec régularité
- qui présentent un sens en travers

## 1 Type et format de papier pour chaque opération

Type de papier	Format du papier	Utilisation				
		Fax	Copie	PhotoCapture (MFC-620CN uniquement)	Imprimante	
Papier coupé	Lettre	216 x 279 mm (8 1/2" x 11")	Oui	Oui	Oui	Oui
	A4	210 x 297 mm (8,3" x 11,7")	Oui	Oui	Oui	Oui
	Légal	216 x 356 mm (8 1/2" x 14")	Oui	Oui	-	Oui
	Executif	184 x 267 mm (7 1/4" x 10 1/2")	-	-	-	Oui
	JIS B5	182 x 257 mm (7,2" x 10,1")	-	-	-	Oui
	A5	148 x 210 mm (5,8" x 8,3")	-	Oui	-	Oui
	A6	105 x 148 mm (4,1" x 5,8")	-	-	-	Oui
Cartes	Photo	102 x 152 mm (4" x 6")	-	Oui	Oui	Oui
	Photo L	89 x 127 mm (3 1/2" x 5")	-	-	-	Oui
	Photo 2L	127 x 178 mm (5" x 7")	-	-	Oui	Oui
	Fiche	127 x 203 mm (5" x 8")	-	-	-	Oui
	Carte postale 1	100 x 148 mm (3,9" x 5,8")	-	-	-	Oui
	Carte postale 2 (double)	148 x 200 mm (5,8" x 7,9")	-	-	-	Oui
Enveloppes	Enveloppe C5	162 x 229 mm (6,4" x 9")	-	-	-	Oui
	Enveloppe DL	110 x 220 mm (4,3" x 8,7")	-	-	-	Oui
	COM-10	105 x 241 mm (4 1/8" x 9 1/2")	-	-	-	Oui
	Monarch	98 x 191 mm (3 7/8" x 7 1/2")	-	-	-	Oui
	Enveloppe JE4	105 x 235 mm (4,1" x 9,3")	-	-	-	Oui
Transparents	Lettre	216 x 279 mm (8 1/2" x 11")	-	Oui	-	Oui
	A4	210 x 297 mm (8,3" x 11,7")	-	Oui	-	Oui

## Poids, épaisseur et capacité du papier

Type de papier		Poids	Epaisseur	Nombre de feuilles
Papier coupé	Papier ordinaire	64 à 120 g/m <sup>2</sup> (17 à 14,51 kg)	0,08 à 0,15 mm (0,003" à 0,006")	100*
	Papier à jet d'encre	64 à 200 g/m <sup>2</sup> (17 à 53 lb)	0,08 à 0,25 mm (0,003" à 0,01")	20
	Papier glacé	Jusqu'à 220 g/m <sup>2</sup> (Jusqu'à 58 lb)	Jusqu'à 0,25 mm (Max. 0,01")	20
Cartes	Papier photo	Jusqu'à 240 g/m <sup>2</sup> (Jusqu'à 29,03 kg)	Jusqu'à 0,28 mm (Max. 0,01")	20
	Fiche	Jusqu'à 120 g/m <sup>2</sup> (Jusqu'à 14,51 kg)	Jusqu'à 0,15 mm (Max. 0,006")	30
	Carte postale	Jusqu'à 200 g/m <sup>2</sup> (Jusqu'à 24,04 kg)	Jusqu'à 0,23 mm (Max. 0,01")	30
Enveloppes		75 à 95 g/m <sup>2</sup> (22 à 25 lb)	Jusqu'à 0,52 mm (Max. 0,02")	10
Transparents		-	-	10

\* Jusqu'à 50 feuilles pour la taille de papier Légal (80 g/m<sup>2</sup>).

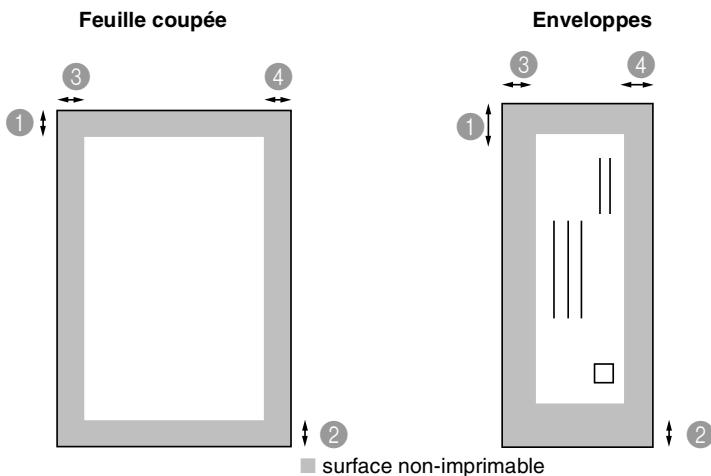
\* Jusqu'à 100 feuilles de 80 g/m<sup>2</sup>.

## Volume de papier dans le bac de sortie papier

Bac de sortie papier	<p>Jusqu'à 25 feuilles de papier 80 g/m<sup>2</sup> (A4)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Les transparents et le papier glacé doivent être retirés de bac de sortie papier une feuille à la fois pour éviter les traces de maculage.</li> <li>■ Le format légal ne peut pas être empilé sur le bac de sortie papier.</li> </ul>
----------------------	---

## Surface d'impression

La surface d'impression dépend des paramètres de l'application utilisée. Les chiffres ci-dessous représentent sur les enveloppes et feuilles coupées.



	① Haut	② Bas	③ Gauche	④ Droite
Feuille coupée	3 mm (0 mm)*1	3 mm (0 mm)*1	3 mm (0 mm)*1	3 mm (0 mm)*1
Enveloppes	12 mm	24 mm	3 mm	3 mm



\*1 Quand la fonction sans bordure est réglée sur On.

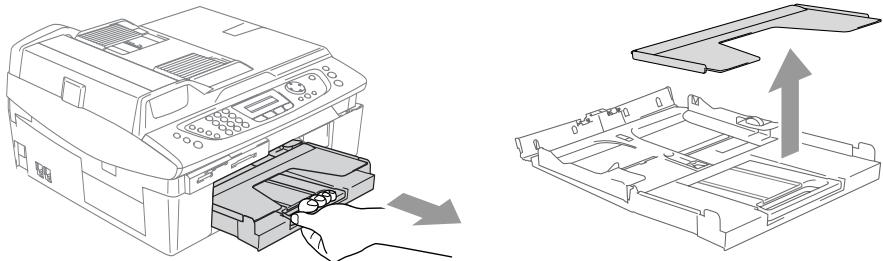
La surface d'impression dépend des réglages du pilote imprimante.

Les chiffres ci-dessus sont approximatifs et la surface d'impression varie en fonction du type de papier coupé utilisé.

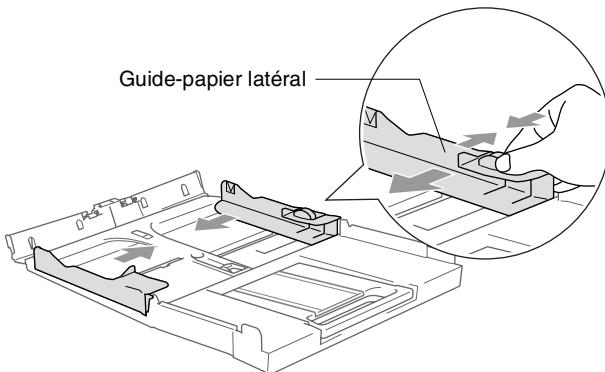
# Comment charger le papier, les enveloppes et les cartes postales

## Pour charger du papier ou autre support

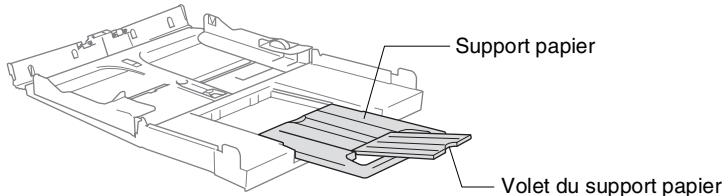
- 1 Sortez complètement le bac à papier de l'appareil et enlevez le bac de sortie papier.



- 2 Appuyez sur le guide-papier latéral et faites-le glisser pour l'adapter à la largeur du papier.

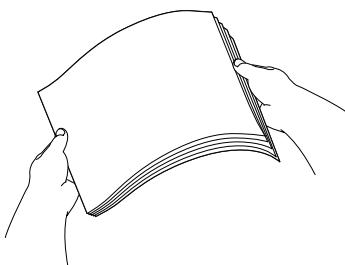


- 3 Retirez le support papier et dépliez le volet du support papier.



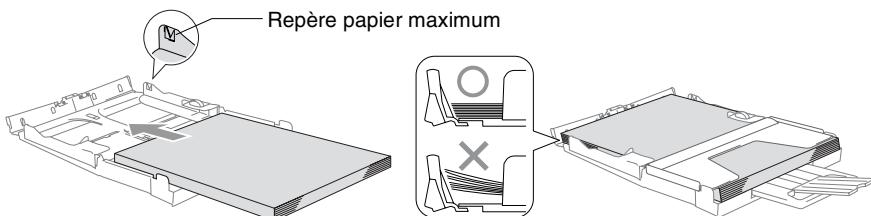
Utilisez le volet du support papier pour Letter, Légal et A4.

- 4** Déployez en éventail la pile de papier pour éviter les bourrages et les mauvaises alimentations.



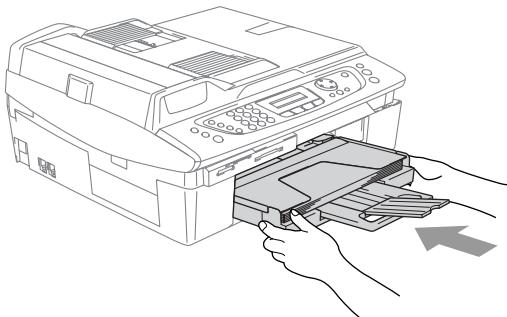
- 5** Sans forcer, insérez le papier dans le bac à papier, côté imprimé vers le bas et le bord avant (haut du papier) en premier.

Vérifiez que le papier est bien plat dans le bac et ne dépasse pas le repère de papier maximum.



- Vérifiez que les guides-papier latéraux touchent les bords du papier.
- Prenez soin de ne pas pousser le papier trop loin; il peut soulever à l'arrière du bac et entraîner des problèmes de l'alimentation.

- 6** Remettez le bac de sortie papier et repoussez fermement le bac à papier dans l'appareil.



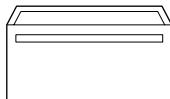
## Pour charger des enveloppes

- Utilisez des enveloppes qui pèsent 75-95 g/m<sup>2</sup>.
  - Certaines enveloppes nécessitent les réglages de la marge dans l'application. Vérifiez que vous effectuez d'abord une impression d'essai.
-  Pour éviter d'endommager le mécanisme d'alimentation, n'utilisez pas de types des enveloppes indiquées ci-dessous.

### N'UTILISEZ PAS DES ENVELOPPES:

- qui sont du type à soufflets
- qui sont estampées (qui comportent une écriture en relief)
- qui comportent des pinces
- qui sont mal pliées
- qui sont déjà imprimées à l'intérieur

■ Colle



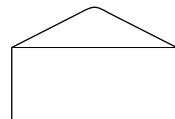
■ Volet arrondi



■ Double volet

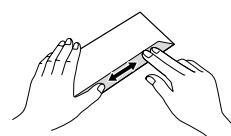
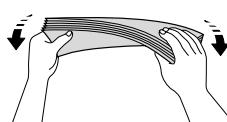
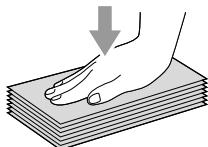


■ Volet triangulaire

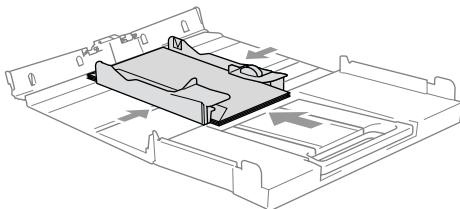


### Comment charger des enveloppes

- 1 Avant de les charger, appuyez sur les angles et les côtés des enveloppes pour les aplatisir le plus possible.
-  Si les enveloppes 'entrent en double' dans l'appareil, placez une enveloppe à la fois dans le bac à papier.

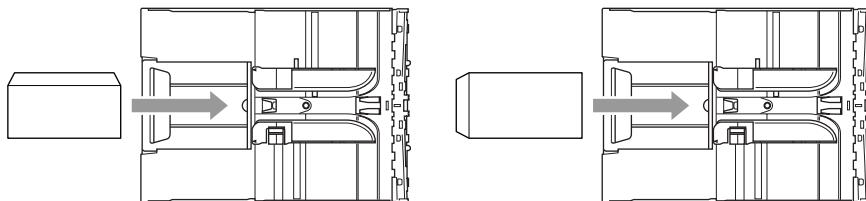


- 2** Insérez les enveloppes dans le bac à papier, côté adresse vers le bas et le bord avant (haut de l'enveloppe) en premier. Faites glisser le guide-papier latéral en fonction de la largeur des enveloppes.



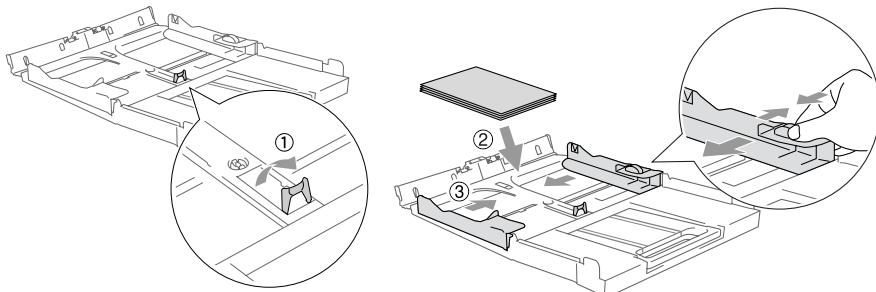
***Si vous avez des problèmes lors de l'impression sur des enveloppes, essayez les suggestions suivantes:***

- 1** Ouvrez le volet de l'enveloppe.
- 2** Vérifiez que le volet ouvert est sur le côté de l'enveloppe ou sur l'arrière de l'enveloppe lors d'impression.
- 3** Ajustez le format et la marge dans votre application.



### **Comment charger des cartes postales**

- 1** Soulevez l'arrêt de papier et insérez les cartes postales dans le bac à papier. Faites glisser le guide-papier latéral en fonction de la largeur des cartes postales.



# A propos des télécopieurs

## Tonalités de fax et prise de contact

---

Lors de l'envoi d'un fax, le télécopieur émet des tonalités d'appel de fax (tonalités CNG). Il s'agit de bips intermittents doux émis toutes les 4 secondes. Vous les entendrez après avoir composé le numéro et après avoir appuyé sur **Mono Start** ou **Colour Start** et ces bips continueront pendant 60 secondes environ après la numérotation. Pendant ce temps, le télécopieur émetteur doit commencer la "prise de contact", ou la connexion, avec le télécopieur récepteur.

Chaque fois que vous utilisez les procédures automatiques pour transmettre un fax, vous envoyez des tonalités CNG sur la ligne téléphonique. Vous apprendrez rapidement à reconnaître ces bips doux chaque fois que vous répondrez à un appel sur votre ligne de fax et donc à reconnaître l'arrivée d'un fax.

Le télécopieur récepteur répond en émettant des tonalités de réception de fax qui sont des tonalités stridentes et fortes. Un télécopieur récepteur émet des tonalités stridentes pendant 40 secondes environ sur la ligne téléphonique, et l'écran LCD affiche Réception.

Si votre appareil est en mode Fax seulement, il répondra à chaque appel automatiquement en émettant les tonalités de réception de fax. Si l'autre personne raccroche, votre appareil continue à émettre les "tonalités stridentes" pendant 40 secondes environ, et l'écran LCD continue à afficher Réception. Pour annuler la réception, appuyez sur **Stop/Exit**.

La 'prise de contact' du fax représente la durée pendant laquelle les tonalités CNG du télécopieur émetteur et les "tonalités stridentes" du télécopieur récepteur se chevauchent. Cette durée doit être au moins de 2 à 4 secondes afin que les deux télécopieurs puissent comprendre comment l'autre envoie et reçoit le fax. La prise de contact ne commence que lorsque l'appel est intercepté et les tonalités CNG ne durent que 60 secondes environ après la numérotation. Il est donc important que le télécopieur récepteur réponde à l'appel le plus rapidement possible.



Lorsque vous avez un répondeur (TAD) externe sur votre ligne de fax, c'est le TAD qui définit le nombre de sonneries avant la prise de l'appel.

## **ECM (Mode de correction des erreurs)**

---

Le mode de correction des erreurs (ECM) permet à l'appareil de vérifier une transmission de fax en cours. Si l'appareil détecte des erreurs lors de la transmission de fax, il renvoie les pages du fax ayant une erreur. Les transmissions ECM ne sont possibles qu'entre des télécopieurs qui disposent de cette fonction. Si c'est le cas, vous pouvez envoyer et recevoir des fax qui sont vérifiés continuellement par l'appareil. Votre appareil doit avoir suffisamment de mémoire pour que cette fonction puisse marcher.

# 2 Pour commencer

## Configuration initiale

### Configuration de la date et de l'heure

---

Lorsque l'appareil n'est pas utilisé, il affiche la date et l'heure. Si vous avez configuré l'ID Station, la date et l'heure affichées par votre appareil seront imprimées sur toutes les fax que vous envoyez. En cas de coupure de courant, il est possible que vous deviez régler à nouveau la date et l'heure. Les autres réglages, quant à eux, ne seront pas effacés.

- 1 Appuyez sur **Menu/Set, 0, 2.**
- 2 Tapez les deux derniers chiffres de l'année.  
Appuyez sur **Menu/Set.**
- 3 Tapez les deux chiffres du mois.  
Appuyez sur **Menu/Set.**  
(Exemple: tapez 09 pour septembre ou 10 pour octobre.)
- 4 Tapez les deux chiffres du jour.  
Appuyez sur **Menu/Set.** (Exemple, tapez 06 pour le 6 du mois.)
- 5 Tapez l'heure exprimée en utilisant le format des 24 heures.  
Appuyez sur **Menu/Set.** (Exemple: tapez 15:25 pour trois heures vingt-cinq de l'après-midi.)
- 6 Appuyez sur **Stop/Exit.**  
L'écran LCD affiche alors la date et l'heure dès que l'appareil est en mode Fax.

### Réglage de mode de numérotation par tonalités ou par impulsions (Uniquement pour la Suisse)

---

- 1 Appuyez sur **Menu/Set, 0, 4.**
- 2 Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner **Impuls.** (ou **Tonal.**).  
Appuyez sur **Menu/Set.**
- 3 Appuyez sur **Stop/Exit.**

## Configuration de l'ID Station

---

Vous devez stocker votre nom ou le nom de votre société et le numéro de fax ainsi ils impriment sur toutes les pages de fax que vous envoyez.

Il est important de taper le numéro de fax dans le format international normalisé, à savoir conformément et rigoureusement à la séquence suivante:

- Le caractère “+” (plus) (en appuyant sur la touche \*)
- L'indicatif de votre pays (par exemple: “44” pour le Royaume-Uni, “41” pour la Suisse)
- L'indicatif de votre région moins le premier “0” (“9” en Espagne)
- Un espace
- Votre numéro tel qu'il figure dans votre central local, en incluant des espaces pour en faciliter la lecture le cas échéant.

Exemple: si l'appareil est installé au Royaume-Uni et si une même ligne sert pour les fax et les appels vocaux et si votre numéro de téléphone national est le 0161 444 5555, vous devez remplir les rubriques fax et téléphone de votre ID station comme suit:

+44 161 444 5555.

**1** Appuyez sur **Menu/Set**, **0**, **3**.

**2** Tapez votre numéro de fax (20 chiffres max.).

Appuyez sur **Menu/Set**.

 Vous ne pouvez pas saisir de trait d'union dans le numéro de fax. Pour entrer un espace, appuyez une fois sur ► entre les chiffres.

**3** Utilisez le pavé numérique pour saisir votre nom (20 caractères max.). (Voir *Saisie de texte* page B-12.)

Appuyez sur **Menu/Set**.

**4** Appuyez sur **Stop/Exit**.

 Si l'ID Station a déjà été programmée, un message à l'écran LCD vous demande d'appuyer sur **1** pour faire un changement ou sur **2** pour quitter sans changement.

## Réglage du type de ligne téléphonique

---

Si vous branchez l'appareil sur un PBX, ADSL ou ISDN pour envoyer ou recevoir des fax, vous devrez changer le type de ligne téléphonique en suivant la procédure suivante.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 0, 5**.
- 2** Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner PBX, ADSL, ISDN (ou Normal).
- Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## PBX et TRANSFERT

Au départ, l'appareil est réglé pour être branché sur des lignes de RTPC (réseau téléphonique public commuté). Toutefois, de nombreux bureaux utilisent un système téléphonique central ou un autocommutateur privé (PBX). Votre appareil peut être branché sur la plupart des types de PBX. La fonction rappel de l'appareil ne prend en charge que les rappels de type pause minutée (TBR). En général, les systèmes PBX peuvent fonctionner avec la fonction TBR pour avoir accès à une ligne extérieure ou pour transférer un appel vers un autre poste. La fonction est active lorsqu'on appuie sur la touche **Mute/R**.



(Pour le MFC-620CN)

Vous pouvez programmer un appui de touche **Mute/R** dans le cadre d'un numéro abrégé mis en mémoire. Lors de la programmation du numéro abrégé (**Menu/Set 2-3-1**), appuyez tout d'abord sur **Mute/R** ("!" s'affiche à l'écran), puis tapez le numéro de téléphone. Si vous procédez ainsi, vous n'avez pas besoin d'appuyer sur **Mute/R** chaque fois que vousappelez un numéro abrégé. (Voir *Enregistrement des numéros pour faciliter la numérotation* page 5-1.)



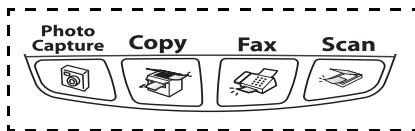
(Pour le FAX-2440C)

Vous pouvez programmer un appui de touche **Mute/R** dans un numéro enregistré comme Monotouche ou Numéro abrégé. Lors de la programmation de la monotouche ou du numéro abrégé (**Menu/Set 2-3-1** ou **2-3-2**), appuyez tout d'abord sur **Mute/R** ("!" s'affiche à l'écran), puis tapez le numéro de téléphone. Si vous procédez ainsi, vous n'avez pas besoin d'appuyer sur **Mute/R** chaque fois que vousappelez en utilisant une Monotouche ou un Numéro abrégé. (Voir *Enregistrement des numéros pour faciliter la numérotation* page 5-1.)

# Configuration générale

## Réglage de la temporisation de mode (MFC-620CN uniquement)

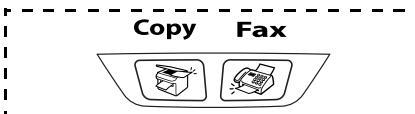
L'appareil comprend quatre touches de mode temporaire sur le panneau de commande: PhotoCapture, Copie, Fax et Numérisation (Scan). Vous pouvez changer le nombre de secondes ou de minutes que l'appareil laisse s'écouler après la dernière opération de copie, numérisation ou PhotoCapture avant de repasser en mode Fax. Si vous sélectionnez Off, l'appareil conserve le dernier mode utilisé.



- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **1**, **1**.
- 2** Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner 0 Sec, 30 Secs, 1 Min, 2 Mins, 5 Mins ou Off.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Réglage de la temporisation de mode (FAX-2440C uniquement)

L'appareil comprend deux touches de mode temporaire sur le panneau de commande: Fax et Copie. Vous pouvez changer le nombre de secondes ou de minutes que l'appareil laisse s'écouler après la dernière opération de copie avant de repasser en mode Fax. Si vous sélectionnez Off, l'appareil conserve le dernier mode utilisé.



- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **1**, **1**.
- 2** Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner 0 Sec, 30 Secs, 1 Min, 2 Mins, 5 Mins ou Off.
- 3** Appuyez sur **Menu/Set**.
- 4** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Sélectionner le type de papier

---

Pour obtenir la meilleure qualité d'impression, réglez l'appareil pour le type de papier que vous utilisez.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 1, 2.**
  - 2** Appuyer sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner Normal, Jet d'encre, Glacé ou Transparent.  
Appuyez sur **Menu/Set.**
  - 3** Appuyez sur **Stop/Exit.**
-  L'appareil éjecte le papier, face imprimée dessus, sur le bac à papier à l'avant de l'appareil. Lorsque vous utilisez des transparents ou du papier glacé, retirez immédiatement chaque feuille pour éviter le maculage ou les bourrages de papier.

## Configuration du format du papier

---

Vous pouvez utiliser cinq formats différents de papier pour imprimer des copies: Lettre, Légal, A4, A5 et 10 x 15 cm et trois formats d'impression des fax: Lettre, Légal et A4. Quand vous changez le type du papier chargé dans l'appareil, vous devez également changer le réglage de l'option Format de papier afin que votre appareil s'adapte à un fax entrant sur la feuille.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 1, 3.**
- 2** Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner Letter, Legal, A4, A5 ou 10x15cm.  
Appuyez sur **Menu/Set.**
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit.**

## Réglage du volume de la sonnerie

---

Vous pouvez désactiver la sonnerie **Off** ou sélectionner le niveau du volume de la sonnerie.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 1, 4, 1**.
- 2** Appuyer sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Bas, Moyen, Haut** ou **Off**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

—OU—

Vous pouvez régler le volume de sonnerie lorsque l'appareil est inactif (n'est pas utilisé). Dans le mode Fax , appuyez sur  ou sur  pour rajuster le niveau du volume. À chaque appui de ces touches, l'appareil sonne pour vous permettre d'entendre le réglage en question comme l'indique l'écran LCD. Le volume change à chaque appui de touche. Le nouveau réglage reste opérationnel tant qu'il n'est pas modifié.

## Réglage du volume du bip sonore

---

Vous pouvez modifier le volume du bip sonore. Le réglage par défaut (du fabricant) est **Bas**. Le bip sonore étant activé, l'appareil émet un bip sonore à chaque pression sur une touche, en cas d'erreur et lors de l'envoi ou de la réception d'un fax.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 1, 4, 2**.
- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** afin de sélectionner l'option souhaitée.  
(**Bas, Moyen, Haut** ou **Off**)  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Réglage du volume du haut-parleur

---

Vous pouvez modifier le volume du haut-parleur.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 1, 4, 3**.
- 2** Appuyer sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner Bas, Moyen, Haut ou Off.
- Appuyez sur **Menu/Set**.**
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

—OU—

Dans le mode Fax  , rajustez le volume du haut-parleur en appuyant sur **Speaker Phone**. Ensuite, choisissez le volume souhaité.

Appuyez sur  ou  pour rajuster le volume du haut-parleur. L'écran LCD affiche le réglage que vous avez choisi. À chaque pression sur l'une ou l'autre des deux touches, le volume passe au niveau suivant. Le nouveau réglage reste opérationnel tant qu'il n'est pas modifié.

-  ■ Vous pouvez ajuster le volume du haut-parleur lorsque vous écoutez votre message sortant (OGM) et vos messages entrants (ICM).
- Si vous mettez le moniteur d'enregistrement des messages entrants sur OFF (**Menu/Set, 2, 7, 3**), le haut-parleur de triage des appels sera désactivé et vous n'entendrez pas les correspondants laisser des messages. Le volume des autres opérations peut être contrôlé à l'aide de  ou de .

## Mise en marche automatique de l'heure d'été

---

Vous avez la possibilité de configurer l'appareil de sorte qu'il passe automatiquement à l'heure d'été. Son horloge sera réinitialisée automatiquement de façon à avancer d'une heure au printemps et à revenir en arrière d'une heure en automne. Assurez-vous que la date et l'heure ont bien été réglées dans l'option Date/Heure.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **1, 5**.
- 2** Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner **On** (ou **Off**).  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Régler le contraste de l'écran LCD

---

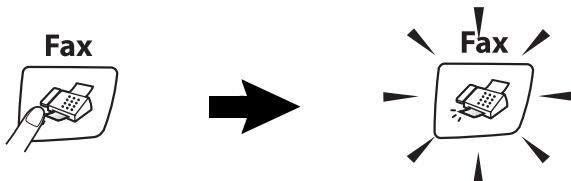
Vous pouvez ajuster le contraste de l'écran LCD pour obtenir un affichage plus net et plus vif. Si vous avez des difficultés à lire l'écran LCD de votre position, essayez de changer les réglages de contraste suivants pour améliorer la qualité de lecture.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **1, 7**.
- 2** Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner **Clair** ou **Foncé**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

# 3 Configuration de la transmission

## Comment passer en mode Fax

Avant d'envoyer des fax, vérifiez que la touche  (Fax) est allumée en vert. Sinon, appuyez sur  (Fax) pour passer en mode Fax. Le réglage par défaut est Fax.

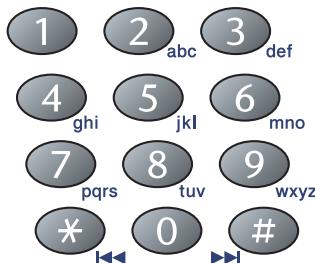


## Comment composer un numéro

Vous pouvez composer le numéro d'une des manières suivantes.

### Numérotation manuelle

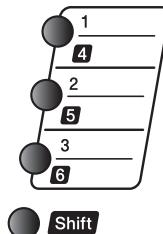
Composez tous les chiffres du numéro de téléphone ou de fax.



## Numérotation par monotouche (FAX-2440C uniquement)

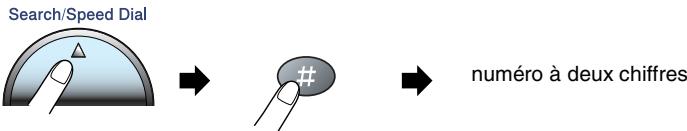
Appuyez sur la monotouche de l'emplacement que vous souhaitez appeler. (Voir *Enregistrement des numéros monotouches (FAX-2440C uniquement)* à la page 5-1.)

Pour composer les numéros des monotouches de 4 à 6, appuyez simultanément sur la touche **Shift** et sur la monotouche.



## Numérotation par numéro abrégé

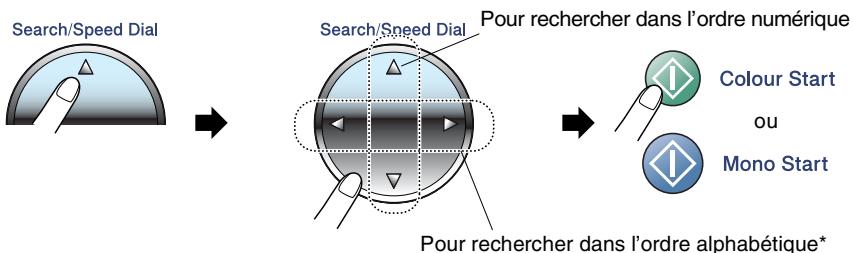
Appuyez sur **Search/Speed Dial**, #, puis sur le numéro abrégé à deux chiffres. (Voir *Enregistrement des numéros abrégés* à la page 5-2.)



 Si l'écran LCD affiche Non assigné lorsque vous tapez un numéro abrégé, cette touche ne correspond à aucun numéro enregistré.

## Rechercher

Vous pouvez rechercher des noms enregistrés dans la mémoire des numéros à monotouche (FAX-2440C uniquement) et dans celle des numéros abrégés. Appuyez sur **Search/Speed Dial** et sur les touches de navigation pour effectuer la recherche. (Voir *Enregistrement des numéros monotouches (FAX-2440C uniquement)* à la page 5-1 et *Enregistrement des numéros abrégés* à la page 5-2.)



\* Pour rechercher dans l'ordre alphabétique, vous pouvez utiliser le pavé numérique pour taper la première lettre du nom que vous recherchez.

## Recomposition du numéro de fax

Si vous envoyez un fax manuellement et que la ligne est occupée, appuyez sur **Redial/Pause**, puis sur **Mono Start** ou sur **Colour Start** pour réessayer. Si vous souhaitez rappeler le dernier numéro composé, vous pouvez économiser du temps en appuyant sur **Redial/Pause** et sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.

**Redial/Pause** ne fonctionne que si vous avez composé le numéro à partir du panneau de commande.

*Si vous envoyez un fax automatiquement et que la ligne est occupée, l'appareil recompose automatiquement le numéro une fois à cinq minutes d'intervalle.*

# Comment transmettre des fax (N & B et Couleur)

## Transmission de fax couleur

---

Votre appareil peut transmettre un fax couleur aux appareils qui prennent en charge cette fonction.

Toutefois, les fax couleur ne peuvent pas être enregistrés dans la mémoire. Lorsque vous envoyez un fax couleur, l'appareil le fait en temps réel (même si **Tx Immédiat** est réglé sur **Off**).

-  Les fonctions fax en différé et transmission par relève ne sont pas disponibles pour les fax couleur.

## Envoyer un fax depuis l'ADF

---

Insérez le document face vers le bas dans l'ADF. Pour annuler, appuyez sur **Stop/Exit**.

- 1** Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur **(Fax)**.
- 2** Chargez votre document.
- 3** Composez le numéro de fax.
- 4** Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.



- L'appareil se met à numériser le document.

-  En cas de saturation de la mémoire et si vous transmettez une seule page, cette page sera envoyée en temps réel.

## Envoi de fax à partir de la vitre du scanner

Vous pouvez utiliser la vitre du scanner pour faxer des pages d'un livre ou une page à la fois. Les documents peuvent être de la taille A4 au maximum. Pour annuler, appuyez sur **Stop/Exit**.

- 1 Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur **(Fax)**.
  - 2 Placez votre document sur la vitre du scanner.
  - 3 Composez le numéro de fax.
- Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.
- Si vous appuyez sur **Mono Start**, l'appareil commence à numériser la première page.
  - Si vous appuyez sur **Colour Start**, l'appareil commence à transmettre.
- 4 Pour transmettre une seule page, appuyez sur **2** (ou appuyez sur **Mono Start** à nouveau).

Page suivante?  
1.Oui 2.Non

L'appareil débute l'envoi du document.

—OU—

Pour envoyer plus d'une page, appuyez sur **1** et passez à l'étape 5.

- 5 Déposez la page suivante sur la vitre du scanner.

Placez page suiv  
Appuyez sur Set

Appuyez sur **Menu/Set**.

L'appareil se met à numériser. (Recommencez les étapes 4 et 5 pour chaque page supplémentaire.)

- En cas de saturation de la mémoire et si vous transmettez une seule page, cette page sera envoyée en temps réel.
- Vous ne pouvez pas envoyer des pages multiples pour les fax couleur.

## Transmission automatique

---

C'est la méthode de transmission de fax la plus simple.

- 1 Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur **(Fax)**. 
- 2 Chargez votre document.
- 3 Composez le numéro de fax que vous souhaitez appeler.  
(Voir *Comment composer un numéro* à la page 3-1.)
- 4 Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.

## Transmission manuelle

---

La transmission manuelle vous permet d'entendre la tonalité de numérotation, la sonnerie et la tonalité de réception de fax lorsque vous envoyez un fax.

- 1 Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur **(Fax)**. 
- 2 Chargez votre document.
- 3 Appuyez sur **Speaker Phone** et attendez la tonalité.
- 4 Composez le numéro de fax que vous souhaitez appeler.
- 5 Quand vous entendez la tonalité de fax, appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.

## Transmission d'un fax en fin de conversation

---

En fin de conversation, vous pouvez transmettre un fax à votre correspondant avant de raccrocher.

- 1 Demandez à votre correspondant d'attendre la tonalité de fax (bips sonores) et d'appuyer sur la touche Démarrer ou Envoi avant de raccrocher.
- 2 Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur **(Fax)**. 
- 3 Chargez votre document.
- 4 Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.

# Opérations de transmission de base

## Transmission de fax en utilisant différents réglages

---

Lorsque vous transmettez un fax, vous pouvez choisir parmi les combinaisons suivantes de réglage: contraste, résolution, mode international, horloge pour fax en différé, relève ou transmission en temps réel.

- 1 Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur  (**Fax**).

Après chaque réglage accepté, l'écran LCD vous demande si vous souhaitez apporter d'autres réglages:

- 2 Appuyez sur **1** pour sélectionner d'autres réglages. L'écran LCD retourne sur le menu **Param. TX..**

Suivant  
1.Oui 2.Non

—OU—

Appuyez sur **2** si vous avez terminé la sélection des réglages puis passez à l'étape suivante.

## Contraste

---

Si votre document est très clair ou très foncé, vous pouvez, si vous le souhaitez, régler le contraste.

Utilisez **Clair** pour transmettre un document clair.

Utilisez **Foncé** pour transmettre un document foncé.

- 1 Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur  (**Fax**).
  - 2 Chargez votre document.
  - 3 Appuyez sur **Menu/Set, 2, 2, 1**.
  - 4 Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Auto**, **Clair** ou **Foncé**.
- Appuyez sur **Menu/Set**.

## Résolution de fax

---

Vous pouvez utiliser la touche **Fax Resolution** pour changer provisoirement la configuration (pour ce fax uniquement). En mode Fax  , appuyez sur **Fax Resolution** et sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner la configuration souhaitée, puis appuyez sur **Menu/Set**.

—OU—

Vous pouvez changer le réglage par défaut:

- 1** Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur  (**Fax**).
- 2** Chargez votre document.
- 3** Appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **2**, **2**.
- 4** Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner la résolution souhaitée.

Appuyez sur **Menu/Set**.

Standard	Convient pour la plupart des documents dactylographiés.
Fin	Bon pour les petits caractères et transmet un peu plus lentement qu'en résolution Standard.
Superfin	Bon pour les petits caractères ou les dessins et transmet un peu plus lentement qu'en résolution Fin.
Photo	A utiliser quand le document présente différents niveaux de gris ou qu'il s'agit d'une photographie. Il s'agit de la transmission la plus lente.

## Multitâche (n'est pas disponible pour les fax couleur)

---

Vous pouvez composer un numéro et commencer à numériser le fax dans la mémoire—même lorsque l'appareil transmet à partir de la mémoire ou reçoit un fax. L'écran LCD affiche le nouveau numéro de tâche et la mémoire disponible.

 Généralement votre appareil fonctionne en mode Multitâche. Toutefois, lorsque vous envoyez un fax couleur, l'appareil envoie le document en temps réel (même si **Tx Immédiat** est réglé sur **Off**).

Le nombre de pages que vous pouvez numériser dans la mémoire varie en fonction des données qu'elles contiennent.

 Si le message **Mémoire saturée** s'affiche pendant la numérisation de la première page d'un fax, appuyez sur **Stop/Exit** pour annuler la numérisation. Si le message **Mémoire saturée** s'affiche pendant la numérisation d'une page ultérieure, vous pouvez appuyer sur **Mono Start** pour transmettre les pages déjà numérisées, ou appuyer sur **Stop/Exit** pour annuler l'opération.

## Transmission en temps réel

---

Lorsque vous transmettez un fax, l'appareil numérisera les documents en mémoire avant de les transmettre. Ensuite, dès que la ligne téléphonique est libre, l'appareil commence à composer le numéro puis à transmettre.

En cas de saturation de la mémoire, l'appareil transmet le document en temps réel (même si Tx Immédiat est réglé sur Off).

Il se peut parfois que vous souhaitiez envoyer un document important immédiatement sans avoir à attendre la transmission depuis la mémoire. Vous pouvez régler Tx Immédiat sur On pour tous les documents ou pour le fax suivant uniquement.

Si vous souhaitez envoyer plusieurs pages par le biais de la vitre du scanner, la Transmission en temps réel doit être réglée sur Off.

- 1 Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur **(Fax)**.
- 2 Chargez votre document.
- 3 Appuyez sur **Menu/Set, 2, 2, 5**.
- 4 Pour changer le réglage par défaut, appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner On (ou Off).  
Appuyez sur **Menu/Set**.

—OU—

Pour la transmission du fax suivant uniquement, appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner Fax suivant uniq.

- Appuyez sur **Menu/Set** et passez à l'étape 5.
- 5 Pour le fax suivant uniquement, appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner On (ou Off).  
Appuyez sur **Menu/Set**.



En mode de Transmission en temps réel, la fonction recomposition de numéro ne fonctionne pas.



Si vous envoyez un fax couleur, l'appareil le fait en temps réel (même si Tx Immédiat est réglé sur Off).

## Vérification de l'état des tâches

---

Vous pouvez vérifier quelles sont les tâches qui se trouvent toujours en attente dans la mémoire. (S'il n'y a pas de tâches en mémoire, l'écran LCD affiche Pas job en att..)

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 6.**
- 2** S'il y a plus d'une tâche en attente, appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour faire défiler la liste.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit.**

## Annulation d'un fax en cours d'exécution

---

Si vous voulez annuler un fax, alors que l'appareil est en train de le numériser, composer ou transmettre, appuyez sur **Stop/Exit.**

## Annulation d'une tâche programmée

---

Vous pouvez annuler un fax qui est enregistré et en attente en mémoire.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 6.**  
Les tâches en attente s'affichent à l'écran LCD.
- 2** S'il y a une tâche ou plus en attente, appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner la tâche que vous souhaitez annuler.  
Appuyez sur **Menu/Set.**  
**—OU—**  
S'il n'y a qu'une tâche en attente, passez à l'étape 3.
- 3** Appuyez sur **1** pour annuler.  
Pour annuler une autre tâche, passez à l'étape 2.  
**—OU—**  
Appuyez sur **2** pour quitter sans annuler.
- 4** Appuyez sur **Stop/Exit.**

# Opérations de transmission avancées

## Diffusion (n'est pas disponible pour les fax couleur)

La diffusion est l'envoi automatique d'un même fax à plusieurs numéros de fax. Vous pouvez inclure dans la même diffusion des groupes, des numéros monotouches (FAX-2440C uniquement), des numéros abrégés et jusqu'à 50 numéros composés manuellement.

Appuyez sur **Menu/Set** entre les numéros. Utilisez la touche **Search/Speed Dial** pour faciliter la sélection des numéros.

(Pour configurer les numéros de groupes, voir *Configuration de groupes de diffusion (MFC-620CN uniquement)* à la page 5-5.)

Une fois la diffusion terminée, l'appareil imprime un rapport de diffusion pour vous faire savoir les résultats de l'opération.

- 1** Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur **(Fax)**. 
- 2** Chargez votre document.
- 3** Tapez un numéro en utilisant un numéro monotouche (FAX-2440C uniquement), un numéro abrégé, un numéro de groupe, la fonction Rechercher ou la numérotation manuelle à l'aide du pavé numérique.  
(Exemple: numéro de groupe)
- 4** Quand l'écran LCD affiche le numéro de fax ou le nom du correspondant, appuyez sur **Menu/Set**.  
Vous êtes invité à taper le numéro suivant.
- 5** Composez le numéro suivant.  
(Exemple: numéro abrégé)
- 6** Quand l'écran LCD affiche le numéro de fax ou le nom du correspondant, appuyez sur **Menu/Set**.
- 7** Après avoir saisi tous les numéros de fax en répétant les étapes 5 et 6, passez à l'étape 8 pour commencer la diffusion.
- 8** Appuyez sur **Mono Start**.



- Si vous n'avez pas utilisé les numéros pour les groupes, les codes d'accès ou les numéros de cartes de crédit, vous pouvez 'diffuser' des fax à un nombre maximum de 136 numéros différents (FAX-2440C) ou 130 numéros différents (MFC-620CN).
- La mémoire disponible varie en fonction des tâches dans la mémoire et du nombre d'emplacements utilisés pour la diffusion. Si vous diffusez auprès des numéros maximum disponibles, vous ne pourrez pas utiliser la fonction Multitâche ni la fonction Fax en différé.
- Tapez les numéros à longue séquence de numérotation comme à la normale, mais n'oubliez pas que chaque numéro monotouche (FAX-2440C uniquement) et numéro abrégé compte pour un numéro et donc le nombre d'emplacements que vous pouvez enregistrer est limité.
- En cas de saturation de la mémoire, appuyez sur **Stop/Exit** pour interrompre la tâche ; s'il y a eu numérisation de plus d'une page, appuyez sur **Mono Start** pour transmettre la partie se trouvant en mémoire.

## Mode international

---

Si vous avez des difficultés à envoyer un fax à l'étranger, par exemple à cause de perturbations sur la ligne téléphonique, nous vous recommandons d'activer le mode international. Après la transmission d'un fax en mode international, l'appareil désactive automatiquement la fonction.

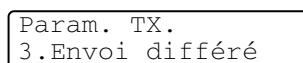
- 1 Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur **(Fax)**.
- 2 Chargez votre document.
- 3 Appuyez sur **Menu/Set, 2, 2, 7**.
- 4 Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner **On** (ou **Off**).  
Appuyez sur **Menu/Set**.



## Fax en différé (n'est pas disponible pour les fax couleur)

Pendant la journée, vous pouvez enregistrer un maximum de 50 fax dans la mémoire pour les transmettre dans les 24 heures qui suivent. Ces fax seront transmis à l'heure de la journée que vous programmez dans l'étape 4.

- 1 Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur  (**Fax**).  

- 2 Chargez votre document.
- 3 Appuyez sur **Menu/Set**, 2, 2, 3.  


Param. TX.  
3 .Envoi différé
- 4 Appuyez sur **Menu/Set** pour accepter l'heure affichée.

—OU—

Tapez l'heure à laquelle vous souhaitez transmettre le fax (format 24 heures).

Appuyez sur **Menu/Set**.

(Par exemple, tapez 19:45 pour sept heures quarante-cinq de l'après-midi.)



Le nombre de pages que vous pouvez numériser dans la mémoire varie en fonction des données qu'elles contiennent.

## **Transmission par lot en différé (n'est pas disponible pour les fax couleur)**

---

Avant d'envoyer les fax en différé, votre appareil réalisera des économies en triant tous les fax en mémoire par destination et par heure programmée. Tous les fax en différé programmés pour être transmis à la même heure à un même numéro de fax seront envoyés en une seule transmission pour gagner du temps.

- 1** Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur **(Fax)**.



- 2** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 2, 4.**

Param. TX.  
4.TX différé

- 3** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **On** (ou **Off**).

Appuyez sur **Menu/Set**.

- 4** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## **Configuration de la transmission par relève (standard) (n'est pas disponible pour les fax couleur)**

---

En mode de transmission par relève, l'appareil chargé d'un document attend afin qu'un autre télécopieur vienne en extraire le document en question.

- 1** Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur **(Fax)**.



- 2** Chargez votre document.

- 3** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 2, 6.**

- 4** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Standard**.

Appuyez sur **Menu/Set**.

## **Configuration de la transmission par relève avec code sécurisé (n'est pas disponible pour les fax couleur)**

---

Lorsque vous sélectionnez l'option Relève TX : Protégé, toute personne qui accède à l'appareil par relève doit saisir le code sécurisé de relève.

- 1** Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur **(Fax)**.



- 2** Chargez votre document.

- 3** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 2, 6**.

- 4** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Protégé**.

Appuyez sur **Menu/Set**.

- 5** Saisissez un numéro à quatre chiffres.

Appuyez sur **Menu/Set**.

 Le document est enregistré dans la mémoire de l'appareil et peut être extrait à partir de n'importe quel autre télécopieur jusqu'à la suppression du fax dans la mémoire à l'aide du réglage de mune Annulation d'une tâche. (Voir *Annulation d'une tâche programmée* à la page 3-11.)

 Vous pouvez uniquement utiliser la fonction de relève protégée avec des télécopieurs de la marque Brother.

## Sécurité mémoire

---

La fonction Sécurité mémoire empêche tout accès non autorisé à l'appareil. Quand la fonction Sécurité mémoire est réglée sur On les opérations suivantes sont actives:

- Réception de fax en mémoire (en fonction du volume de la mémoire)
- Réadressage de fax (si la fonction Réadressage de fax était déjà réglée sur On)
- Extraction à distance (si la fonction Mémoriser fax était déjà réglée sur On)
- Récept. Fax PC (MFC-620CN uniquement)

Quand la fonction Sécurité mémoire est réglée sur On les opérations suivantes NE sont PAS disponibles:

- Utilisation du téléphone (voix) avec **Speaker Phone**
- Transmission de fax
- Impression de réception des fax
- Copie
- Impression PC (MFC-620CN uniquement)
- Numérisation PC (MFC-620CN uniquement)
- PhotoCapture (MFC-620CN uniquement)

 Vous ne pourrez pas continuer à programmer des fax différés ou des tâches de relève. Toutefois, les fax différés préprogrammés seront envoyés dès que la fonction Sécurité mémoire sera réglée sur On; ainsi ces fax ne seront pas perdus.

Si vous avez sélectionné Réadressage de fax ou Mémoriser fax (**Menu/Set, 2, 5**) avant d'activer la fonction Sécurité mémoire, alors les fonctions Réadressage de fax et Extraction à distance continueront à être actives.

 Pour imprimer les fax en mémoire, réglez la fonction Sécurité mémoire sur Off.

## Configurer le mot de passe

 Si vous avez oublié le mot de passe, contactez Brother ou le distributeur Brother pour demander assistance.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 0, 1.**
- 2** Saisissez un nombre à 4 chiffres pour le mot de passe  
Appuyez sur **Menu/Set.**
- 3** Si l'écran LCD affiche **Vérif. :**, saisissez à nouveau le mot de passe.  
Appuyez sur **Menu/Set.**
- 4** Appuyez sur **Stop/Exit.**

## Modification du mot de passe de la Sécurité mémoire

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 0, 1.**
- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Mot de Passe.**  
Appuyez sur **Menu/Set.**
- 3** Saisissez un nombre à 4 chiffres pour le mot de passe actuel  
Appuyez sur **Menu/Set.**
- 4** Saisissez un nombre à 4 chiffres comme nouveau mot de passe.  
Appuyez sur **Menu/Set.**
- 5** Si l'écran LCD affiche **Vérif. :**, saisissez à nouveau le mot de passe.  
Appuyez sur **Menu/Set.**
- 6** Appuyez sur **Stop/Exit.**

## Activer la fonction Sécurité mémoire

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 0, 1.**
- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Sécurité.**  
Appuyez sur **Menu/Set.**
- 3** Saisissez le mot de passe à 4 chiffres que vous avez enregistré.  
Appuyez sur **Menu/Set.**  
L'appareil se met hors ligne et l'écran LCD affiche  
**Mode sécurité.**
- 4** Appuyez sur **Stop/Exit.**

## Désactiver la fonction Sécurité mémoire

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**.
- 2** Saisissez le mot de passe à 4 chiffres que vous avez enregistré.  
Appuyez sur **Menu/Set**.  
La fonction Sécurité mémoire est désactivée automatiquement.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

 Si vous tapez le mauvais mot de passe, l'écran LCD affiche Erreur m.passe et l'appareil reste hors ligne. L'appareil reste en mode de sécurité jusqu'à la saisie du mot de passe enregistré.

## Faxer des documents de format lettre à partir de la vitre du scanner

---

Quand des documents ont la taille lettre, vous devez régler la taille de la vitre du scanner; sinon, la partie de côté des fax manquera.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **2, 2, 0**.
- 2** Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner Letter (ou A4).  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

# 4 Configuration de la réception

## Opérations de base pour la réception de fax

### Sélection du mode Réception

Il existe quatre modes de Réception sur votre appareil. Vous pouvez sélectionner le mode qui correspond le mieux à vos besoins. (Voir *Mode TAD* à la page 7-1 pour configurer le mode **TAD : Rép. actif.**)

LCD	Fonctionnement	Application
Fax (réception automatique)	L'appareil répond automatiquement à tout appel comme s'il s'agissait d'un fax.	Pour les lignes de fax spécialisées.
Fax/Tel (fax et téléphone)	L'appareil contrôle la ligne et répond automatiquement à tous les appels. S'il s'agit d'un fax, l'appareil accepte le fax. S'il ne s'agit pas d'un fax, l'appareil sonne (pseudo-sonnerie double) pour que vous preniez l'appel.	Utilisez ce mode si vous pensez recevoir de nombreux messages fax et peu d'appels vocaux. Vous ne pouvez pas avoir un répondeur sur la même ligne, même s'il est branché sur une prise téléphonique séparée sur la même ligne. Quand ce mode est actif, vous ne pouvez pas utiliser le service de Messagerie vocale de la compagnie de téléphone.
Manuel (réception manuelle)  (avec une sonnerie distinctive)	Vous contrôlez la ligne téléphonique et vous devez répondre vous-même à tous les appels.	Utilisez ce mode si vous ne recevez pas beaucoup de fax, si vous avez un TAD externe branché à l'appareil, utilisez une sonnerie distinctive ou si vous utilisez un modem d'ordinateur sur la même ligne téléphonique. Si vous répondez et si vous entendez une tonalité de fax, attendez que l'appareil prenne l'appel, puis raccrochez. (Voir <i>Détection de fax (MFC-620CN uniquement)</i> à la page 4-6.) —OU— Assurez-vous que le mode Détection de fax est activé. (Voir <i>Détection de fax (FAX-2440C uniquement)</i> à la page 4-7.)
TAD: Rép. actif  	Le TAD numérique intégral répond aux appels vocaux et reçoit automatiquement des fax.	Utilisez ce mode pour enregistrer des messages vocaux dans la mémoire de l'appareil. (Pour plus de détails, voir <i>Mode TAD</i> à la page 7-1.)

## Comment sélectionner ou changer le mode réception

- 1 Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur **(Fax)**. 
- 2 Appuyez sur **Menu/Set, 0, 1.**
- 3 Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner Fax, Fax/Tel, ou Manuel.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 4 Appuyez sur **Stop/Exit**.

Param.syst.

1.Mode réponse

----- Mode de réception en cours



- ↓
- Fax : Fax uniquement
  - F/T : Fax/Tel
  - Man : Manuel
  - TAD : Gestion de message



Appuyez et maintenez jusqu'à ce qu'elle s'allume.

Si le mode TAD est sur On, il prend la priorité sur le réglage mode de réception. L'écran affiche TAD : Rép. actif



OFF

Si le mode TAD est sur OFF, le mode de réception retourne à votre propre configuration. (Voir *TAD (répondeur téléphonique)* à la page 7-1.)

## Configuration de la longueur de sonnerie

---

La longueur de sonnerie détermine le nombre de sonneries émises par l'appareil avant qu'il ne réponde en modes Fax, Fax/Tel et TAD: Rép. actif. Si des téléphones supplémentaires et l'appareil partagent la même ligne ou si vous êtes abonné au service Sonnerie distinctive de la compagnie de téléphone, réglez la longueur de sonnerie sur 4.

(Voir *Détection de fax (FAX-2440C uniquement)* à la page 4-7 et *Fonctionnement avec des téléphones supplémentaires* à la page A-1.)

- 1** Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur   
**(Fax).**
- 2** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 1, 1.**
- 3** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Long. sonnerie.**  
Appuyez sur **Menu/Set.**  

Param. RC.  
Long. sonnerie
- 4** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner le nombre de sonneries avant que l'appareil n'intercepte l'appel (02 – 10).  
Appuyez sur **Menu/Set.**
- 5** Appuyez sur **Stop/Exit.**  
 La fonction d'économiseur de taxe doit être réglée sur **Off** pour pouvoir utiliser la configuration de la longueur de sonnerie. (Voir *Configuration de la fonction d'économiseur de taxe (mode TAD)* à la page 4-4.)

## Configuration de la fonction d'économiseur de taxe (mode TAD)

Lorsque vous configurez la fonction d'économiseur de taxe, l'appareil répond après quatre sonneries si vous n'avez pas de messages vocaux ou de fax, et après deux sonneries si vous avez des messages vocaux ou de fax. Ainsi, lorsque vousappelez l'appareil pour une extraction à distance et vous le laissez sonner trois fois, vous savez qu'il n'y a pas de messages et vous pouvez raccrocher pour éviter les frais de téléphone.

- Lorsque la fonction d'économiseur de taxe est réglée sur **On**, elle prend la priorité sur le réglage de la longueur de sonnerie. (Voir *Configuration de la longueur de sonnerie* à la page 4-3.)
  - La fonction d'économiseur de taxe est seulement disponible quand le TAD est réglé sur **On**.
  - Si vous utilisez une sonnerie distinctive, n'utilisez PAS la fonction d'économiseur de taxe.
- 1** Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur  (**Fax**).
- 2** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 1, 1**.
- 3** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Eco. com..**
- Param. RC.  
Eco. com..
- Appuyez sur **Menu/Set**.
- 4** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **On** (ou **Off**).
- Appuyez sur **Menu/Set**.
- 5** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Configuration de la durée de sonnerie F/T (mode Fax/Tel uniquement)

---

Si le mode de réception est réglé sur Fax/Tel, il vous faudra déterminer la durée pendant laquelle l'appareil émet la pseudo-sonnerie double spéciale vous indiquant la présence d'un appel *vocal*. (S'il s'agit d'un fax, l'appareil imprime le fax.)

Cette pseudo-sonnerie double intervient après la sonnerie initiale émise par la compagnie de téléphone. Seul l'appareil sonne et aucun autre téléphone sur la même ligne n'émettra la pseudo-sonnerie double spéciale. Néanmoins, vous pouvez intercepter l'appel sur n'importe quel téléphone. (Voir *Pour le mode Fax/Tel uniquement* à la page A-2.)

- 1 Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur **(Fax)**. 
  - 2 Appuyez sur **Menu/Set, 2, 1, 2**.
  - 3 Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner la durée de la sonnerie de l'appareil vous signalant un appel vocal (20, 30, 40 ou 70 secondes).  
Appuyez sur **Menu/Set**.
  - 4 Appuyez sur **Stop/Exit**.
-  Même si votre correspondant raccroche pendant la pseudo-sonnerie double, l'appareil continue à sonner pendant le reste de la durée programmée.

## Configuration de l'annonce Fax/Tél.

---

Pour le mode réception de Fax/Tél., vous pouvez configurer l'appareil de sorte qu'il émette une annonce sortante pour les correspondants quand il n'y a personne pour répondre aux appels. (Voir *Enregistrer une annonce sortante Fax/Tel (F/T OGM)* à la page 7-8.)

## Détection de fax (MFC-620CN uniquement)

---

Lorsque vous utilisez cette fonction, inutile d'appuyer sur **Mono Start**, **Colour Start**, ou de taper le code de réception de fax **\* 51** quand vous répondez à un appel fax. Sélectionner **On** permet à l'appareil de recevoir des appels fax automatiquement, même si vous décrochez le combiné d'un téléphone supplémentaire ou d'un téléphone externe. Quand **Réception** s'affiche sur l'écran LCD ou quand vous entendez des 'bips stridents' dans le combiné d'un téléphone supplémentaire connecté à une autre prise murale/téléphonique, raccrochez le combiné et l'appareil se charge du reste.

-  Si cette fonction est réglée sur **On**, mais si votre appareil ne prend pas un appel de fax lorsque vous soulevez le combiné d'un téléphone externe ou supplémentaire, tapez le code de réception fax **\* 51**.
- Si vous envoyez des fax à partir d'un ordinateur connecté sur la même ligne téléphonique et que l'appareil les intercepte, réglez **Détection fax** sur **Off**.
- Sélectionner **Off** signifie que vous devrez activer vous-même l'appareil en appuyant sur **Mono Start** ou sur **Colour Start** sur l'appareil.

### —OU—

Appuyez sur **\* 51** sur le téléphone externe ou supplémentaire si vous n'êtes pas à proximité de votre appareil. (Voir *Fonctionnement avec des téléphones supplémentaires* à la page A-1.)

- 1 Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur  (**Fax**).
- 2 Appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **1**, **3**.
- 3 Utilisez **▲** ou **▼** pour sélectionner **On** (ou **Off**).  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 4 Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Détection de fax (FAX-2440C uniquement)

Lorsque vous utilisez cette fonction, inutile d'appuyer sur **Mono Start** ou **Colour Start**, ou de taper le code de réception de fax **\* 51** quand vous répondez à un appel fax. Sélectionner **On** permet à l'appareil de recevoir des appels fax automatiquement, même si vous décrochez le combiné d'un téléphone supplémentaire ou d'un téléphone externe. Lorsque **Réception** s'affiche sur l'écran LCD ou lorsque vous entendez des 'bips stridents' dans le combiné d'un téléphone supplémentaire connecté à une autre prise téléphonique, raccrochez le combiné et l'appareil se charge du reste. Si vous sélectionnez **Semi**, l'appareil accepte l'appel uniquement si vous avez pris l'appel sur l'appareil.

-  Si cette fonction est réglée sur **On**, mais si votre appareil ne prend pas un appel de fax lorsque vous soulevez le combiné d'un téléphone externe ou supplémentaire, tapez le code de réception fax **\* 51**.
- Si vous envoyez des fax à partir d'un ordinateur connecté sur la même ligne téléphonique et que l'appareil les intercepte, réglez **Détection fax** sur **Off**.
- Sélectionner **Off** signifie que vous devrez activer vous-même l'appareil en appuyant sur **Mono Start** ou sur **Colour Start** sur l'appareil  
**—OU—**  
Appuyez sur **\* 51** sur le téléphone externe ou supplémentaire si vous n'êtes pas à proximité de votre appareil. (Voir *Fonctionnement avec des téléphones supplémentaires* à la page A-1.)

- 1 Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur   
**(Fax).**
- 2 Appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **1**, **3**.
- 3 Utilisez **▲** ou **▼** pour sélectionner **On**, **Semi** ou **Off**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 4 Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Impression en réduction d'un fax entrant (réduction automatique)

---

Si vous choisissez **On**, l'appareil réduit automatiquement un fax entrant à ce qu'il puisse s'imprimer sur une feuille de type A4, Lettre ou Légal. L'appareil calcule le facteur de réduction en utilisant le format du document et le réglage de votre Format papier (**Menu/Set, 1, 3**).

- 1** Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur **(Fax)** 
  - 2** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 1, 5**.  
**3** Utilisez **▲** ou **▼** pour sélectionner **On** (ou **Off**).  
Appuyez sur **Menu/Set**.
  - 4** Appuyez sur **Stop/Exit**.
-  ■ Si vous recevez des fax séparés sur deux pages, utilisez ce réglage. Mais si l'envoi de documents est trop long, l'appareil peut imprimer sur deux pages.  
■ Si les marges gauche et droite sont coupées, activez ce réglage.
- Param. RC.  
5.Réduction auto

## Réception d'un fax en fin de conversation

---

En fin de conversation, vous pouvez demander à votre correspondant de faxer les documents avant de raccrocher.

- 1** Demandez à votre correspondant de placer le document dans son appareil et d'appuyer sur la touche Démarrer ou Envoi.
- 2** Lorsque vous entendez les tonalités CNG (bips sonores) de l'appareil de votre correspondant, appuyez sur **Mono Start** ou **Colour Start**.
- 3** Si vous avez décroché le combiné, raccrochez-le.

## Impression d'un fax à partir de la mémoire

---

Si vous avez sélectionné Réadressage fax ou Mémoriser fax (**Menu/Set, 2, 5, 1**), vous pouvez tout de même imprimer un fax depuis la mémoire lorsque vous utilisez l'appareil. (Voir *Configuration de la fonction Mémoriser fax à la page 6-2.*)

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 5, 3**.
- 2** Appuyez sur **Mono Start**.

## Réception en mémoire (n'est pas disponible pour les fax couleur)

---

Dès qu'il n'y a plus de papier dans le bac à papier pendant la réception d'un fax, l'écran affiche **Vérif. papier**; veuillez alors rajouter du papier dans le bac à papier. (Voir *Comment charger le papier, les enveloppes et les cartes postales à la page 1-15.*)

### **Si la fonction Récp. en mém. est On à ce moment...**

La réception de fax en cours continue, les pages restantes étant mises en mémoire, s'il y a de la mémoire. Les fax entrants suivants seront également mis en mémoire et ce jusqu'à saturation de la mémoire; ensuite l'appareil ne répondra plus automatiquement au fax entrant. Pour imprimer toutes les données mises en mémoire, placez du papier dans le bac à papier puis appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.

### **Si la fonction Récp. en mém. est off à ce moment...**

La réception de fax en cours continue, les pages restantes étant mises en mémoire, s'il y a de la mémoire. L'appareil ne répondra automatiquement au fax entrant suivant que lorsque du papier aura été rajouté dans le bac à papier. Pour imprimer le dernier fax reçu, mettez du papier dans le bac à papier puis appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.

- 1** Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur  (**Fax**).
- 2** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 1, 6**.
- 3** Utilisez **▲** ou **▼** pour sélectionner **On** (ou **Off**).  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 4** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Relève

---

La relève consiste à aller chercher des fax sur un autre télécopieur. Vous pouvez utiliser votre appareil pour effectuer une 'relève' sur d'autres télécopieurs ou vous pouvez demander à un correspondant de venir faire une relève sur votre appareil.

Tous les correspondants impliqués par les opérations de relève doivent configurer leurs télécopieurs respectifs pour la fonction de relève. Lorsqu'un correspondant appelle votre appareil pour venir y chercher un fax, c'est lui qui paie la communication. Lorsque vousappelez le télécopieur d'un correspondant pour en extraire un fax, c'est vous qui payez la communication.

 Certains télécopieurs ne prennent pas en charge la fonction de relève.

## Relève protégée

La relève protégée est un moyen d'empêcher vos documents et ceux des autres de tomber entre les mauvaises mains lorsque l'appareil est réglé pour une opération de relève. Vous pouvez uniquement utiliser la fonction de relève protégée avec des télécopieurs de la marque Brother. Toute personne effectuant une opération de relève pour recevoir un fax doit saisir le code sécurisé de relève.

## Configuration pour réception par relève (standard)

Dans le cas de la réception par relève, vousappelez un autre télécopieur pour en extraire un fax.

- 1 Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur **(Fax)**. 
- 2 Appuyez sur **Menu/Set**, **2, 1, 7**.
- 3 Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Standard**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 4 Tapez le numéro de fax que vousappelez pour l'opération de relève.  
Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.

## Configuration pour réception par relève avec code sécurisé

Veillez à utiliser le même code sécurisé que votre correspondant.

- 1** Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur   
**(Fax).**
- 2** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 1, 7.**
- 3** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Protégé.**  
Appuyez sur **Menu/Set.**
- 4** Tapez le code sécurisé à quatre chiffres.  
Le télécopieur que vous appelez a le même code sécurisé.  
Appuyez sur **Menu/Set.**
- 5** Tapez le numéro de fax que vousappelez pour l'opération de relève.
- 6** Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start.**

## Configuration pour réception par relève en différé

Vous pouvez configurer l'appareil pour commencer la réception par relève en différé.

- 1** Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur   
**(Fax).**
  - 2** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 1, 7.**
  - 3** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Env. Diff..**  
Appuyez sur **Menu/Set.**
  - 4** Saisissez l'heure (exprimée en utilisant le format des 24 heures) du début de la relève.  
Exemple: tapez 21:45 pour neuf heures quarante-cinq du soir.  
Appuyez sur **Menu/Set.**
  - 5** Tapez le numéro de fax que vousappelez pour l'opération de relève.  
Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start.**  
L'appareil effectue l'appel de relève à l'heure que vous avez programmée.
-  Vous ne pouvez programmer qu'une seule relève en différé.

## Relève séquentielle

L'appareil peut demander des documents auprès de plusieurs télécopieurs en une seule opération. Il vous suffit de spécifier plusieurs destinations au cours de l'étape 5. En fin d'opération, un rapport de relève séquentielle s'imprimera.

- 1 Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur  (Fax).
- 2 Appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **1**, **7**.
- 3 Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner Standard, Protégé ou Env.Diff..  
Appuyez sur **Menu/Set** lorsque l'écran affiche le réglage souhaité.
- 4 Si vous avez sélectionné Standard, allez à l'étape 5.
  - Si vous avez sélectionné Protégé, tapez un code à quatre chiffres et appuyez sur **Menu/Set**, ensuite, allez à l'étape 5.
  - Si vous avez sélectionné Env.Diff., tapez l'heure (exprimée en utilisant le format des 24 heures) du début de la relève et appuyez sur **Menu/Set**, puis allez à l'étape 5.
- 5 Spécifiez les télécopieurs de destination, que vous souhaitez appeler pour la relève en utilisant une monotouche (FAX-2440C uniquement), un numéro abrégé, la fonction Rechercher, un numéro de groupe (voir *Configuration de groupes de diffusion (FAX-2440C uniquement)* à la page 5-4 et *Configuration de groupes de diffusion (MFC-620CN uniquement)* à la page 5-5) ou le pavé numérique. Vous devez appuyer sur **Menu/Set** entre chaque emplacement.
- 6 Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.  
L'appareil appelle chaque numéro ou groupe tour à tour pour la relève d'un document.
-  Appuyez sur **Stop/Exit** pendant que l'appareil compose le numéro pour annuler l'opération de relève.  
Pour annuler toutes les tâches de relève de réception séquentielle, appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **6**. (Voir *Annulation d'une tâche programmée* à la page 3-11.)

# 5 Numéros abrégés et options de numérotation

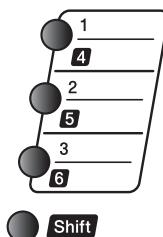
## Enregistrement des numéros pour faciliter la numérotation

Vous pouvez programmer votre appareil pour effectuer les types de numérotation suivants: Numéros monotouches (FAX-2440C uniquement), numéros abrégés et groupes pour la diffusion de fax. Lorsque vous appuyez sur un numéro abrégé, l'écran LCD affiche le nom, s'il a été enregistré, ou le numéro.

 *Même en cas de coupure de courant, les numéros abrégés qui sont enregistrés dans la mémoire seront conservés.*

### Enregistrement des numéros monotouches (FAX-2440C uniquement)

Votre appareil dispose de 3 monotouches qui vous permettent d'enregistrer 6 numéros de fax ou de téléphone pour une numérotation automatique. Pour avoir accès aux numéros **4** à **6**, appuyez simultanément sur la touche **Shift** et sur la monotouche. (Voir *Numérotation par monotouche (FAX-2440C uniquement)* à la page 3-2.)



*Les monotouches sont situées à droite du panneau de commande.*

- 1 Appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **3**, **1**.
- 2 Appuyez sur la monotouche sur laquelle vous souhaitez enregistrer un numéro.
- 3 Tapez le numéro (20 chiffres max.).

Entr. abrégées  
1.No. monotouche

Appuyez sur **Menu/Set**.

- Si vous souhaitez insérer une pause dans la numérotation (par exemple pour avoir accès à une ligne extérieure), appuyez sur **Redial/Pause** lorsque vous saisissez les chiffres.  
Chaque appui de la touche **Redial/Pause** insère une pause de 3,5 secondes lors de la numérotation, un tiret s'affiche sur l'écran.

**4** Utilisez le pavé numérique pour saisir le nom (15 caractères max.).

Appuyez sur **Menu/Set**.

(Consultez le tableau à la page B-12 pour vous faciliter la saisie des lettres.)

—OU—

Appuyez sur **Menu/Set** pour enregistrer le numéro sans l'associer à un nom.

**5** Passez à l'étape 2 pour enregistrer une autre monotouche.

—OU—

Appuyez sur **Stop/Exit**.

## **Enregistrement des numéros abrégés**

---

Vous pouvez enregistrer des numéros abrégés que vous pouvez composer simplement en appuyant sur quelques touches

(**Search/Speed Dial**, #, le numéro à deux chiffres et **Mono Start** ou **Colour Start**). L'appareil peut enregistrer 80 numéros abrégés.

**1** Pour le MFC-620CN, appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **3**, **1**.

Pour le FAX-2440C, appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **3**, **2**.

**2** Utilisez le pavé numérique pour saisir un numéro abrégé de l'emplacement à deux chiffres (01-80).

(Exemple: appuyez sur **05**.)

Appuyez sur **Menu/Set**.

**3** Tapez le numéro de téléphone ou de fax (20 chiffres max.).

Appuyez sur **Menu/Set**.

**4** Utilisez le pavé numérique pour saisir le nom (15 caractères max.).

Appuyez sur **Menu/Set**.

(Consultez le tableau à la page B-12 pour vous faciliter la saisie des lettres.)

—OU—

Appuyez sur **Menu/Set** pour enregistrer le numéro sans l'associer à un nom.

**5** Passez à l'étape 2 pour enregistrer un autre numéro abrégé.

—OU—

Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Changer les numéros monotouches (FAX-2440C uniquement) et les numéros abrégés

Si vous tentez d'enregistrer un numéro monotouche (FAX-2440C uniquement) ou un numéro abrégé là où il y en a déjà un, l'écran LCD affiche le nom (ou le numéro) enregistré et vous invite à prendre l'une des actions suivantes:

- 1** Appuyez sur **1** pour changer le numéro enregistré.

05:Mike  
1.Changez 2.Quit

—OU—

Appuyez sur **2** pour quitter sans modification.

*Pour changer le numéro ou le nom enregistré:*

- Si vous souhaitez changer un caractère, utilisez ▲ ou ▼ pour placer le curseur sous le caractère à modifier puis tapez dessus.
- Si vous voulez supprimer le numéro complet ou le nom complet, appuyez sur **Stop/Exit** lorsque le curseur se trouve sous le premier chiffre ou la première lettre. Les caractères au-dessus et à droite du curseur seront supprimés.

- 2** Tapez un nouveau numéro.

Appuyez sur **Menu/Set**.

- 3** Suivez les instructions à partir de l'étape 4 dans les sections Enregistrement des numéros à monotouche et Enregistrement des numéros abrégés. (Voir page 5-1 et 5-2.)

## Configuration de groupes de diffusion (FAX-2440C uniquement)

Les groupes, qui peuvent être enregistrés sur une monotouche ou dans un emplacement de numéro abrégé, vous permettent d'envoyer le même message fax à plusieurs numéros de fax en appuyant sur une seule monotouche et sur **Mono Start** ou sur **Search/Speed Dial**, #, l'emplacement à deux chiffres et **Mono Start**.

Tout d'abord, vous devrez enregistrer chaque numéro de fax sous forme d'une monotouche ou d'un numéro abrégé. Puis vous pouvez les combiner en un groupe; *Chaque groupe utilise une monotouche ou un emplacement de numéro abrégé.* Enfin, vous pouvez programmer jusqu'à six petits groupes ou vous pouvez assigner jusqu'à 85 numéros à un grand groupe.

(Voir *Enregistrement des numéros abrégés* à la page 5-2 et *Changer les numéros monotouches (FAX-2440C uniquement) et les numéros abrégés* à la page 5-3.)

**1** Appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **3**, **3**.

Entr. abrégées  
3 . Groupement

**2** Décidez où vous souhaitez enregistrer le groupe.

—**ET**—

Appuyez sur une monotouche.

—**OU**—

Appuyez sur **Search/Speed Dial** et saisissez l'emplacement à deux chiffres, puis appuyez sur **Menu/Set**.

**3** Utilisez le pavé numérique pour saisir le numéro du groupe (de 1 à 6).

Appuyez sur **Menu/Set**.

(Exemple: appuyez sur **1** pour le Groupe 1.)

**4** Pour inclure des numéros monotouches ou des numéros abrégés dans le groupe, tapez-les de la façon suivante.

Par exemple pour le numéro monotouche **2**, appuyez sur la monotouche **2**. Pour un numéro dans un carré noir, tel que la monotouche **6**, appuyez sur **Shift** et sur la monotouche **6**.

Pour l'emplacement de numéro abrégé 09, appuyez sur **Search/Speed Dial**, puis tapez **09** sur le pavé numérique. L'écran LCD affiche **\* 02, #09** (ou **\* 06, #09**).

- 5** Appuyez sur **Menu/Set** pour accepter les numéros pour ce groupe.
  - 6** Utilisez le pavé numérique et le tableau à la page B-12 pour spécifier un nom de groupe.  
Appuyez sur **Menu/Set**.  
(Exemple: NOUVEAUX CLIENTS)
  - 7** Appuyez sur **Stop/Exit**.
-  Vous pouvez imprimer une liste de tous les numéros monotouches et de tous les numéros abrégés. (Voir *Impression des rapports* à la page 8-3.) Les numéros de groupe seront marqués dans la colonne GROUPE.

## Configuration de groupes de diffusion (MFC-620CN uniquement)

---

Les groupes vous permettent d'envoyer le même fax à différents destinataires (différents numéros) simplement en appuyant sur quelques touches (**Search/Speed Dial**, **#**, le numéro à deux chiffres et **Mono Start**). Tout d'abord, vous devrez enregistrer chaque numéro de fax en numéro abrégé.

Ensuite, vous pourrez les regrouper dans un groupe. Chaque groupe occupe un numéro abrégé. Vous pouvez programmer jusqu'à six groupes ou vous pouvez assigner jusqu'à 79 numéros à un seul grand groupe.

(Voir *Enregistrement des numéros abrégés* à la page 5-2 et *Diffusion (n'est pas disponible pour les fax couleur)* à la page 3-12.)

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **3**, **2**.

Entr. abrégées  
2 . Groupement

- 2** Utilisez le pavé numérique pour taper le numéro abrégé à deux chiffres où vous souhaitez enregistrer le groupe.

Groupement  
No. abrégé? #

Appuyez sur **Menu/Set**.

(Exemple: appuyez sur **07** et **Menu/Set**.)

- 3** Utilisez le pavé numérique pour saisir le numéro du groupe (de 1 à 6).

Groupement  
No. groupe : G01

Appuyez sur **Menu/Set**.

(Exemple: appuyez sur **1** pour le Groupe 1.)

 Le numéro du groupe sera entre 1 et 6.

- 4** Pour inclure des numéros abrégés dans le groupe, tapez-les comme suit:

Groupement  
G01 : #05#09

Par exemple, pour les numéros abrégés 05 et 09. Appuyez sur **Search/Speed Dial, 05, Search/Speed Dial, 09**. L'écran LCD affiche: #05#09.

- 5** Appuyez sur **Menu/Set** pour accepter les numéros abrégés pour ce groupe.
- 6** Utilisez le pavé numérique et le tableau à la page B-12 pour spécifier un nom de groupe.

Appuyez sur **Menu/Set**.

(Par exemple, tapez NOUVEAUX CLIENTS).

- 7** Appuyez sur **Stop/Exit**.

 Vous pouvez imprimer une liste de tous les numéros abrégés. Les numéros de groupe seront marqués dans la colonne GROUPE.

(Voir *Impression des rapports* à la page 8-3.)

# Options de numérotation



Il y a des façons suivantes pour composer un numéro.  
(Voir *Comment composer un numéro* à la page 3-1.)

## Codes d'accès et numéros de cartes de crédit (MFC-620CN uniquement)

---

Parfois, vous avez le choix entre plusieurs sociétés de téléphone interurbaines pour faire un appel. Les tarifs peuvent varier en fonction de l'heure et de la destination. Pour profiter des tarifs réduits, vous pouvez enregistrer les codes d'accès ou les fournisseurs de services interurbains et les numéros de carte de crédit sous forme de numéros abrégés. Vous pouvez enregistrer ces longues séquences de numérotation en les divisant et en leur assignant différents numéros abrégés dans n'importe quelle combinaison. Vous pouvez même inclure la numérotation manuelle par le biais du pavé numérique. (Voir *Enregistrement des numéros abrégés* à la page 5-2.)

Par exemple, vous avez peut-être enregistré '555' sur le numéro abrégé #03 et '7000' sur le numéro abrégé #02. Si vous appuyez sur **Search/Speed Dial, #03**, **Search/Speed Dial, #02**, et **Mono Start** ou **Colour Start**, vous composerez le '555-7000'.

Pour changer un numéro provisoirement, vous pouvez remplacer une partie du numéro par une numérotation manuelle sur le pavé numérique.

Par exemple pour changer le numéro et composer le 555-7001, appuyez sur **Search/Speed Dial, #03** puis tapez **7001** en utilisant le pavé numérique.



Si vous devez attendre une autre tonalité ou un signal dans la séquence de numérotation, enregistrez une pause dans le numéro en appuyant sur **Redial/Pause**. Chaque appui de touche ajoute un délai de 3,5 secondes.

## **Codes d'accès et numéros de cartes de crédit (FAX-2440C uniquement)**

---

Parfois, vous avez le choix entre plusieurs sociétés de téléphone interurbaines pour faire un appel. Les tarifs peuvent varier en fonction de l'heure et de la destination. Pour profiter des tarifs réduits, vous pouvez enregistrer les codes d'accès ou les sociétés de téléphone interurbaines et les numéros de cartes de crédit sous forme de monotouches et de numéros abrégés. Vous pouvez enregistrer ces longues séquences de numérotation en les divisant et en leur assignant différents numéros numéros monotouches et numéros abrégés dans n'importe quelle combinaison. Vous pouvez même inclure la numérotation manuelle par le biais du pavé numérique. (Voir *Enregistrement des numéros monotouches (FAX-2440C uniquement)* à la page 5-1 et *Enregistrement des numéros abrégés* à la page 5-2.)

Par exemple, peut-être avez-vous enregistré '555' sur la monotouche **1** et '7000' sur la monotouche **2**. Si vous appuyez sur la monotouche **1**, la monotouche **2** et sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**, vous composerez le '555-7000'.

Pour changer un numéro provisoirement, vous pouvez remplacer une partie du numéro par une numérotation manuelle sur le pavé numérique.

Par exemple pour changer le numéro et composer le 555-7001, appuyez sur la monotouche **2** puis tapez **7001** en utilisant le pavé numérique.



Si vous devez attendre une autre tonalité ou un signal dans la séquence de numérotation, enregistrez une pause dans le numéro en appuyant sur **Redial/Pause**. Chaque appui de touche ajoute un délai de 3,5 secondes.

## **Pause**

---

Appuyez sur **Redial/Pause** pour insérer une pause de 3,5 secondes entre les numéros. Si vous composez un numéro à l'étranger, vous pouvez appuyer autant de fois que nécessaire sur **Redial/Pause** pour augmenter la durée de la pause.

## **Tonalité ou impulsions**

---

Si vous avez un service de numérotation par impulsions et que vous souhaitez envoyer des signaux à fréquences vocales (par exemple pour les services bancaires téléphoniques), suivez les instructions ci-dessous. Si vous avez un service à numérotation par tonalité, vous n'aurez pas besoin de cette fonction pour envoyer des signaux à fréquences vocales.

- 1** Pour le FAX-2440C, décrochez le combiné.  
Pour le MFC-620CN, appuyez sur **Speaker Phone**.
- 2** Tapez **#** sur le panneau de commande de l'appareil. Ensuite, les chiffres composés transmettront des signaux à fréquences vocales.  
Quand vous raccrochez, l'appareil se remet en service de numérotation par impulsions.

# Utilisation du téléphone (voix) (FAX-2440C uniquement)

Vous pouvez utiliser l'appareil pour passer des appels vocaux téléphoniques en composant manuellement le numéro ou en utilisant la touche Rechercher, la mémoire des numéros monotouches ou des numéros abrégés. Vous pouvez utiliser le combiné ou **Speaker Phone** pour passer des appels et pour en recevoir.

Lorsque vous numérotez à l'aide d'un numéro abrégé, l'écran LCD affiche le nom enregistré ou, si vous n'avez pas enregistré de nom, le numéro de fax enregistré.

## Comment composer un numéro

---

Voir *Comment composer un numéro* à la page 3-1.

## Passer un appel téléphonique

---

- 1 Décrochez le combiné.

—OU—

Appuyez sur **Speaker Phone**.

- 2 Lorsque vous entendez la tonalité, composez le numéro à l'aide du pavé numérique, des monotouches (FAX-2440C uniquement), des numéros abrégés et de la touche Rechercher.

- 3 Si vous avez appuyé sur **Speaker Phone**, parlez clairement dans le micro .

- 4 Pour raccrocher, reposez le combiné.

—OU—

Appuyez sur **Speaker Phone**.

## Répondre à des appels avec le haut-parleur

---

Lorsque l'appareil sonne, au lieu de décrocher le combiné, appuyez sur **Speaker Phone**. Parlez clairement, vers le micro  . Pour terminer l'appel, appuyez sur **Speaker Phone**.

Si la connexion de la ligne téléphonique est mauvaise, il se peut que l'autre correspondant entende votre voix avec un écho pendant l'appel. Raccrochez et essayez à nouveau—**OU**—Décrochez le combiné.

## Muet

---

- 1** Appuyez sur **Mute/R** pour suspendre un appel.
- 2** Vous pouvez raccrocher le combiné sans interrompre l'appel.  
Décrochez le combiné de l'appareil ou appuyez sur **Speaker Phone** pour réactiver l'appel. Si vous décrochez un combiné supplémentaire, l'appel ne sera pas réactivé.

# Utilisation du téléphone (voix) (MFC-620CN uniquement)

Vous pouvez utiliser l'appareil pour passer des appels vocaux téléphoniques en composant manuellement le numéro ou en utilisant la touche Rechercher ou la mémoire des numéros abrégés. Vous pouvez utiliser le combiné ou le haut-parleur du téléphone externe pour faire ou recevoir des appels.

Lorsque vous numérotez à l'aide d'un numéro abrégé, l'écran LCD affiche le nom enregistré ou, si vous n'avez pas enregistré de nom, le numéro de fax enregistré.

## Comment composer un numéro

Voir *Comment composer un numéro* à la page 3-1.

### Passer un appel téléphonique

---

- 1** Appuyez sur **Speaker Phone**.
- 2** Lorsque vous entendez la tonalité, composez le numéro à l'aide du pavé numérique, des numéros abrégés et de la touche Rechercher.
- 3** Parlez clairement dans le micro  .
- 4** Appuyez sur **Speaker Phone**.

### Répondre à des appels avec le haut-parleur

---

Lorsque l'appareil sonne, appuyez sur **Speaker Phone**. Parlez clairement, vers le micro  . Pour terminer l'appel, appuyez sur **Speaker Phone**.

Si la connexion de la ligne téléphonique est mauvaise, il se peut que l'autre correspondant entende votre voix avec un écho pendant l'appel. Essayez à nouveau—**OU**—Décrochez le combiné du téléphone externe, puis appuyez sur **Speaker Phone**.

### Muet

---

- 1** Appuyez sur **Mute/R** pour suspendre un appel quand vous utilisez **Speaker Phone**.
- 2** Appuyez sur **Speaker Phone** pour réactiver l'appel.

# **6 Options de fax à distance**

**(n'est pas disponible pour les fax couleur)**

## **Configuration du Réadressage de fax**

Lorsque vous sélectionnez la fonction Réadressage de fax, votre appareil enregistre le fax reçu dans la mémoire. Puis l'appareil compose le numéro de fax préalablement programmé et retransmet le fax.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 5, 1.**
- 2** Appuyez sur **▲ ou sur ▼ pour sélectionner Réadressage fax.**  
Appuyez sur **Menu/Set.**  
L'écran LCD vous invite à taper le numéro de fax où les fax seront retransmis.
- 3** Tapez le numéro de réadressage (20 chiffres max.).  
Appuyez sur **Menu/Set.**
- 4** Appuyez sur **▲ ou sur ▼ pour sélectionner Copie sauv. :On ou Copie sauv. :Off.**  
Appuyez sur **Menu/Set.**

Réadressage fax  
Copie sauv. :On
- 5**  Si vous sélectionnez **Copie sauv. :On**, l'appareil imprimera aussi le fax sur votre appareil pour que vous ayez une copie en cas de coupure de courant avant l'envoi du fax.

## Configuration de la fonction Mémoriser fax

---

Lorsque vous sélectionnez la fonction Mémoriser fax, votre appareil enregistre le fax reçu dans la mémoire. Vous pourrez récupérer les fax reçus depuis un autre poste par le biais des commandes Extraction à distance.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 5, 1**.
- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Mémoriser fax**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

 Si vous avez configuré Mémoriser fax, l'appareil imprime automatiquement une copie de sauvegarde du fax reçu.

## Configuration de réception de PC-Fax (MFC-620CN uniquement)

---

Si vous sélectionnez la fonction de reception de PC Fax, votre appareil enregistre provisoirement vos fax reçus dans sa mémoire et les envoie ensuite automatiquement au PC. Vous pouvez utiliser votre PC pour afficher et enregistrer ces fax.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 5, 1**.
- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Récept. Fax PC**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Copie sauv.:On** ou **Copie sauv.:Off**.  

Récept. Fax PC  
Copie sauv.:On
- Appuyez sur **Menu/Set**.
- 4** Appuyez sur **Stop/Exit**.



- Avant de pouvoir configurer la fonction de réception de PC-Fax, vous devez installer le logiciel MFL-Pro Suite sur votre PC. Assurez-vous que votre PC est raccordé et enclenché. (Pour plus de détails, voir Utilisation du logiciel PC-Fax de Brother dans le guide d'utilisation du logiciel à la page 5-1.)
- Si vous sélectionnez **Copie sauv.** : **On**, l'appareil imprimera aussi le fax sur votre appareil pour que vous ayez une copie en cas de coupure de courant avant l'envoi du fax au PC.
- Si vous recevez un message d'erreur et si l'appareil est incapable d'imprimer les fax en mémoire, vous pouvez utiliser ce réglage pour transférer vos fax à votre PC. (Pour plus de détails, voir *Messages d'erreur* à la page 12-1.)

## Désactivation des options de fax à distance

---

Si vous réglez la fonction Options de fax à distance sur **Off** et s'il y a des fax dans la mémoire de l'appareil, l'écran LCD vous donnera deux options.

- Si vous appuyez sur **1**, tous les fax non imprimés seront imprimés et effacés avant que le réglage soit désactivé. Si une copie de sauvegarde a déjà été imprimée, elle ne sera plus imprimée.
- Si vous appuyez sur **2**, la mémoire ne sera pas effacée et le paramètre ne changera pas.

(Voir *Impression d'un fax à partir de la mémoire* à la page 4-9.)

## **Configuration de votre code d'accès à distance**

---

Le code d'accès à distance vous permet d'avoir accès aux fonctions Extraction à distance quand vous n'êtes pas à proximité de votre appareil. Avant de pouvoir utiliser l'accès à distance et les fonctions d'extraction à distance, vous devez configurer votre propre code. Le code par défaut est le code inactif (--- \* ).

### **1 Appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **5**, **2**.**

Tapez un code à trois chiffres en utilisant les chiffres **0-9** ou **\***.

Appuyez sur **Menu/Set**. (L'astérisque '\*' préréglé ne peut pas être modifié.)

 N'utilisez pas le même code utilisé pour votre code de réception de fax (**\* 51**) ou pour votre code de réponse de téléphone (**#51**).

(Voir *Fonctionnement avec des téléphones supplémentaires* à la page A-1.)

### **2 Appuyez sur **Stop/Exit**.**

 Vous pouvez changer votre code à tout moment en saisissant un nouveau. Si vous souhaitez rendre votre code inactif, appuyez sur **Stop/Exit** au cours de l'étape 2 pour restaurer le réglage inactif (--- \* ).

# Extraction à distance

Vous pouvez appeler votre appareil à partir de n'importe quel téléphone ou télécopieur à touches, vous pouvez ensuite utiliser le code d'accès à distance ainsi que les commandes à distance pour récupérer vos fax.

## Utilisation de votre code d'accès à distance

---

- 1** Composez votre numéro de fax à partir d'un téléphone ou d'un autre télécopieur à touches.
- 2** Dès que votre appareil répond à l'appel, tapez immédiatement votre code d'accès à distance (3 chiffres suivis de \* ).
- 3** L'appareil signale la réception de messages:  
**1 bip long — Fax**  
**2 bips longs — Messages vocaux**  
**3 bips longs — Fax & Messages vocaux**  
**Aucun bip — Pas de messages**
- 4** L'appareil émet deux bips courts pour vous inviter à entrer une commande. Si avant d'entrer une commande, vous attendez plus de 30 secondes, l'appareil raccrochera. L'appareil émet trois bips si vous entrez une commande inconnue.
- 5** Appuyez sur **90** pour réinitialiser l'appareil une fois l'interrogation terminée.
- 6** Raccrochez.  
 Si votre appareil est en mode **Manuel** et si vous souhaitez utiliser les fonctions d'extraction à distance, vous pouvez accéder à votre appareil en attendant environ 2 minutes après le début de la sonnerie puis en tapant le code d'accès à distance dans les 30 secondes.

## Commandes à distance

Suivez les commandes ci-dessous pour accéder aux fonctions quand vous n'êtes pas à proximité de votre appareil. Après avoir appelé l'appareil et tapé votre code d'accès à distance (3 chiffres suivis de \*), le système émet deux bips courts pour vous inviter à entrer une commande à distance.

Commandes à distance	Détails de l'opération	
<b>91 Reproduire les messages vocaux</b>	Après un bip long, l'appareil reproduit les messages entrants (ICM).	
	1 Répétez ou Faites un saut en arrière	Appuyez sur <b>1</b> pendant l'écoute d'un message ICM pour le répéter. Si vous appuyez sur <b>1</b> avant un message, vous entendrez le message précédent.
	2 Faites un saut en avant	Pendant l'écoute d'un message ICM, vous pouvez effectuer un saut au message suivant.
	9 ARRETEZ la reproduction	Arrêtez la reproduction de message ICM.
<b>93 Effacez tous les messages ICM</b>	Si vous entendez un bip long, l'effacement a été accepté. Si vous entendez trois bips longs, vous ne pouvez pas effacer parce que pas tous les messages vocaux n'ont été reproduits, ou parce qu'il n'y a pas de messages vocaux à effacer. * Ce code efface tous les messages enregistrés, pas l'un après l'autre.	
<b>94 Reproduction et enregistrement de messages sortants (OGM) dans la mémoire</b>		
1 Reproduction	1 Message de TAD	L'appareil reproduit le message OGM sélectionné. Vous pouvez arrêter la reproduction des messages OGM en appuyant sur <b>9</b> .
	2 Message F/T	
2 Enregistrement	1 Message de TAD	Après un bip long, vous pouvez enregistrer le message OGM sélectionné. Vous entendrez le message reproduit une fois. Vous pouvez arrêter l'enregistrement du message en appuyant sur <b>9</b> .
	2 Message F/T	

Commandes à distance	Détails de l'opération
<b>95 Changer les configurations Réadressage de fax ou Mémoriser fax</b>	
1 OFF	Vous pouvez sélectionner <b>Off</b> après avoir extrait ou supprimé tous les messages.
2 Réadressage de fax	
4 Numéro de réadressage de fax	
6 Mémoriser fax	Si vous entendez un bip long, le changement a été accepté. Si vous entendez trois bips courts, le changement est impossible car les conditions n'ont pas été respectées (par exemple, enregistrement d'un numéro de réadressage de fax). Vous pouvez enregistrer votre numéro de réadressage de fax en tapant 4. (Voir <i>Changement de votre numéro de réadressage de fax</i> à la page 6-8.) Une fois le numéro enregistré, la fonction Réadressage de fax sera activée.
<b>96 Extraction d'un fax</b>	
2 Extraction de tous les fax	Tapez le numéro d'un télécopieur à distance pour y recevoir (tous) le(s) fax mémorisé(s). (Voir page 6-8.)
3 Suppression des fax de la mémoire	Si vous entendez un long bip, les fax ont été effacés de la mémoire.
<b>97 Vérification de l'état des réceptions</b>	
1 Document	
2 Voix	
<b>98 Changer le mode Réception</b>	
1 TAD	
2 Fax/Tel	
3 Fax uniquement	
<b>90 Sortie</b>	Si vous appuyez sur <b>90</b> , vous pouvez quitter la fonction Extraction à distance. Attendez le bip long, puis raccrochez le combiné.

## Extraction des fax

---

- 1** Composez votre numéro de fax.
- 2** Dès que votre appareil répond à l'appel, tapez immédiatement votre code d'accès à distance (3 chiffres suivis de \*). Si vous entendez un bip long, vous avez des messages.
- 3** Dès que vous entendez deux bips courts, utilisez le pavé numérique pour composer le **962**.
- 4** Attendez le bip long, puis à l'aide du pavé numérique, tapez le numéro du télécopieur à distance auquel vous souhaitez que soient envoyés vos fax, puis tapez ## (jusqu'à 20 chiffres).



Vous ne pouvez pas utiliser \* et # en guise de chiffres.

Toutefois, si vous souhaitez programmer une pause, appuyez sur #.

- 5** Dès que votre appareil émet un bip, raccrochez. Votre appareil appelle l'autre télécopieur qui imprimera alors vos fax.

## Changement de votre numéro de réadressage de fax

---

Vous pouvez changer le numéro par défaut de réadressage de fax depuis un autre téléphone ou télécopieur à touches.

- 1** Composez votre numéro de fax.
- 2** Dès que votre appareil répond à l'appel, tapez immédiatement votre code d'accès à distance (3 chiffres suivis de \*). Si vous entendez un bip long, vous avez des messages.
- 3** Quand vous entendez deux bips courts, utilisez le pavé numérique pour composer le **954**.
- 4** Attendez le bip long, puis à l'aide du pavé numérique, tapez le nouveau numéro du télécopieur à distance auquel vous souhaitez que soient retransmis vos fax, puis tapez ## (jusqu'à 20 chiffres).



Vous ne pouvez pas utiliser \* et # en guise de chiffres.

Toutefois, si vous souhaitez programmer une pause, appuyez sur #.

- 5** Dès que votre appareil émet un bip, raccrochez.

# 7 TAD (répondeur téléphonique)

## Mode TAD

Le mode TAD vous permet d'enregistrer jusqu'à 99 messages vocaux entrants dans la mémoire, chacun d'une durée maximale de 3 minutes. Les messages vocaux sont enregistrés selon la formule "premier arrivé, premier traité". Vous pouvez extraire des messages vocaux à distance. (Voir *Extraction à distance* à la page 6-5.)

Vous devez enregistrer un message sortant afin de pouvoir utiliser le mode TAD. (Voir *Enregistrement d'un message sortant du TAD (FAX-2440C uniquement)* à la page 7-2.)

## Configuration du TAD

---

Configurez le TAD de la façon suivante:

- 1** Enregistrement d'un message sortant du TAD (OGM du Centre des messages)  
(Voir *Enregistrement d'un message sortant du TAD (FAX-2440C uniquement)* à la page 7-2.)
- 2** Appuyez sur et maintenez-le enfoncé  jusqu'à ce qu'il s'allume pour activer le mode TAD.  
(Voir *Activation du mode TAD* à la page 7-4 et *Indicateur de message* à la page 7-4.)

## **Enregistrement d'un message sortant du TAD (FAX-2440C uniquement)**

---

L'enregistrement du message sortant du TAD (Message TAD) est le premier étape que vous devez suivre avant de pouvoir activer le TAD. Assurez-vous que votre message OGM ne dure pas plus que 20 secondes.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 7, 1.**

L'écran LCD vous invite à choisir un message OGM.

- 2** Appuyez sur **▲ ou sur ▼ pour sélectionner Message TAD (et non Message F/T).**

Appuyez sur **Menu/Set.**

 **Voici le seul réglage que vous pouvez choisir quand vous voulez activer le TAD.**

- 3** Appuyez sur **▲ ou sur ▼ pour sélectionner Enregistre MSG.**  
Appuyez sur **Menu/Set.**

- 4** Décrochez le combiné pour enregistrer un message.

**Exemple:** Allo. Nous ne pouvons pas répondre à votre appel pour le moment. Laissez un message après le signal s.v.p.

- 5** Raccrochez le combiné.

Le TAD reproduira votre message OGM.

- 6** Appuyez sur **Stop/Exit.**

## **Enregistrement d'un message sortant du TAD (MFC-620CN uniquement)**

---

L'enregistrement du message sortant du TAD (Message TAD) est le premier étape que vous devez suivre avant de pouvoir activer le TAD. Assurez-vous que votre message OGM ne dure pas plus que 20 secondes.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **7**, **1**.

L'écran LCD vous invite à choisir un message OGM.

- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Message TAD** (et non **Message F/T**).

Appuyez sur **Menu/Set**.

 **Voici le seul réglage que vous pouvez choisir quand vous voulez activer le TAD.**

- 3** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Enregistre MSG**.

Appuyez sur **Menu/Set** pour enregistrer un message.

**Exemple:** Allo. Nous ne pouvons pas répondre à votre appel pour le moment. Laissez un message après le signal s.v.p.

- 4** Appuyez sur **Stop/Exit**.

Le TAD reproduira votre message OGM.

- 5** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## **Ecoute d'un message sortant (OGM)**

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **7**, **1**.

- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Message TAD** (ou **Message F/T**).

Appuyez sur **Menu/Set**.

- 3** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Lire MSG**.

Appuyez sur **Menu/Set**.

Ajustez le volume en appuyant sur Volume **◀** ou sur **▶▶**.

- 4** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## **Effacement du message sortant (OGM)**

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 7, 1.**
  - 2** Appuyez sur **▲ ou sur ▼ pour sélectionner Message TAD (et non Message F/T).**
  - Appuyez sur Menu/Set.**
  - 3** Appuyez sur **▲ ou sur ▼ pour sélectionner Efface MSG.**
  - Appuyez sur Menu/Set.**
  - 4** Appuyez sur **1 pour effacer le message OGM.**
- OU—
- Appuyez sur 2 pour quitter sans effacer.**
  - 5** Appuyez sur **Stop/Exit.**

## **Activation du mode TAD**

---

Appuyez sur et maintenez-le enfoncé  jusqu'à ce qu'il s'allume et que l'écran LCD affiche. Lorsque  le témoin est éteint, le TAD est désactivé (OFF).

(Voir *Configuration du TAD* à la page 7-1.)

## **Indicateur de message**

---

Le  témoin clignote quand vous avez de *nouveaux messages vocaux* qui vous sont destinés.

L'écran LCD affiche le nombre total de messages vocaux et de fax enregistrés dans la mémoire du TAD.

Voix:03 Fax:00



Les fax sont seulement enregistrés si la fonction Mémoriser fax est activée (**Menu/Set, 2, 5, 1**).

## Reproduction des messages vocaux

---

Suivez les étapes suivantes pour écouter les messages vocaux:

- 1** Pour le FAX-2440C, appuyez sur **Play/Record**.  
Pour le MFC-620CN, appuyez sur **Play**.  
Ajustez le volume en appuyant sur ou sur .  
Tous les messages seront reproduits dans l'ordre de leur enregistrement. L'écran LCD affiche le nombre de messages actuels ainsi que le nombre total de messages.  
Lors de la production, l'écran LCD affiche l'heure et la date d'enregistrement du message.
- 2** Appuyez sur \* (RWD) à la fin du message pour répéter un message. Appuyez sur # (FWD) pour passer au message suivant. Vous pouvez appuyer sur \* et sur # de façon itérative jusqu'à ce que vous ayez atteint le message voulu.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Impression d'un fax

---

Lorsque vous imprimez un nouveau fax enregistré dans la mémoire, ce message sera effacé automatiquement de la mémoire.

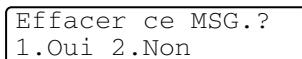
- 1** Pour le FAX-2440C, appuyez sur **Play/Record**.  
Pour le MFC-620CN, appuyez sur **Play**.  
Le télécopieur commence à reproduire les messages vocaux deux secondes plus tard.
- 2** Si la fonction Mémoriser fax est activée et qu'il n'y a pas de fax dans la mémoire, l'écran LCD affiche:  
**3** Pour imprimer les fax, appuyez sur **1**.  
—OU—  
Appuyez sur **2** pour quitter sans imprimer.

Impr. document
1.Oui 2.Non

## **Effacement des messages entrants**

Vous pouvez effacer des messages vocaux l'un après l'autre, ou tous à la fois.

### **Pour effacer des messages vocaux l'un après l'autre.**

- 1** Pour le FAX-2440C, appuyez sur **Play/Record**.  
Pour le MFC-620CN, appuyez sur **Play**.  
L'appareil émet un bip de deux secondes et commence à reproduire le message. Chaque message est précédé d'un bip long, et est suivi de deux bips courts.
- 2** Pour effacer un message spécifique, appuyez sur **Erase** immédiatement après les deux bips courts, ou pendant la reproduction du message.  

- 3** Appuyez sur **1** pour effacer le message.  
—OU—  
Appuyez sur **2** pour annuler.
- 4** Appuyez sur **Stop/Exit**.

### **Pour effacer tous les messages à la fois**

- 1** Appuyez sur **Erase**.  

- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner l'effacement de tous les messages vocaux (**Voix:**), de tous les messages de documents (**Fax**), ou de tous les message vocaux et de fax (**Eff. tous MSGS ?**).  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **1** pour effacer.  
—OU—  
Appuyez sur **2** pour annuler.
- 4** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Réglage de la Durée maximum pour les messages entrants

---

Votre appareil a été réglé pour recevoir des messages vocaux d'une durée maximum de 30 secondes. Vous pouvez changer ce paramètre à 60, 120 ou 180 secondes.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **2, 7, 2**.
- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner le paramètre de la durée maximum pour les messages entrants (30, 60, 120 ou 180 secondes).
- Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Configuration de la fonction d'économiseur de taxe

---

Voir *Configuration de la fonction d'économiseur de taxe (mode TAD)* à la page 4-4.

## Moniteur d'enregistrement des messages ICM

---

Cette fonction permet d'activer **On** ou de désactiver **Off** le volume du haut-parleur pour les messages vocaux. Lorsque vous désactiver le moniteur **Off**, vous ne pourrez pas entendre les messages entrants.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **2, 7, 3**.
- Utilisez **▲** ou **▼** pour sélectionner **Off** (ou **On**).
- Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## **Enregistrement d'une conversation (FAX-2440C uniquement)**

---

Si vous utilisez le combiné, vous pouvez enregistrer une conversation téléphonique en appuyant sur **Play/Record** pendant la conversation. Votre enregistrement peut durer aussi longtemps que la durée maximum d'un message entrant. Durant l'enregistrement, le correspondant entendra un bip intermittent. Pour arrêter l'enregistrement, appuyez sur **Stop/Exit**.

## **Enregistrer une annonce sortante Fax/Tel (F/T OGM)**

---

Il s'agit ici de l'annonce reproduite par votre appareil Brother (pas un REP externe) quand quelqu'un appelle et que votre appareil est réglé sur le mode de réception Fax/Tel. *Bien que les correspondants entendent votre annonce, ils ne peuvent pas laisser un message.* En choisissant Message F/T (et non Message TAD), vous pouvez enregistrer l'annonce en utilisant les mêmes étapes que pour un message sortant du TAD. (Voir *Enregistrement d'un message sortant du TAD (FAX-2440C uniquement)* à la page 7-2.) Vous pouvez aussi écouter et effacer le message F/T de la même façon, en choisissant Message F/T (et non Message TAD). (Voir *Enregistrement d'un message sortant du TAD (MFC-620CN uniquement)* à la page 7-3 et *Effacement du message sortant (OGM)* à la page 7-4.)

Si vous devez réviser les étapes pour la configuration du mode de réception Fax/Tel, reportez-vous au chapitre 4.

# 8 Impression des rapports

## Configuration et activité de fax

Vous devez configurer le Rapport de vérification de transmission et la Périodicité du journal dans le tableau menu.

Appuyez sur **Menu/Set, 2, 4, 1.**

—OU—

Appuyez sur **Menu/Set, 2, 4, 2.**

### Personnalisation du rapport de vérification de transmission

---

Vous pouvez vous servir du rapport de transmission pour prouver que vous avez envoyé un fax. Ce rapport indique la date et l'heure de la transmission ainsi que le résultat de la transmission (OK).

Sélectionnez **On** ou **On+Image** pour imprimer un rapport pour chaque fax transmis.

Si vous envoyez de nombreux fax au même endroit, peut-être que les numéros de tâches ne suffiront pas pour savoir quel fax retransmettre. Sélectionnez **On+Image** ou **Off+Image** pour imprimer, comme pense-bête, une partie de la première page du fax sur le rapport.

 Si le rapport de vérification est mis sur **Off** ou sur **Off+Image**, le rapport ne s'imprime pas s'il y a une erreur de transmission. Et dans la colonne RESULT, il indique NG.

**1** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 4, 1.**

**2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Off+Image**, **On**, **On+Image** ou **Off**.

Appuyez sur **Menu/Set.**

**3** Appuyez sur **Stop/Exit.**

## Réglage de la périodicité du journal

Vous pouvez régler l'appareil pour qu'il imprime un journal selon des intervalles spécifiques (tous les 50 fax, toutes les 6, 12 ou 24 heures, tous les 2 ou 7 jours). Si vous réglez la périodicité sur **Off**, vous pouvez imprimer le rapport en suivant les instructions qui figurent à la page suivante.

Le réglage par défaut est **Tous les 50 fax**.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 4, 2.**
- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour choisir une périodicité.

Param. Rapport  
2. Périod. journal

Appuyez sur **Menu/Set**.

(Si vous choisissez 7 jours, l'écran LCD vous invite à choisir le jour qui marquera le début du décompte des 7 jours.)

- 3** Saisissez l'heure de l'impression, heure exprimée en utilisant le format des 24 heures.

Appuyez sur **Menu/Set**.

(Exemple: tapez 19:45 pour sept heures quarante-cinq du soir.)

- 4** Appuyez sur **Stop/Exit**.

 Si vous sélectionnez 6, 12, 24 heures, 2 ou 7 jours, l'appareil imprimera le rapport à l'heure sélectionnée et supprimera toutes les tâches de sa mémoire. Si la mémoire de l'appareil sature avec 200 tâches avant l'heure sélectionnée, l'appareil imprimera le journal plus tôt et supprimera toutes les tâches de la mémoire. Si vous souhaitez un rapport supplémentaire avant l'heure sélectionnée, vous pouvez l'imprimer sans suppression des tâches dans la mémoire.

 Si vous avez sélectionné **Tous les 50 fax**, l'appareil imprimera le journal quand il aura enregistré 50 tâches.

# Impression des rapports

---

Les rapports suivants sont disponibles:

- |  |   |
|--|---|
| 1.Liste d'aide                             | Dresse la liste d'aide pour que vous puissiez, d'un simple coup d'oeil, voir comment programmer rapidement votre appareil.                                |
| 2.No. abrégés                              | Dresse dans l'ordre numérique la liste des noms et des numéros enregistrés dans la mémoire des monotouches (FAX-2440C uniquement) et des numéros abrégés. |
| 3.Journal fax                              | Dresse la liste des informations sur les derniers fax reçus et transmis.<br>(TX indique une transmission.) (RX indique une réception.)                    |
| 4.Rapport Trans.                           | Permet d'imprimer un rapport de vérification de transmission à l'issue de chaque fax envoyé.  |
| 5.Param. util.                             | Dresse la liste de vos configurations.  |
| 6.Config. réseau<br>(MFC-620CN uniquement) | Dresse la liste de vos configurations réseau.   |

## Comment imprimer un rapport

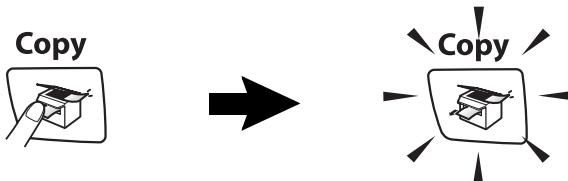
- 1** Pour FAX-2440C, appuyez sur **Menu/Set**, **4**.  
Pour MFC-620CN, appuyez sur **Menu/Set**, **6**.
- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner le rapport souhaité.  
Appuyez sur **Menu/Set**.  
**—OU—**  
Tapez le numéro du rapport que vous souhaitez imprimer.  
Exemple: appuyez sur **1** pour imprimer la Liste d'aide.
- 3** Appuyez sur **Mono Start**.

## Utiliser la fonction photocopie de votre appareil

Votre appareil peut vous servir de photocopieuse, pour faire jusqu'à 99 copies à la fois.

### Passer en mode Copie

Avant de faire des copies, vérifiez que la touche  (Copy) est allumée en vert. Sinon, appuyez sur  (Copy) pour passer en mode **Copie**. Le réglage par défaut est Fax. Vous pouvez changer la durée en secondes ou en minutes pendant laquelle l'appareil reste en mode Copie. (Voir *Réglage de la temporisation de mode (FAX-2440C uniquement)* à la page 2-5 ou *Réglage de la temporisation de mode (MFC-620CN uniquement)* à la page 2-5.)



L'écran LCD affiche le réglage par défaut de l'option copie

100% Normal 01

Rapport de copie Qualité Nombre de copies

## Faire une seule copie

---

- 1** Appuyez sur  (**Copy**) pour l'allumer en vert.
  - 2** Chargez votre document.  
(Voir *Chargement de documents* à la page 1-7.)
  - 3** Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.
-  Pour arrêter le processus de copie, appuyez sur **Stop/Exit**.

## Faire plusieurs copies

---

- 1** Appuyez sur  (**Copy**) pour l'allumer en vert.
  - 2** Chargez votre document.
  - 3** Utilisez le pavé numérique pour taper le nombre de copies que vous souhaitez (jusqu'à 99).
  - 4** Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.
-  Pour trier les copies, appuyez sur la touche **Copy Options**.  
(Voir *Utilisation de la touche Option copie (Réglages provisoires)* à la page 9-3.)

## Arrêter le processus de copie

---

Pour arrêter le processus de copie, appuyez sur **Stop/Exit**.

# Utilisation de la touche Option copie (Réglages provisoires)

Quand vous voulez changer rapidement les réglages de copie temporairement pour la copie suivante, utilisez la touche **Copy Options**. Vous pouvez utiliser différentes combinaisons.

Touche Options copie —



-  Ces réglages sont provisoires et l'appareil reprend ses réglages par défaut dans les 60 secondes qui suivent la copie. Toutefois, si vous avez réglé la temporisation de mode sur 0 ou 30 secondes, l'appareil repasse sur les réglages par défaut au bout du nombre de secondes réglé pour la temporisation de mode. (Voir *Réglage de la temporisation de mode (FAX-2440C uniquement)* à la page 2-5 ou *Réglage de la temporisation de mode (MFC-620CN uniquement)* à la page 2-5.)
-  Vous pouvez sauvegarder les paramètres de copie utilisés le plus souvent en les réglant par défaut. (Voir *Modifier les réglages par défaut de l'option copie* à la page 9-13.)

## Changer les réglages de copie provisoires

Utilisez la touche **Copy Options** pour initialiser rapidement les réglages de copie suivants provisoirement pour la copie suivante.

Appuyez sur <b>Copy Options</b> 	Sélections du menu ▲ → Menu/Set sélectionne	Options ▲ → Menu/Set sélectionne	Réglages du fabricant	Page
	Qualité	Rapide/Normale/Meilleure	Normale	9-5
	Agrandir/Réduire	50%/69%/78%/83%/ 93%/97%/100%/ 104%/142%/186%/ 198%/200%/ Manuel (25-400%)	100%	9-6
	Type papier	Normal/ Jet d'encre/ Glacé/ Transparent	Normal	9-7
	Format papier	Letter/Legal/ A4/A5/ 10(L) x 15(H) cm	A4	9-8
	Luminosité	- □□□□ +	- □□□□ +	9-8
	Empiler/Trier	Empile/Trier	Empile	9-8
	Mise en page	Off (1 en 1)/ 2 en 1 (P)/ 2 en 1 (L)/ 4 en 1 (P)/ 4 en 1 (L)/ Poster(3 x 3)	Off (1 en 1)	9-13
	Nbr. copie(s)	Nbr. copie(s): 01 (01-99)	01	

Après avoir choisi vos réglages en appuyant sur **Menu/Set**, l'écran LCD affiche Réglage temp..

Appuyez sur **Mono Start** ou **Colour Start** si vous avez terminé la configuration.

—OU—

Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner d'autres réglages.

## Augmenter la vitesse ou la qualité de copie

Vous pouvez sélectionner la qualité de la copie. Le réglage par défaut est Normale.

Normale	Mode recommandé pour les impressions normales. Bonne qualité de copie à une vitesse de copie adéquate.
Rapide	Vitesse de copie rapide et faible consommation d'encre. Utilisez RAPIDE pour gagner du temps (documents devant être relus, gros documents ou nombreuses copies).
Meilleure	Utilisez ce mode pour copier des images précises telles que les photos. L'option MEILLEURE utilise la plus haute résolution et fonctionne à la vitesse la plus lente.

- 1 Appuyez sur  (Copy) pour l'allumer en vert.
- 2 Chargez votre document.
- 3 Utilisez le pavé numérique pour taper le nombre de copies que vous souhaitez (jusqu'à 99).
- 4 Appuyez sur **Copy Options** et sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner Qualité.
- 5 Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour choisir la qualité de copie (Rapide, Normale ou Meilleure).  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 6 Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.

## Agrandir ou réduire l'image copiée

Vous pouvez sélectionner les facteurs d'agrandissement ou de réduction suivants.

Manuel (25-400%) vous permet de saisir un rapport entre 25 et 400%.

Appuyez sur <b>Copy Options</b>	Manuel (25-400%)
	200%
	198% 10x15cm→A4
	186%10x15cm→LTR
	142% A5→A4
	104% EXE→LTR
	100%
	97% LTR→A4
	93% A4→LTR
	83% LGL→A4
	78%
	69% A4→A5
	50%

- 1 Appuyez sur  (**Copy**) pour l'allumer en vert.
- 2 Chargez votre document.
- 3 Utilisez le pavé numérique pour taper le nombre de copies que vous souhaitez (jusqu'à 99).
- 4 Appuyez sur **Copy Options** et sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner Agrandir/Réduire.
- 5 Appuyez sur **Menu/Set**.

Appuyez sur **Menu/Set**.

—OU—

Vous pouvez sélectionner Manuel (25-400%) et appuyer sur **Menu/Set**.

Utilisez le pavé numérique pour saisir un rapport d'agrandissement ou de réduction entre 25 et 400%.

Appuyez sur **Menu/Set**.

(Par exemple, appuyez sur **5 3** pour saisir 53%).

## **6 Appuyez sur Mono Start ou sur Colour Start.**

-  Les options copie spéciale 2 en 1 (P), 2 en 1 (L), 4 en 1 (P), 4 en 1 (L) ou Poster ne sont pas disponibles avec Agrandissement/Réduction.

## **Réglage du type de papier**

Si vous faites une copie sur du papier spécial, veillez à sélectionner le type de papier que vous utilisez pour obtenir la meilleure qualité d'impression.

- 1** Appuyez sur  (**Copy**) pour l'allumer en vert.
- 2** Chargez votre document.
- 3** Utilisez le pavé numérique pour taper le nombre de copies que vous souhaitez (jusqu'à 99).
- 4** Appuyez sur **Copy Options** et sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner Type papier.

Appuyez sur **Menu/Set**.

- 5** Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner le type de papier utilisé (Normal, Jet d'encre, Glacé ou Transparent).

Appuyez sur **Menu/Set**.

- 6** Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.

-  Vous pouvez changer à n'importe quel moment le réglage Type de papier par défaut. (Voir *Sélectionner le type de papier* à la page 2-6.)

## Réglage du format du papier

Si vous copiez sur du papier autre que papier A4, vous devrez changer le paramètre format du papier.

 Vous pouvez copier sur du papier de format Lettre, Légal, A4, A5 ou photo (10 (L) cm x 15 (H) cm).

- 1** Appuyez sur  (**Copy**) pour l'allumer en vert.
- 2** Chargez votre document.
- 3** Utilisez le pavé numérique pour taper le nombre de copies que vous souhaitez (jusqu'à 99).
- 4** Appuyez sur **Copy Options** et sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner Format papier.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 5** Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner le format de papier utilisé (Letter, Legal, A4, A5 ou 10 (L) x 15 (H) cm).  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 6** Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.

## Ajustage de la luminosité

Vous pouvez régler la luminosité de la copie pour assombrir ou éclaircir les copies.

- 1** Appuyez sur  (**Copy**) pour l'allumer en vert.
- 2** Chargez votre document.
- 3** Utilisez le pavé numérique pour taper le nombre de copies que vous souhaitez (jusqu'à 99).
- 4** Appuyez sur **Copy Options** et sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner Luminosité.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 5** Appuyez sur ▲ pour obtenir une copie plus claire.  
**—OU—**  
Appuyez sur ▼ pour obtenir une copie plus foncée.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 6** Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.

## Trier des copies en utilisant l'ADF

Vous pouvez trier plusieurs copies. Les pages seront empilées dans l'ordre 321, 321, 321, etc.

- 1 Appuyez sur  (**Copy**) pour l'allumer en vert.
- 2 Chargez votre document.
- 3 Utilisez le pavé numérique pour taper le nombre de copies que vous souhaitez (jusqu'à 99).
- 4 Appuyez sur **Copy Options** et sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner **Empiler/Trier**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 5 Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner **Trier**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 6 Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.

## Copie N en 1 ou affiche (Mise en page)

Vous pouvez réduire le nombre de copies en utilisant la fonction de copie N en 1. Cela vous permet de copier deux ou quatre pages sur une seule page et ainsi d'économiser du papier. Vous pouvez également créer un poster. Quand vous utilisez la fonction Poster, votre appareil divise votre document en plusieurs sections puis les agrandit de sorte que vous puissiez les assembler en un poster. Si vous souhaitez imprimer un poster, utilisez la vitre du scanner.

- Assurez-vous que le paramètre format du papier est réglé sur A4 ou Letter.
- Vous ne pouvez utiliser la fonction de copie N en 1 que pour le format de copie 100%.
- (P) signifie Portrait et (L) signifie Paysage.

- 1 Appuyez sur  (**Copy**) pour l'allumer en vert.
- 2 Chargez votre document.
- 3 Utilisez le pavé numérique pour taper le nombre de copies que vous souhaitez (jusqu'à 99).
- 4 Appuyez sur **Copy Options** et sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner Mise en page.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 5 Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner 2 en 1 (P), 2 en 1 (L), 4 en 1 (P), 4 en 1 (L), Poster (3 x 3) ou Off (1 en 1).  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 6 Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start** pour numériser le document.
- 7 Si vous faites un poster ou si vous avez placé le document dans le chargeur automatique de documents, l'appareil numérise la page et commence à imprimer.

*Si vous utilisez la vitre du scanner:*

- 8** Une fois que l'appareil a numérisé la page, l'écran LCD affiche:

Page suivante?  
1.Oui 2.Non

Appuyez sur **1** pour numériser la page suivante.

- 9** Placez le document suivant sur la vitre du scanner.

Placez page suiv  
Appuyez sur Set

Appuyez sur **Menu/Set**.

Recommencez les étapes 8 et 9 pour chaque page de la mise en page.

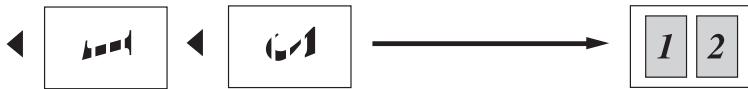
- 10** Une fois toutes les pages du document numérisées, appuyez sur **2** pour terminer.

 Si vous avez sélectionné **Glacé** dans le paramètre Type de papier pour les copies N en 1, l'appareil imprimera les images comme si papier ordinaire avait été choisi.

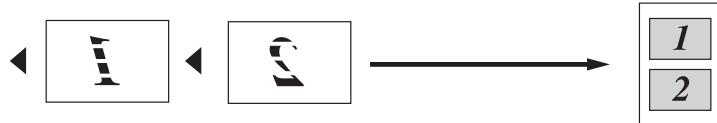
-  ■ Les copies N en 1 ne sont pas disponibles avec des copies couleur multiples.
- Les copies couleur N en 1 ne sont pas disponibles pour FAX-2440C.
- Pour les copies Affiche vous ne pouvez réaliser plus d'une copie à la fois.

**Placez le document, *face en bas*, dans le sens indiqué ci-dessous.**

**2 en 1 (P)**



**2 en 1 (L)**



**4 en 1 (P)**

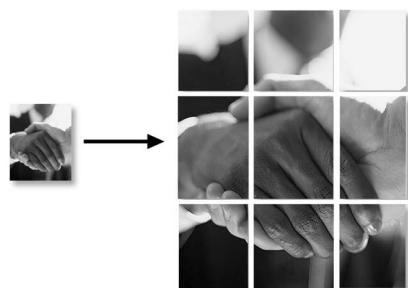


**4 en 1 (L)**



**Poster (3X3)**

Vous pouvez faire une copie de format poster à partir d'une photo.



# Modifier les réglages par défaut de l'option copie

Vous pouvez sauvegarder les paramètres de copie utilisés le plus souvent en les réglant par défaut. Les nouveaux paramètres seront conservés en mémoire jusqu'à ce que vous les modifiez à nouveau.

## Augmenter la vitesse ou la qualité de copie

---

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **3, 1**.
- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Normale**, **Meilleure** ou **Rapide**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Ajustement de la luminosité

---

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **3, 2**.
- 2** Appuyez sur **▲** pour obtenir une copie plus claire.  
**—OU—**  
Appuyez sur **▼** pour obtenir une copie plus foncée.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Ajuster le contraste

---

Vous pouvez changer le contraste pour rendre une image plus nette et plus vive.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **3, 3**.
- 2** Appuyez sur **▲** pour augmenter le contraste.  
**—OU—**  
Appuyez sur **▼** pour diminuer le contraste.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Ajuster la saturation des couleurs

---

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **3, 4**.
- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner Rouge, Vert ou Bleu.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **▲** pour augmenter la saturation des couleurs.  
**—OU—**  
Appuyez sur **▼** pour diminuer la saturation des couleurs.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 4** Retournez à l'étape 2 pour sélectionner la couleur suivante.  
**—OU—**  
Appuyez sur **Stop/Exit**.

# Restrictions légales

Les reproductions couleur de certains documents sont illégales et peuvent conduire à une responsabilité pénale ou civile. Cet avertissement tient lieu de guide et ne représente pas une liste complète de toutes les interdictions possibles. En cas d'incertitude, nous proposons que vous consultiez les autorités juridiques compétentes quant à la légalité des documents qui font l'objet de doute.

Voici une liste d'exemples de documents qui ne doivent pas être photocopiés:

- Billets de banque
- Obligations et autres certificats d'endettement
- Certificats de dépôt
- Documents militaires et des forces armées
- Passeports
- Timbres-poste (oblitérés ou non oblitérés)
- Documents d'immigration
- Documents d'aide sociale
- Chèques ou traites tirés par des organismes gouvernementaux
- Documents d'identification, badges ou insignes
- Permis et certificats de titre de véhicules motorisés

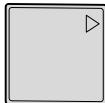
Les œuvres protégées par le droit d'auteur ne peuvent pas être copiées. Des sections d'une œuvre protégée par le droit d'auteur peuvent être copiées pour une 'utilisation équitable'. Des copies multiples représentent un usage abusif.

Les œuvres d'art doivent être considérées comme l'équivalent des œuvres protégées par le droit d'auteur.

# 10 Walk-Up PhotoCapture Center™ (MFC-620CN uniquement)

## Introduction

Même si votre appareil n'est pas connecté à votre ordinateur, vous pouvez imprimer des photos directement à partir de votre appareil photo numérique. Votre appareil Brother est équipé de cinq lecteurs (fentes) pour les cartes mémoire courantes des appareils photo numériques: CompactFlash®, SmartMedia®, Memory Stick®, SecureDigital™, et xD-Picture Card™.



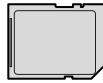
CompactFlash®  
(Type I uniquement)



SmartMedia®



Memory Stick®



SecureDigital™



xD-Picture Card™

La fonction PhotoCapture Center™ vous permet d'imprimer vos photos numériques à partir de votre appareil photo numérique à haute résolution pour une impression de qualité photo.

- miniSD™ est utilisable avec un adaptateur de miniSD™.
- Memory Stick Duo™ est utilisable avec un adaptateur Memory Stick Duo™.
- Les adaptateurs ne sont pas inclus avec l'appareil.  
Contactez un autre fournisseur pour obtenir les adaptateurs.

## **Exigences concernant PhotoCapture Center™**

Pour éviter les situations d'erreur, n'oubliez pas:

- Le fichier DPOF sur la carte mémoire doit être d'un format valide.  
(Voir *Impression DPOF* à la page 10-8.)
- L'extension de nom de fichier de l'image doit être .JPG (les autres extensions de nom de fichier d'image comme .JPEG, .TIF, .GIF etc., ne seront pas reconnues).
- L'impression Walk-up PhotoCapture Center™ doit être effectuée séparément des opérations de PhotoCapture Center™ en utilisant le PC.  
(Un fonctionnement simultané n'est pas possible.)
- IBM Microdrive™ n'est pas compatible avec l'appareil.
- L'appareil peut lire jusqu'à 999 fichiers dans une carte mémoire.
- N'utilisez que des cartes mémoire Smart à tension nominale 3,3 V.

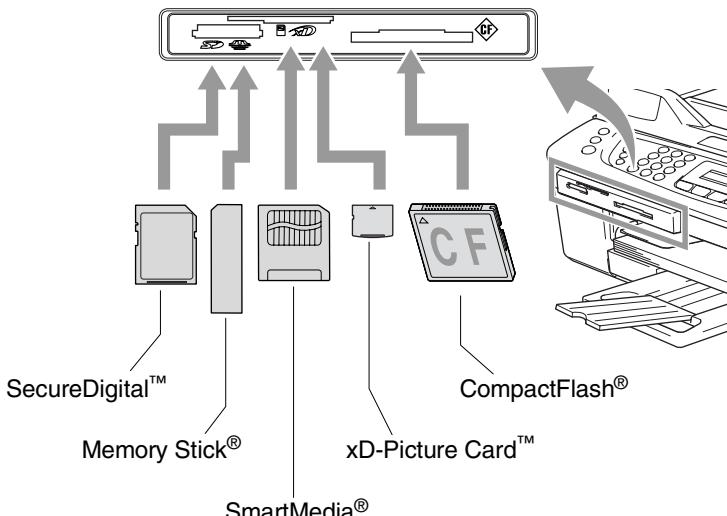
 Lors de l'impression de l'INDEX ou d'une IMAGE, PhotoCapture Center™ imprime toutes les images valides, même si une image (ou plus) est altérée. Une partie de l'image altérée peut être imprimée.

 Votre appareil a été conçu pour lire des cartes mémoire qui ont été formatées par un appareil photo numérique.

Quand un appareil photo numérique formate une carte mémoire, il crée un dossier spécial dans lequel il copie les données d'image. Si vous devez modifier les données d'image enregistrées sur une carte mémoire avec votre PC, nous vous conseillons de ne pas modifier la structure du dossier créé par l'appareil photo numérique. Lorsque vous sauvegardez des fichiers d'image nouveaux ou modifiés sur la carte mémoire, nous vous conseillons aussi d'utiliser le même dossier qui utilisé par votre appareil photo numérique. Si les données ne sont pas sauvegardées dans le même dossier, il se peut que l'appareil ne puisse pas lire le fichier ou imprimer l'image.

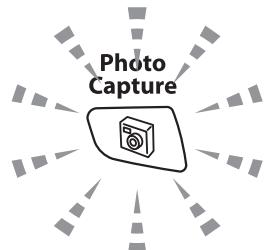
# Comment commencer

Insérez fermement la carte dans la fente qui lui correspond.



## PhotoCapture indications des touches:

- Le voyant **PhotoCapture** est allumé (ON): la carte mémoire est insérée correctement.
- Le voyant **PhotoCapture** est éteint (OFF): la carte mémoire est mal insérée.
- Le voyant **PhotoCapture** CLIGNOTE: la carte mémoire est en cours de lecture ou d'écriture.



- !** Veillez à NE PAS débrancher le cordon d'alimentation électrique ou à NE PAS retirer la carte mémoire du lecteur de carte (fente) lorsque l'appareil effectue une opération de lecture ou d'écriture de la carte (clignotement du voyant **PhotoCapture**). **Vous risquez de perdre vos données ou d'endommager la carte.**

L'appareil ne peut lire qu'une carte mémoire à la fois, il est donc inutile d'insérer plus d'une carte.

**Les étapes ci-dessous donnent un aperçu de la fonction Impression directe. Pour des instructions plus détaillées, reportez-vous aux pages restantes de ce chapitre.**

- 1 Insérez fermement la carte mémoire dans le lecteur (fente) pour carte mémoire.

Quand vous insérez la carte mémoire dans la fente qui lui correspond, l'écran LCD affiche:

C.Flash actif  
Appuyez sur PhotoCapture...

 Le message Carte mémoire active s'affiche pendant 60 secondes avant de disparaître. Même dans ce cas, vous pouvez passer sur le mode PhotoCapture en appuyant sur **PhotoCapture**.

- 2 Appuyez sur **PhotoCapture**.

Si votre appareil photo numérique prend en charge l'impression DPOF, voir *Impression DPOF* à la page 10-8.

- 3 Imprimez l'index qui montre les vignettes d'images enregistrées sur la carte mémoire. Votre appareil affectera un numéro d'image à chaque vignette.

Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Impr. index** puis appuyez sur **Menu/Set**.

Appuyez sur **Colour Start** pour lancer l'impression de la feuille d'index.

(Voir *Impression de l'index (vignettes)* à la page 10-5.)

- 4 Pour imprimer des images, appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Impr. images** puis appuyez sur **Menu/Set**.

Tapez le numéro de l'image et appuyez sur **Menu/Set**.

Appuyez sur **Colour Start** pour lancer l'impression.

(Voir *Imprimer les images* à la page 10-6.)

 Vous pouvez changer les paramètres pour imprimer des images tels que le type de papier et le format du papier, le format d'impression et le nombre de copies. (Voir *Imprimer les images* à la page 10-6.)

# Impression de l'index (vignettes)

PhotoCapture Center™ numérote les images (N° 1, N° 2, N° 3, etc.).



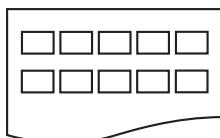
► No. 1  
DEI.JPG

01.01.2003  
100KB

Il ne reconnaît pas les numéros ou autres noms de fichier utilisés par votre PC ou appareil photo numérique pour identifier les photos. Vous pouvez imprimer une page de vignettes (page d'index avec 6 ou 5 images par ligne). On peut y voir toutes les images se trouvant sur la carte mémoire.

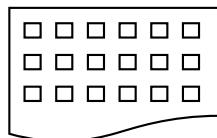
- 1** Vérifiez que vous avez inséré la carte mémoire.  
Appuyez sur **PhotoCapture**. (Voir page 10-3.)
- 2** Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner **Impr. index**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner **6 images/ligne** ou **5 images/ligne**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.

Index



5 images/ligne

Index



6 images/ligne

- 4** Appuyez sur **Colour Start** pour lancer l'impression.
- Le temps d'impression de l'option 5 images/ligne sera plus lent que pour l'option 6 images/ligne, mais la qualité sera meilleure. Pour imprimer une image, voir *Imprimer les images* à la page 10-6.

# Imprimer les images

Avant de pouvoir imprimer une image donnée, vous devez connaître son numéro.

-  Imprimez tout d'abord l'index.  
(Voir *Impression de l'index (vignettes)* à la page 10-5.)

- 1** Vérifiez que vous avez inséré la carte mémoire.  
Appuyez sur **PhotoCapture**. (Voir page 10-3.)
- 2** Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner **Impr. images**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.

-  Si votre carte mémoire contient des informations DPOF, l'écran LCD affiche **Imp. DPOF: Oui**, consultez *Impression DPOF* à la page 10-8.

- 3** Utilisez le pavé numérique pour taper le numéro de l'image que vous souhaitez imprimer et qui apparaît sur la page Index (vignettes).  
Appuyez sur **Menu/Set**.

Entrée & Set  
No.: 1, 3

Recommencez cette étape pour saisir les numéros de toutes les images que vous souhaitez imprimer.

-  Vous pouvez saisir tous les numéros en une seule fois en utilisant la touche \* pour une virgule ou la touche # pour le trait d'union. (Exemple: saisissez **1 \* 3 \* 6** - pour imprimer les images N° 1, N° 3 et N° 6. Saisissez **1#5** pour imprimer les images N° 1 à N° 5.)

- 4** Après avoir sélectionné tous les numéros des images, appuyez à nouveau sur **Menu/Set** et passez à l'étape 5.

—OU—

Si vous avez terminé la configuration, appuyez sur **Colour Start**.

## Type de papier et format du papier

- 5 Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner le type de papier utilisé, Letter Glacé, 10x15cm glacé, 13x18cm glacé, A4 glacé, Letter Normal, A4 normal, Letter J. encre, A4 jet encre ou 10x15cm j.encre.

Appuyez sur **Menu/Set**.

Si vous avez sélectionné Letter ou A4, allez à l'étape 6.

Si vous avez sélectionné un autre format, allez à l'étape 7.

—OU—

Si vous avez terminé la configuration, appuyez sur **Colour Start**.

## Format d'impression

- 6 Si vous avez sélectionné Letter ou A4, appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner le format d'impression (10x8cm, 13x9cm, 15x10cm, 18x13cm, 20x15cm ou Format max.).

Appuyez sur **Menu/Set** et passez à l'étape 7.

—OU—

Si vous avez terminé la configuration, appuyez sur **Colour Start**.

Position imprimée pour papier A4

① 10x8cm	② 13x9cm	③ 15x10cm	④ 18x13cm	⑤ 20x15cm	⑥ Format max.

## Nombre de copies

- 7 Utilisez le pavé numérique pour taper le nombre de copies que vous souhaitez.

Appuyez sur **Menu/Set**.

- 8 Appuyez sur **Colour Start** pour imprimer.



Les réglages que vous souhaitez utiliser avec la carte sont conservés jusqu'à ce que vous retirez la carte mémoire du lecteur (fente), que vous imprimez des images ou que vous appuyiez sur **Stop/Exit**.

## Impression DPOF

DPOF est l'acronyme de l'anglais Digital Print Order Format.

Les grands fabricants d'appareils photo numériques (Canon Inc., Eastman Kodak Company, Fuji Photo Film Co., Ltd. et Matsushita Electric Industrial Co., Ltd. et Sony Corporation.) ont créé cette norme pour faciliter l'impression des images provenant d'un appareil photo numérique.

Si votre appareil photo prend en charge l'impression DPOF, vous pourrez sélectionner sur l'écran de l'appareil photo numérique les images ainsi que le nombre de copies que vous souhaitez imprimer.

Quand la carte mémoire (CompactFlash®, SmartMedia®, Memory Stick®, SecureDigital™ et xD-Picture Card™) contenant des informations DPOF est mise dans votre appareil, vous pouvez facilement imprimer les images sélectionnées.

- 1 Insérez votre carte mémoire dans le lecteur (fente) qui lui correspond.

C. Flash actif  
Appuyez sur PhotoCapture...

 Le message Carte mémoire active s'affiche pendant 60 secondes avant de disparaître. Même dans ce cas, vous pouvez passer sur le mode PhotoCapture en appuyant sur **PhotoCapture**.

- 2 Appuyez sur **PhotoCapture**.

- 3 Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner **Impr. images**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.

- 4 S'il y a un fichier DPOF sur la carte, l'écran LCD affiche:

Choix ▲▼ & Set  
Imp. DPOF: Oui

- 5 Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner **Imp. DPOF: Oui**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.

 Si vous souhaitez choisir les images et leurs options d'impression maintenant, sélectionnez **Imp. DPOF: Non**.

- 6 Appuyez sur **Colour Start** pour imprimer.

## Changement des réglages par défaut

---

Vous pouvez sauvegarder les paramètres PhotoCapture Center™ utilisés le plus souvent en les réglant par défaut. Les nouveaux paramètres seront conservés en mémoire jusqu'à ce que vous les modifiez à nouveau.

### Augmenter la vitesse ou la qualité d'impression

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **4, 1**.
- 2** Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner **Normale** ou **Photo**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

### Réglage du papier et du format

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **4, 2**.
- 2** Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner Letter Glacé, 10x15cm glacé, 13x18cm glacé, A4 glacé, Letter Normal, A4 normal, Letter J. encre, A4 jet encre ou 10x15cm j.encre.  
Appuyez sur **Menu/Set**.  
Si vous avez sélectionné Lettre ou A4, appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner le format d'impression (10x8cm, 13x9cm, 15x10cm, 18x13cm, 20x15cm ou Format max.).  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

### Ajustage de la luminosité

- 1** Appuyez sur **Menu/Set**, **4, 3**.
- 2** Appuyez sur ▲ pour obtenir une impression plus claire.  
—OU—  
Appuyez sur ▼ pour obtenir une impression plus foncée.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Ajuster le contraste

Vous pouvez sélectionner le réglage du contraste. Plus de contraste rend l'image plus nette et plus vive.

- 1 Appuyez sur **Menu/Set**, 4, 4.
- 2 Appuyez sur ▲ pour augmenter le contraste.  
—OU—  
Appuyez sur ▼ pour diminuer le contraste.
- 3 Appuyez sur **Menu/Set**.

## Ajustement des couleurs

Vous pouvez activer la fonction d'ajustement des couleurs pour imprimer des images plus vives. Le temps d'impression sera plus lent.

- 1 Appuyez sur **Menu/Set**, 4, 5.
- 2 Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner **On**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.  
—OU—  
Sélectionnez **Off** et appuyez sur **Menu/Set**, puis passez à l'étape 5.
- 3 Si vous sélectionnez **On**, vous pouvez personnaliser l'équilibrage des blancs, la netteté ou la densité des couleurs.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 4 Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner **Balance blancs**, **Netteté** ou **Densité coul..**  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 5 Appuyez sur **Stop/Exit**.

## ■ **Equilibrage des blancs**

Ce paramètre permet d'ajuster la teinte des zones blanches d'une image.

L'éclairage, les réglages de l'appareil photo et d'autres facteurs auront un effet sur l'aspect du blanc. Les zones blanches d'une image peuvent être légèrement roses, jaunes ou d'une autre couleur. Grâce à ce réglage, vous pouvez corriger cet effet et redonner aux zones blanches un blanc parfait.

## ■ **Netteté**

Ce paramètre permet de rehausser le détail d'une image. C'est l'équivalent de la mise au point sur un appareil photo. Si l'image n'est pas entièrement nette et si vous ne pouvez pas voir les détails précis de l'image, réglez la netteté.

## ■ **Densité de couleur**

Ce paramètre permet d'ajuster la quantité totale de couleur dans l'image. Vous pouvez augmenter ou diminuer la quantité de couleur dans une image pour améliorer une photo délavée ou faible.

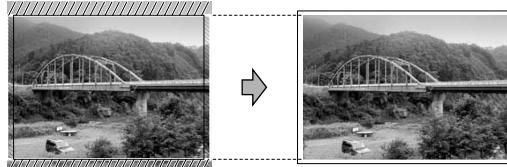
## Tronquage

Si votre photo est trop longue ou trop large pour rentrer dans l'espace disponible de la mise en page que vous avez sélectionnée, une partie de l'image sera automatiquement tronquée.

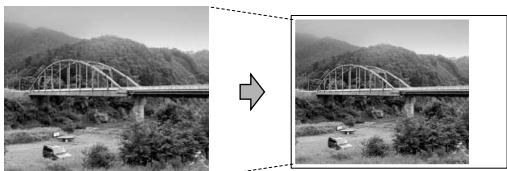
Le réglage par défaut est **On**. Si vous voulez imprimer toute l'image, placez ce paramètre sur **Off**.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 4, 6**.
- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Off** (ou **On**).  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

Recadrer : On



Recadrer : Off



## Sans bordure

Cette fonction permet d'agrandir la zone imprimable vers les bords du papier. Le temps d'impression sera légèrement plus lent.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 4, 7**.
- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Off** (ou **On**).  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit**.

## **Comprendre les messages d'erreur**

---

Une fois que vous connaîtrez les types d'erreurs qui peuvent se présenter avec PhotoCapture Center™, vous pourrez facilement identifier les difficultés et y remédier.

Quand un message d'erreur s'affiche sur l'écran LCD, l'appareil émet un bip pour attirer votre attention.

**Erreur média**—Ce message s'affiche si vous insérez une carte mémoire qui est mauvaise ou non formatée ou s'il y a un problème au niveau du lecteur de carte mémoire. Pour supprimer cette erreur, sortez la carte mémoire.

**Pas de fichier**—Ce message s'affiche si vous essayez d'accéder à la carte mémoire se trouvant dans le lecteur (fente) et qui ne contient pas de fichier .JPG.

**Mémoire saturée**—Ce message s'affiche si vous travaillez avec des images trop volumineuses pour la mémoire de l'appareil.

## **Utilisation de PhotoCapture Center™ à partir de votre PC**

Vous pouvez accéder à la carte mémoire qui est dans le lecteur (fente) de carte à mémoire de l'appareil à partir de votre PC.

(Voir *Utilisation du PhotoCapture Center™ à partir de votre PC* à la page 6-1 du Guide d'utilisation du logiciel sur le CD-ROM ou *Utilisation du ControlCenter2.0 (Pour Mac OS® X 10.2.4 ou version plus récente)* à la page 8-24 dans le guide d'utilisation du logiciel sur le CD-ROM.)

## **Utilisation de PhotoCapture Center™ pour numériser les documents**

Vous pouvez numériser des documents et les sauvegarder dans une carte mémoire pour rendre rapidement et facilement des documents exécutables. (Voir *Numérisation vers carte mémoire (pas disponible pour MFC-3240C, MFC-210C et MFC-5440CN)* à la page 2-23 du Guide d'utilisation du logiciel sur le CD-ROM.)

# **11 Informations importantes**

## **Pour votre sécurité**

---

Pour garantir une utilisation en toute sécurité, branchez la fiche fournie uniquement dans une prise d'alimentation standard correctement mise à la terre par l'intermédiaire du circuit électrique domestique.

Le fait que l'équipement fonctionne correctement ne signifie pas que l'alimentation est mise à la terre et ne prouve pas la sécurité de l'installation. Pour votre sécurité, en cas de doute sur l'efficacité de la mise à la terre de l'alimentation, consultez un électricien qualifié.

## **Connexion LAN (MFC-620CN uniquement)**

---



### **Attention**

Reliez cet appareil à une connexion LAN qui n'est pas soumise à des surtensions.

## **Déclaration de conformité internationale**

### **ENERGY STAR®**

---

Le programme international ENERGY STAR® a pour objectif de promouvoir le développement et la popularisation des équipements de bureau à faible consommation.

En tant que partenaire d'ENERGY STAR®, Brother Industries, Ltd. a déterminé que ce produit répond aux directives d'ENERGY STAR® en matière d'économie d'énergie.



## **Consignes de sécurité importantes**

---

- 1** Lisez toutes ces instructions.
- 2** Conservez-les pour référence ultérieure.
- 3** Respectez tous les avertissements et instructions figurant sur l'appareil.
- 4** Débranchez l'appareil de la prise murale avant de le nettoyer. N'utilisez pas de produits nettoyants liquides ou en aérosol. Utilisez un chiffon humide pour le nettoyer.
- 5** Ne placez pas cet appareil à proximité de l'eau.
- 6** Ne placez pas cet appareil sur un chariot, un socle ou une table si ces derniers sont instables. L'appareil risquerait de tomber et une telle chute pourrait abîmer l'appareil.
- 7** Les fentes et ouvertures pratiquées sur le boîtier ainsi qu'à l'arrière ou sur le dessous de l'appareil servent à la ventilation; pour assurer le bon fonctionnement de l'appareil et pour le protéger contre toute surchauffe, veillez à ne jamais bloquer ou couvrir ces ouvertures. Pour éviter toute obturation de ces ouvertures, ne placez jamais l'appareil sur un lit, un canapé, un tapis ou toute autre surface similaire. Ne le placez jamais sur ou près d'un radiateur ou autre appareil de chauffage. Il ne doit jamais être encastré dans un meuble sans aération suffisante.
- 8** Cet appareil doit être branché sur une prise de courant dont les caractéristiques correspondent au type de source d'alimentation indiqué sur l'étiquette. En cas de doute,appelez votre revendeur ou la compagnie d'électricité de votre région. N'utilisez que le cordon d'alimentation fourni avec cet appareil.
- 9** Cet appareil est équipé d'une fiche de mise à la terre à 3 fils, une fiche (mise à la terre). Il est recommandé de n'utiliser qu'une prise d'alimentation mise à la terre. Il s'agit là d'un dispositif de sécurité. Si vous ne pouvez pas insérer la fiche dans la prise de courant,appelez votre électricien pour qu'il remplace votre prise obsolète. Evitez tout expédient qui priverait l'appareil de la connexion à la terre.
- 10** Evitez de placer des objets sur le cordon d'alimentation. Ne placez pas cet appareil dans un endroit où l'on risque de marcher/trébucher sur le cordon d'alimentation.

- 11** Ne placez rien devant l'appareil bloquant la réception des fax.  
Ne posez rien sur le plateau d'éjection des fax reçus.
- 12** Attendez que les pages soient sorties de l'appareil avant de les saisir.
- 13** Débranchez ce produit de la prise de courant et contactez un centre d'entretien agréé de Brother dans les conditions suivantes:
  - Le cordon d'alimentation est abîmé ou effiloché.
  - Du liquide s'est répandu dans l'appareil.
  - L'appareil a été exposé à la pluie ou à de l'eau.
  - Si l'appareil ne fonctionne pas normalement lorsqu'on suit les instructions. Limitez-vous aux réglages expliqués dans le manuel. Un mauvais réglage des autres commandes peut endommager l'appareil et pourra souvent nécessiter un travail très long par un technicien qualifié pour que l'appareil puisse à nouveau fonctionner normalement.
  - L'appareil est tombé ou le boîtier est abîmé.
  - Le comportement de l'appareil est sensiblement modifié, ce qui indique la nécessité d'une révision.
- 14** Pour protéger l'appareil contre les surtensions, nous recommandons l'utilisation d'un dispositif de protection de puissance (protecteur de surtension).

## **Marques commerciales**

---

Le logo Brother est une marque déposée de Brother Industries, Ltd.  
Brother est une marque déposée de Brother Industries, Ltd.

Multi-Function Link est une marque déposée de Brother International Corporation.

© 2004 Brother Industries, Ltd. Tous droits réservés.

Windows et Microsoft sont des marques déposées de Microsoft aux Etats-Unis et dans d'autres pays.

Macintosh et TrueType sont des marques déposées d'Apple Computer, Inc.

PaperPort et OmniPage OCR sont des marques déposées de ScanSoft, Inc.

Presto! PageManager est une marque déposée de NewSoft Technology Corporation.

Microdrive est une marque commerciale de International Business Machine Corporation.

SmartMedia est une marque déposée de Toshiba Corporation.

CompactFlash est une marque déposée de SanDisk Corporation.

Memory Stick est une marque déposée de Sony Corporation.

SecureDigital est une marque commerciale de Matsushita Electric Industrial Co. Ltd., SanDisk Corporation et Toshiba Corporation.

SanDisk est un licencié des marques déposées SD et miniSD.

xD-Picture Card est une marque commerciale de Fujifilm Co. Ltd., Toshiba Corporation et Olympus Optical Co. Ltd.

Memory Stick Duo et MagicGate sont des marques commerciales de Sony Corporation.

Chaque société dont le titre logiciel est mentionné dans ce manuel dispose d'un accord de licence logiciel spécifique pour ses programmes privés.

**Tous les autres noms de marques et de produits mentionnés dans le guide de l'utilisateur, ce guide d'utilisation du logiciel et le guide de l'utilisateur en réseau (MFC-620CN uniquement) sont des marques déposées de leurs sociétés respectives.**

# 12 Dépistage des pannes et entretien normal

## Dépistage des pannes

### Messages d'erreur

---

Comme pour tout appareil sophistiqué de bureautique, des problèmes peuvent survenir. Dans ce cas, votre appareil identifie le problème et affiche un message d'erreur. La liste ci-dessous explique les messages d'erreur les plus fréquents.

Vous pouvez corriger la plupart des problèmes par vous-même. Si vous avez besoin d'autre aide, le Centre de Solutions Brother vous offre les FAQ et conseils de dépistage des pannes les plus récents. Visitez-nous sous <http://solutions.brother.com>.

MESSAGES D'ERREUR		
MESSAGE D'ERREUR	CAUSE	ACTION
Bourrage papier	Le papier est coincé dans l'appareil.	(Voir <i>Bourrage d'imprimante ou bourrage de papier</i> à la page 12-6.)
Capot ouvert	Le capot du scanner n'est pas entièrement fermé.	Soulevez le capot du scanner et puis refermez-le.

MESSAGES D'ERREUR		
MESSAGE D'ERREUR	CAUSE	ACTION
Changer imposs.	L'appareil présente un problème mécanique. —OU—	Ouvrez le capot du scanner et retirez les obstacles étrangers de l'intérieur de l'appareil. Si le message d'erreur continue, débranchez l'appareil de la prise de courant pendant quelques minutes puis rebranchez-le. La mémoire de l'appareil conservera des fax pendant plusieurs heures pour que vous ne perdez pas de messages importants. Si le message d'erreur continue après l'appareil n'a pas été débranché, veuillez suivre la procédure ci-dessous pour transférer les fax à l'autre télécopieur.
Nettoy. imposs.	Un obstacle étranger tel qu'une trombone ou du papier déchiré se trouve dans l'appareil.	
Initial. imposs.		
Impress.imposs.		<b>Vérifiez si la mémoire de l'appareil contient des fax</b> 1. Appuyez sur <b>Menu/Set, 9, 0, 1</b> . 2. Si l'appareil n'a pas de fax, débranchez l'appareil de la source de courant pendant quelques minutes, puis rebranchez-le. —OU— S'il y a des fax, vous pouvez les transférer à un autre télécopieur. Passez à l'étape 3. —OU— Pour le MFC-620CN, vous pouvez réadresser les fax restants à votre PC. Reportez-vous à <b>Transfert des fax à votre PC</b> .
Scan impossible		<b>Transfert des fax à un autre télécopieur</b> Si vous n'avez pas configuré votre ID Station, vous ne pouvez pas entrer le mode de transfert de fax. 3. Saisissez le numéro de fax sur lequel vous voulez transférer les fax. 4. Appuyez sur <b>Mono Start</b> . 5. Une fois des fax transférées, débranchez l'appareil de la source de courant pendant quelques minutes, puis rebranchez-le. Vous pouvez transférer le rapport du journal des fax sur un autre télécopieur en appuyant sur <b>Menu/Set, 9, 0, 2</b> à l'étape 1. <b>Transfert des fax à votre PC (MFC-620CN uniquement)</b> Vous pouvez déplacer les fax de la mémoire de votre appareil à votre PC. 1. Appuyez sur <b>Menu/Set, 2, 5, 1</b> . 2. A l'aide de <b>▲</b> ou de <b>▼</b> , sélectionnez 1.Récept. Fax PC, puis appuyez sur <b>Menu/Set</b> . L'écran LCD vous demande si vous voulez transférer un fax à votre PC. 3. Pour transférer tous les fax à votre PC, appuyez sur <b>1</b> . —OU— Pour garder tous les fax dans la mémoire de l'appareil, appuyez sur <b>2</b> . 4. Une fois des fax transférées, débranchez l'appareil de la source de courant pendant quelques minutes, puis rebranchez-le. (Pour détails voir <i>Utilisation du logiciel PC-FAX de Brother</i> à la page 5-1 du Guide d'utilisation du logiciel sur le CD-ROM.)

## 12 - 2 DÉPISTAGE DES PANNEES ET ENTRETIEN NORMAL

MESSAGES D'ERREUR		
MESSAGE D'ERREUR	CAUSE	ACTION
Déconnecté	L'appel a été interrompu par votre correspondant ou son télécopieur.	Essayez à nouveau de transmettre ou de recevoir.
Données rest.	Les données d'impression restent dans la mémoire de l'appareil.	Relancez l'impression à partir de votre ordinateur.
	Les données d'impression restent dans la mémoire de l'appareil. Le câble USB a été débranché alors que l'ordinateur envoyait les données vers l'appareil.	Appuyez sur <b>Stop/Exit</b> . L'appareil annule la tâche et éjecte la page en cours d'impression.
Err. connexion	Vous avez essayé d'extraire un document d'un télécopieur qui n'était pas programmé en mode d'attente de relève.	Vérifiez la configuration de relève en attente de votre correspondant.
Erreur com.	Une ligne téléphonique de mauvaise qualité a provoqué une erreur de communication.	Retentez l'appel plus tard. Si le problème persiste,appelez la compagnie de téléphone pour faire vérifier votre ligne.
Erreur média (MFC-620CN uniquement)	La carte mémoire est altérée, incorrectement formatée, ou il y a un problème dans le lecteur de support.	Réintroduisez la carte fermement dans la fente pour être sûr qu'elle est positionnée correctement. Si l'erreur persiste, vérifiez le lecteur de carte mémoire en introduisant une autre carte mémoire en marche que vous connaissez.
Faux format pap.	Le format du papier ne convient pas.	Chargez à nouveau du papier du bon format (Lettre, Légal ou A4), puis appuyez sur <b>Mono Start</b> ou sur <b>Colour Start</b> .
Haute temp.	La tête d'impression est trop chaude.	Laissez l'appareil refroidir.
Mémoire saturée	La mémoire de l'appareil est saturée.	(Transmission de fax ou opération de copie en cours) Appuyez sur <b>Stop/Exit</b> et attendez que les opérations en cours se terminent, puis essayez à nouveau. <b>—OU—</b> Supprimez les données se trouvant en mémoire. Pour obtenir plus de mémoire, désactivez la fonction Mémoriser fax. (Voir <i>Configuration de la fonction Mémoriser fax</i> à la page 6-2.) <b>—OU—</b> Imprimez les fax qui sont dans la mémoire. (Voir <i>Impression d'un fax à partir de la mémoire</i> à la page 4-9.) (Opération d'impression en cours) Réduisez la résolution d'impression.
Noir quasi vide	Une ou plusieurs cartouches d'encre viennent à manquer d'encre. Si le télécopieur émetteur a un fax couleur, l'opération de 'prise de contact' de l'appareil lui demande d'envoyer le fax en noir et blanc. Si le télécopieur émetteur est en mesure de le convertir, le fax couleur sera reçu dans la mémoire en noir et blanc.	Commandez une nouvelle cartouche d'encre.

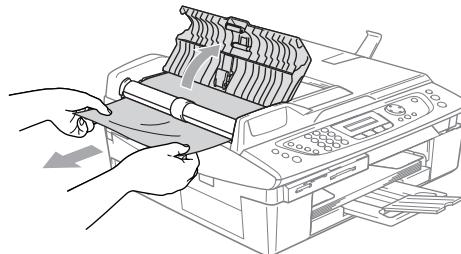
MESSAGES D'ERREUR		
MESSAGE D'ERREUR	CAUSE	ACTION
Noir vide	Une ou plusieurs cartouches d'encre sont vides. L'appareil arrête toutes les opérations d'impression. Tant qu'il reste de la mémoire, les fax noir et blanc sont enregistrés dans la mémoire. Si le télécopieur émetteur a un fax couleur, l'opération de 'prise de contact' de l'appareil lui demande d'envoyer le fax en noir et blanc. Si le télécopieur émetteur est en mesure de le convertir, le fax couleur sera reçu dans la mémoire en noir et blanc.	Remplacez les cartouches d'encre. (Voir <i>Remplacement des cartouches d'encre</i> à la page 12-25.)
Non assigné	Vous avez essayé d'accéder à une monotonouche (FAX-2440C) ou un numéro abrégé que vous n'avez pas programmé.	Définissez la monotonouche (FAX-2440C) ou le numéro abrégé. (Voir <i>Enregistrement des numéros monotonouches (FAX-2440C uniquement)</i> à la page 5-1 et <i>Enregistrement des numéros abrégés</i> à la page 5-2.)
Pas de fichier (MFC-620CN uniquement)	La carte mémoire se trouvant dans le lecteur ne contient pas de fichier .JPG.	Réinsérez la bonne carte mémoire.
Pas rép./Occupé	Le numéro que vous avez composé ne répond pas ou sonne occupé.	Vérifiez le numéro et retentez l'appel.
Sans cartouche	Une cartouche d'encre est mal installée.	Retirez la cartouche d'encre et remettez-la correctement en place. (Voir <i>Remplacement des cartouches d'encre</i> à la page 12-25.)
Temp. trop basse	La tête d'impression est trop froide.	Laissez l'appareil monter en température.
Vérif. document	Les documents numérisés à partir de l'ADF mesuraient plus de 90 cm.	Voir <i>Utilisation du chargeur automatique de documents (ADF)</i> à la page 1-7.
	Le document est coincé dans l'appareil.	Voir <i>Bourrages de documents</i> à la page 12-5.
Vérif. papier	Il n'y a plus de papier dans l'appareil.	Ajoutez du papier et appuyez sur <b>Mono Start</b> ou sur <b>Colour Start</b> .
	Le papier est coincé dans l'appareil.	Voir <i>Bourrage d'imprimante ou bourrage de papier</i> à la page 12-6.

## Bourrages de documents

Si le document est coincé, suivez les étapes ci-dessous.

### Le document est coincé dans la partie supérieure de l'ADF.

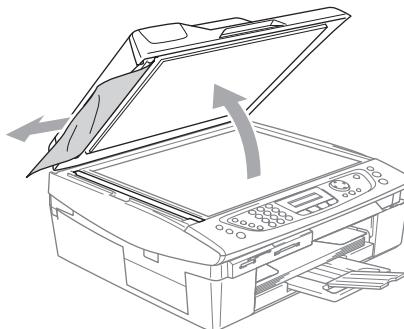
- 1** Retirez de l'ADF tout papier qui n'est pas coincé.
- 2** Ouvrez le capot de l'ADF.
- 3** Retirez le document coincé en tirant vers la droite ou la gauche.



- 4** Fermez le capot de l'ADF.  
Appuyez sur **Stop/Exit**.

### Le document est coincé à l'intérieur de l'ADF.

- 1** Retirez de l'ADF tout papier qui n'est pas coincé.
- 2** Soulevez le capot document.
- 3** Retirez le document coincé en tirant vers la gauche.



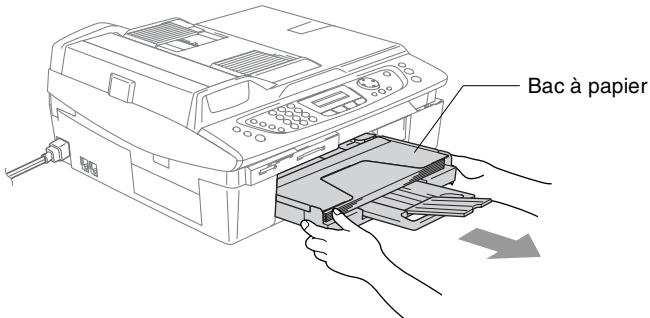
- 4** Refermez le capot document.  
Appuyez sur **Stop/Exit**.

## Bourrage d'imprimante ou bourrage de papier

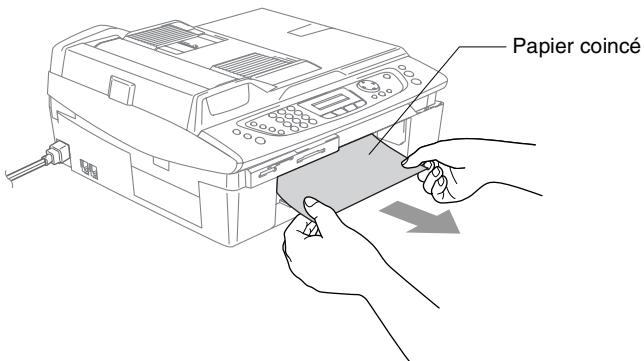
Retirez le papier coincé en fonction de la position du bourrage dans l'appareil.

### Le papier est coincé à l'intérieur du bac à papier

- 1 Sortez le bac à papier de l'appareil.

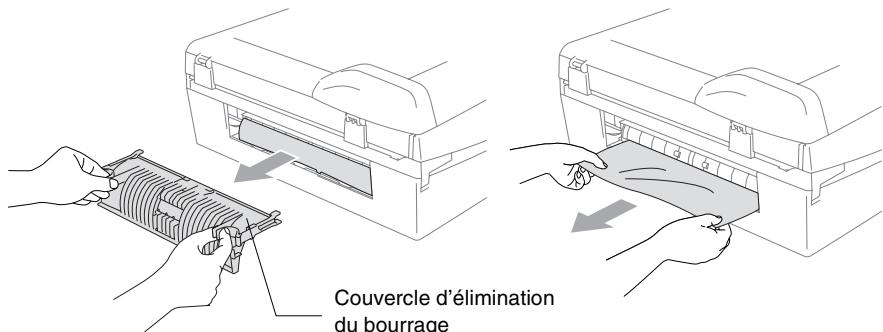


- 2 Retirez le papier coincé pour l'enlever.

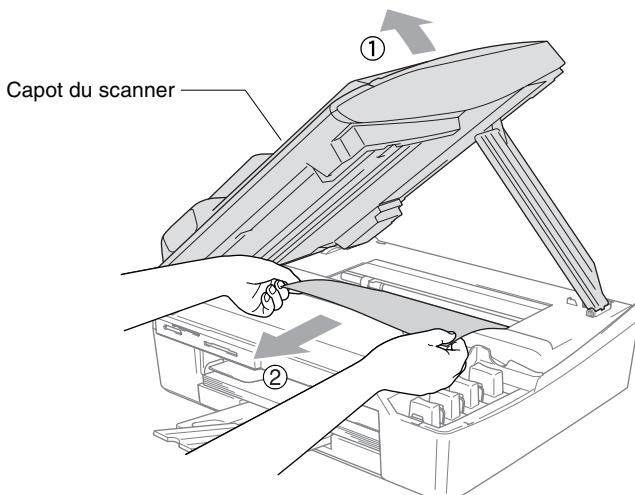


## Le papier est coincé à l'intérieur de l'appareil

- 1 Enlevez le couvercle d'élimination du bourrage. Retirez le papier coincé de l'appareil.

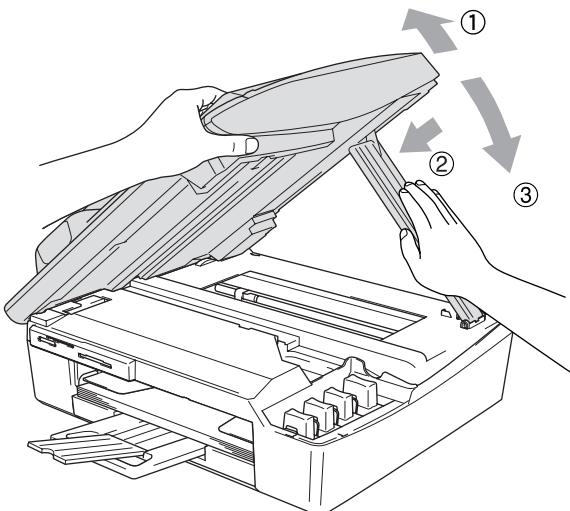


- 2 Réinsérez le couvercle d'élimination du bourrage.
- 3 Si vous ne pouvez pas retirer le papier coincé, soulevez le capot du scanner à partir de côté droit de l'appareil jusqu'à ce qu'il soit verrouillé dans la position ouverte.
- 4 Retirez le papier coincé.



Si le papier est coincé au dessous de la tête d'impression, débranchez l'appareil de la source de courant afin que vous puissiez déplacer la tête d'impression pour sortir le papier.

- 5** Soulevez le capot du scanner pour le déverrouiller. Sans forcer, poussez le support de capot du scanner et refermez le capot du scanner.



# Si votre appareil présente des difficultés de fonctionnement

Si vous pensez que votre appareil a un problème, consultez le tableau ci-dessous et suivez les conseils de dépistages des pannes.

Le Centre de Solutions Brother vous offre les FAQ et conseils de dépistage des pannes les plus récents.

Visitez-nous sous <http://solutions.brother.com>.

PROBLEME	SUGGESTIONS
<b>Impression</b>	
Pas de sortie imprimée	<p>Vérifiez la connexion du câble d'interface sur l'appareil et sur votre ordinateur.</p> <p>Vérifiez que l'appareil est bien branché et qu'il ne se trouve pas en mode économie d'énergie.</p> <p>Une ou plusieurs cartouches d'encre sont vides. (Voir <i>Remplacement des cartouches d'encre</i> à la page 12-25.)</p> <p>Regardez si l'écran LCD affiche un message d'erreur. (Voir <i>Messages d'erreur</i> à la page 12-1.)</p>
Impression de mauvaise qualité.	<p>Vérification de la qualité de l'impression. (Voir <i>Vérification de la qualité de l'impression</i> à la page 12-16.)</p> <p>Vérifiez que le paramètre Pilote d'imprimante ou Type de papier dans le menu correspond au type de papier que vous utilisez. (Voir <i>Type de Média</i> à la page 1-8 du Guide d'utilisation du logiciel sur le CD-ROM et <i>Sélectionner le type de papier</i> à la page 2-6.)</p> <p>Vérifiez que les cartouches d'encre sont récentes. Dans leur emballage original, les cartouches ont une durée de vie de deux ans, après quoi l'encre peut colmater. Les dates d'expiration des cartouches sont imprimées sur l'emballage.</p> <p>Essayez d'utiliser les types de papier recommandés. (Voir <i>A propos du papier</i> à la page 1-10.)</p> <p>La température ambiante recommandée pour votre appareil se situe entre 20°C et 33°C.</p>
Traits blancs horizontaux dans le texte ou les graphiques.	<p>Nettoyez la tête d'impression. (Voir <i>Nettoyage de la tête d'impression</i> à la page 12-15.)</p> <p>Essayez d'utiliser les types de papier recommandés. (Voir <i>A propos du papier</i> à la page 1-10.)</p> <p>Si des stries horizontales apparaissent lorsqu'on utilise du papier ordinaire, utilisez le mode 'Impression normale améliorée' pour aider à éviter la formation de stries sur certains types de papier ordinaire. Cliquez 'Paramètres' sur l'onglet 'Elémentaire' du pilote d'imprimante et cochez 'Impression normale améliorée'. Si vous continuez à avoir des stries horizontales, changez la sélection Type de Média à 'Papier de séchage lent' sur l'onglet 'Elémentaire' du pilote d'imprimante pour aider à améliorer la qualité d'impression.</p>
L'appareil imprime des pages vides.	Nettoyez la tête d'impression. (Voir <i>Nettoyage de la tête d'impression</i> à la page 12-15.)
Caractères et lignes sont empilés.	Vérifiez l'alignement de l'impression. (Voir <i>Vérification de l'alignement de l'impression</i> à la page 12-18.)
Texte ou images imprimés sont mis en travers.	Vérifiez que le papier est placé correctement dans le bac à papier et que le guide-papier latéral est ajusté correctement. (Voir <i>Comment charger le papier, les enveloppes et les cartes postales</i> à la page 1-15.)

PROBLEME	SUGGESTIONS
<b>Impression (Suite)</b>	
Des taches ont coulé en haut au centre de la page imprimée.	Veillez à ne pas utiliser un papier trop épais ou gondolé. (Voir <i>A propos du papier</i> à la page 1-10.)
L'impression semble sale ou l'encre semble couler.	Vérifiez que vous utilisez les types de papier recommandés. (Voir <i>A propos du papier</i> à la page 1-10.) Ne manipulez pas le papier tant que l'encre n'est pas sèche.
Taches au verso ou en bas de page.	<p>Veillez à ce que le cylindre de l'imprimante ne présente pas d'encre. (Voir <i>Nettoyage du cylindre de l'imprimante de l'appareil</i> à la page 12-24.)</p> <p>Vérifiez que vous utilisez le volet du support papier. (Voir <i>Comment charger le papier, les enveloppes et les cartes postales</i> à la page 1-15.)</p>
Quelques lignes sont denses.	Cliquez sur 'Ordre inversé' dans l'onglet Elémentaire du pilote d'imprimante.
Les sorties imprimées sont froissées.	Cliquez 'Paramètres' sur l'onglet 'Elémentaire' du pilote d'imprimante et désélectionnez 'Impression bidirectionnelle'.
Ne peut pas effectuer une impression du type '2 en 1 ou 4 en 1'.	Vérifiez que le réglage Format papier est identique dans l'application et dans le pilote d'imprimante.
Vitesse d'impression est trop lente.	<p>Changer la configuration du pilote d'imprimante peut aider à améliorer la vitesse d'impression.</p> <p>La plus haute résolution nécessite un temps de traitement de données, de transfert de données et d'impression plus long. Essayez les autres paramètres de qualité dans l'onglet 'Elémentaire' du pilote d'imprimante. En outre, cliquez sur l'onglet 'Paramètres', et assurez-vous que Ajustement des couleurs est décoché.</p> <p>L'impression sans bordure est plus lente que l'impression normale. Si vous voulez imprimer plus rapidement, réglez la fonction sans bordure sur Off. (Voir <i>Type de Média</i> à la page 1-8 du Guide d'utilisation du logiciel sur le CD-ROM.)</p>
L'ajustement des couleurs ne fonctionne pas correctement.	Si les données de l'image ne sont pas entièrement en couleur dans votre application (par ex. 256 couleurs), la fonction Ajustement des couleurs ne fonctionne pas. Utilisez au moins des données couleur 24 bits avec la fonction Ajustement des couleurs.
L'appareil alimente plusieurs pages	<p>Vérifiez que le papier est chargé correctement dans le bac à papier. (Voir <i>Comment charger le papier, les enveloppes et les cartes postales</i> à la page 1-15.)</p> <p>Vérifiez que plus de deux types de papier ne sont pas chargés à la fois dans le bac à papier.</p>
Des pages imprimées ne sont pas bien empilées.	Vérifiez que vous utilisez le volet du support papier. (Voir <i>Comment charger le papier, les enveloppes et les cartes postales</i> à la page 1-15.)
Ne peut pas imprimer avec Paint Brush.	Essayez de régler l'affichage sur '256 couleurs'.
Ne peut pas imprimer avec Adobe Illustrator.	Essayez de réduire la résolution d'impression.
<b>Impression des fax reçus</b>	
Impression condensée et stries blanches horizontales sur la page ou parties inférieures/supérieures des caractères coupées.	Ceci peut être causé par de l'électricité statique et des parasites sur la ligne téléphonique. Vous pouvez faire une copie en utilisant la touche <b>Mono Start</b> afin de voir si le même problème se présente. Si la copie vous donne satisfaction, le problème probablement vient de la ligne téléphonique et ne pas de votre appareil.
Stries verticales noires lors de la réception.	Le scanner de votre correspondant est peut-être sale. Demandez à votre correspondant de faire une copie pour voir si le problème vient de son télécopieur. Essayez de recevoir un fax en provenance d'un autre télécopieur.

PROBLEME	SUGGESTIONS
<b>Impression des fax reçus (Suite)</b>	
Le fax couleur reçu ne s'imprime qu'en noir et blanc.	Remplacez les cartouches d'encre couleur qui sont vides ou presque vides puis demandez à votre correspondant d'envoyer de nouveau le fax couleur. (Voir <i>Remplacement des cartouches d'encre</i> à la page 12-25.) Vérifiez que l'option Mémoriser fax est sur OFF. (Voir <i>Configuration de la fonction Mémoriser fax</i> à la page 6-2.)
Les marges gauche et droite sont coupées ou une seule page est imprimée sur deux pages.	Activez la fonction de réduction automatique. (Voir <i>Impression en réduction d'un fax entrant (réduction automatique)</i> à la page 4-8.)
<b>Ligne téléphonique ou connexions</b>	
La numérotation ne fonctionne pas. (Pas de tonalité)	Vérifiez que l'appareil est bien branché.
	Vérifiez la présence d'une tonalité. Si possible, appelez votre appareil pour voir s'il répond. S'il ne répond toujours pas, vérifiez le branchement du cordon de la ligne téléphonique et assurez-vous que toutes les connexions téléphoniques sont correctes. S'il n'y a pas de sonnerie quand vousappelez l'appareil, contactez votre compagnie de téléphone pour faire vérifier la ligne.
	Changer le paramètre Tonalité/Impulsions (Voir <i>Réglage du type de ligne téléphonique</i> à la page 2-3.)
<b>Réception des fax</b>	
Ne peut pas recevoir de fax	Vérifiez que le mode de réception de l'appareil est programmé correctement. (Voir <i>Opérations de base pour la réception de fax</i> à la page 4-1.)
	Si votre appareil éprouve fréquemment des interférences sur la ligne téléphonique, essayez de changer le réglage de menu de compatibilité à <b>De base</b> . (Voir <i>Compatibilité</i> à la page 12-14.)
	Si vous connectez votre appareil à un système PBX, PABX, ADSL ou ISDN, réglez le paramètre de menu Type de ligne téléphonique en fonction de votre type de téléphone. (Voir <i>Réglage du type de ligne téléphonique</i> à la page 2-3.)
<b>Transmission de fax</b>	
Ne peut pas transférer de fax	Vérifiez que la touche de Fax  s'allume. (Voir <i>Comment passer en mode Fax</i> à la page 3-1.)
	Demandez à votre correspondant de vérifier que le télécopieur possède du papier.
	Imprimez le Rapport de vérification de transmission et vérifiez s'il y a une erreur. (Voir <i>Impression des rapports</i> à la page 8-3.)
Le rapport de vérification de transmission indique 'Résult:NG' ou 'Résult:ERREUR'.	Il y a sans doute des parasites ou du brouillage provisoirement sur la ligne téléphonique. Retentez la transmission du fax. Si vous envoyez un message PC-FAX et que vous obtenez le message 'Résult:NG' sur le rapport de vérification de transmission, il s'agit peut-être d'une saturation de mémoire au niveau de votre appareil.
	Si vous obtenez fréquemment l'erreur de transmission avec l'interférence possible sur la ligne téléphonique, essayez de changer le réglage de menu de compatibilité à <b>De base</b> . (Voir <i>Compatibilité</i> à la page 12-14.)
	Si vous connectez votre appareil à un système PBX, PABX, ADSL ou ISDN, réglez le paramètre de menu Type de ligne téléphonique en fonction de votre type de téléphone. (Voir <i>Réglage du type de ligne téléphonique</i> à la page 2-3.)
Mauvaise qualité de transmission.	Essayez de passer en mode de résolution Fin ou Superfin. Faites une copie pour vérifier le fonctionnement du scanner de l'appareil.
Stries verticales noires lors de la transmission.	Si la copie que vous avez faite présente le même problème, votre scanner est sale. (Voir <i>Nettoyage du scanner</i> à la page 12-23.)

PROBLEME	SUGGESTIONS
<b>Gestion des appels entrants</b>	
L'appareil 'entend' la voix comme s'il s'agissait d'une tonalité de fax (CNG).	Si votre appareil est réglé sur Détection fax ON, il est plus sensible aux sons. Votre appareil peut, à tort, interpréter certaines voix ou musiques sur la ligne comme s'il s'agissait d'un appel provenant d'un télécopieur émetteur et répondre avec une tonalité de réception de fax. Désactivez le fax en appuyant sur <b>Stop/Exit</b> . Essayez d'éviter ce problème en mettant la fonction Détection de fax sur Off. (Voir à la page 4-6.)
Transfert d'un appel de fax à l'appareil.	Si vous avez pris l'appel sur l'appareil, appuyez sur <b>Mono Start</b> et raccrochez immédiatement. Si vous avez pris l'appel sur un téléphone externe ou supplémentaire, composez votre code de réception de fax (par défaut ( $\times 51$ ). Quand l'appareil répond, raccrochez.
Services spécifiques sur une seule ligne.	Si vous avez des services téléphoniques spécifiques (ex. appel en attente, appel en attente/identification du correspondant, modèle de sonnerie, messagerie vocale, système d'alarme ou autre) sur une seule ligne téléphonique avec votre appareil, ceci peut créer un problème de transmission ou de réception de données de fax. Exemple: Si vous envoyez ou recevez un fax pendant qu'un signal d'un service téléphonique spécifique arrive sur la ligne, ce signal peut provisoirement interrompre ou perturber les fax. La fonction ECM de Brother devrait permettre de surmonter ce problème. Ceci est lié à l'industrie des systèmes téléphoniques et est commun à tous les dispositifs qui transmettent et reçoivent des données sur une seule ligne partagée dotée de ces services spécifiques. S'il est essentiel pour votre entreprise d'éviter la moindre interruption, nous recommandons l'installation d'une ligne séparée sans service spécifique.
<b>Problèmes de la copie</b>	
Ne peut pas faire de copie	Vérifiez que la touche de Copie  s'allume. (Voir <i>Passer en mode Copie</i> à la page 9-1.)
Des stries verticales apparaissent sur les copies	Parfois des stries verticales apparaissent sur les copies. Nettoyez le scanner. (Voir <i>Nettoyage du scanner</i> à la page 12-23.)
Mauvais résultats de copie lorsque l'ADF est utilisé	Essayez d'utiliser la vitre du scanner. (Voir <i>Utilisation de la vitre du scanner</i> à la page 1-9.)
<b>Problèmes de numérisation (MFC-620CN uniquement)</b>	
Des erreurs TWAIN/WIA s'affichent pendant la numérisation.	Vérifiez que le pilote TWAIN/WIA de Brother est sélectionné comme source primaire. Dans PaperPort®, cliquez sur Numériser dans le menu Fichier et sélectionnez le pilote TWAIN/WIA Brother.
Mauvais résultats de numérisation lorsque l'ADF est utilisé	Essayez d'utiliser la vitre du scanner. (Voir <i>Utilisation de la vitre du scanner</i> à la page 1-9.)
<b>Problèmes de logiciel (MFC-620CN uniquement)</b>	
Ne peut pas installer le logiciel ou imprimer	Faites passer le programme <b>MFL-Pro Suite Repair and Install</b> sur le CD-ROM. Ce programme sert à réparer et à réinstaller le logiciel.
'Périphérique occupé'	Vérifiez que l'appareil n'affiche aucun message d'erreur à l'écran LCD.
'Echec de connexion'	Si l'appareil n'est pas raccordé à votre ordinateur et si vous avez chargé le logiciel Brother, le PC affiche 'Echec de connexion MFC' lors de chaque redémarrage de Windows®. Vous pouvez ignorer ce message ou le désactiver de la manière suivante. Double-cliquez sur "tool\warnOff.REG" dans le CD-ROM fourni. Pour le réactiver, double-cliquez sur "tool\WarnOn.REG" dans le CD-ROM fourni. La touche Scan du panneau de commande de l'appareil ne fonctionne pas avant que vous ayez redémarré le PC, l'appareil étant raccordé.

PROBLEME	SUGGESTIONS
<b>Problèmes de PhotoCapture Center™ (MFC-620CN uniquement)</b>	
Le disque amovible ne fonctionne pas correctement.	<p>a) Avez-vous installé la mise à jour Windows® 2000?  Si vous ne l'avez pas fait, suivez la procédure ci-dessous:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Débranchez le câble USB.</li> <li>2. Installez la mise à jour Windows® 2000. Consultez le guide d'installation rapide. Après l'installation, le PC redémarre automatiquement.</li> <li>3. Patiencez environ 1 minute après avoir réinitialisé le PC puis connectez le câble USB.</li> </ol> <p>b) Retirez la carte mémoire puis réinsérez-la.</p> <p>c) Si vous avez essayé "Ejecter" à partir de Windows®, il vous faudra enlever la carte mémoire avant de pouvoir continuer.</p> <p>d) Si un message d'erreur s'affiche lors de la tentative d'éjection de la carte mémoire, cela signifie qu'elle est active.  Patiencez un moment puis réessayez.</p> <p>e) Si la procédure ci-dessus ne fonctionne pas, éteignez votre ordinateur ainsi que l'appareil, puis rallumez-les.  (Il vous faudra débrancher le cordon d'alimentation de l'appareil pour l'éteindre.)</p>
Ne peut pas accéder au disque amovible depuis l'icône du bureau.	Vérifiez que vous avez inséré la carte mémoire dans la fente de support.
<b>Problèmes de réseau (MFC-620CN uniquement)</b>	
Je ne peux pas imprimer sur le réseau.	Vérifiez que votre appareil est sous tension et qu'il est en ligne et prêt. Liste de configuration réseau d'impression. (Voir <i>Impression des rapports</i> à la page 8-1.) Les réglages en cours du réseau sont imprimés. Raccordez le câble LAN au concentrateur (hub) pour vérifier que le câblage et les connexions réseau sont corrects. Si possible, essayez de connecter l'appareil sur un port différent de votre hub en utilisant un autre câble. Si les connexions sont correctes, l'appareil affiche <b>LAN actif</b> pendant 2 secondes.
<b>Autres problèmes</b>	
Langue de l'écran LCD incorrecte	Voir <i>Pour changer la langue de l'écran LCD</i> à la page 12-14.

## Pour changer la langue de l'écran LCD

---

Vous pouvez changer la langue de l'écran LCD.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 0, 0.**
- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner Néerl., Allemand, Français ou Anglais.  
Appuyez sur **Menu/Set.**
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit.**

## Compatibilité

---

Si vous avez des difficultés d'envoyer ou de recevoir un fax dû à une interférence possible sur la ligne téléphonique, nous vous conseillons d'ajuster le paramètre Egalisation pour être compatible. L'appareil ajuste la vitesse de modem pour les opérations de fax.

- 1** Appuyez sur **Menu/Set, 2, 0, 2.**
- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner Normale, (ou De base).  
Appuyez sur **Menu/Set.**
- 3** Appuyez sur **Stop/Exit.**

Divers  
2.Compatibilité

-  ■ De base réduit le débit de modem à 9600 dpi. Sauf s'il y a beaucoup d'interférence sur votre ligne téléphonique, il est possible que vous préférerez de l'utiliser seulement au besoin.
- Normale règle le débit de modem à 14400 dpi. (par défaut)

# Comment améliorer la qualité de l'impression

## Nettoyage de la tête d'impression

---

Pour assurer la bonne qualité de l'impression, l'appareil nettoie régulièrement la tête d'impression. Vous pouvez également lancer vous-même le processus de nettoyage, si besoin est.

Nettoyez la tête d'impression et les cartouches d'encre si une ligne horizontale apparaît sur le texte ou les graphiques de vos pages imprimées. Vous pouvez nettoyer uniquement le noir ou trois couleurs à la fois (cyan/jaune/magenta), ou les quatre couleurs à la fois.

Le nettoyage de la tête d'impression entraîne une consommation d'encre. Un nettoyage trop fréquent entraîne une consommation d'encre inutile.



### Attention

Ne touchez PAS la tête d'impression. Le contact de la tête d'impression peut causer une détérioration permanente et invalider la garantie de la tête d'impression.

- 1 Appuyez sur **Ink Management**.
- 2 Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner Nettoyage.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3 Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner Noir, Couleur ou Tout.  
Appuyez sur **Menu/Set**.

L'appareil nettoiera la tête d'impression. Après le nettoyage, l'appareil se remet automatiquement en mode de veille.

- 
- Si après au moins cinq nettoyages de la tête d'impression il n'y a aucune amélioration, demandez l'intervention de votre revendeur ou d'un technicien Brother.

## Vérification de la qualité de l'impression

Si les couleurs et le texte sont décolorés ou striés sur les sorties imprimées, il se peut que quelques buses soient colmatées. Vous pouvez le vérifier en imprimant la page de contrôle de la qualité de l'impression et en contrôlant la configuration de contrôle des buses.

- 1** Appuyez sur **Ink Management**.
  - 2** Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner **Test imp..**  
Appuyez sur **Menu/Set**.
  - 3** Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner **Qual.impression**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
  - 4** Appuyez sur **Colour Start**.
- L'appareil commence à imprimer la page de contrôle de la qualité de l'impression.
- 5** Suivez les instructions données sur la feuille pour voir si la qualité est OK.

### Contrôle de la qualité bloc couleur

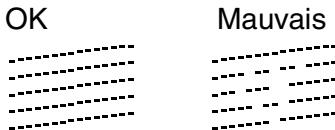
L'écran LCD affiche:

Qualité ok?  
1.Oui 2.Non

- 6** Vérifiez la qualité des quatre blocs couleur sur la page.  
(Noir/Couleur).
- 7** Si toutes les lignes sont claires et visibles, appuyez sur **1** (Oui) et passez à l'étape 10.

—OU—

Si vous remarquez qu'il manque des petites lignes, comme illustré ci-dessous, appuyez sur **2** (Non).



L'écran LCD vous demandera si la qualité d'impression est OK pour le noir et les trois couleurs.

Noir OK?  
1.Oui 2.Non

- 8** Appuyez sur **2** (Non) pour le noir ou les trois couleurs qui posent un problème.  
L'écran LCD affiche:  
Appuyez sur **1** (Oui).  
L'appareil commencera à nettoyer la tête d'impression.
- 9** Une fois le nettoyage terminé, appuyez sur **Colour Start**. L'appareil imprime à nouveau la page de contrôle de la qualité de l'impression et retourne à l'étape 5.
- 10** Appuyez sur **Stop/Exit**.

S'il manque toujours de l'encre sur cette page de contrôle de la qualité de l'impression, recommencez les procédures de nettoyage et d'essai d'impression au moins cinq fois. S'il manque toujours de l'encre après le cinquième nettoyage et le cinquième essai d'impression, remplacez la cartouche d'encre de la couleur colmatée. (Peut-être que la cartouche d'encre est dans votre appareil depuis plus de six mois ou que la date d'expiration figurant sur l'emballage de la cartouche est dépassée. Il se peut également que l'encre ait été mal entreposée avant son utilisation.)

Après avoir remplacé la cartouche d'encre, vérifiez en imprimant de nouveau une page de contrôle de la qualité de l'impression. Si le problème persiste, recommencez au moins cinq fois les procédures de nettoyage et d'essai d'impression pour la nouvelle cartouche d'encre. S'il manque toujours de l'encre, demandez l'intervention de votre revendeur ou d'un technicien Brother.



#### Attention

Ne touchez PAS la tête d'impression. Le contact de la tête d'impression peut causer une détérioration permanente et invalider la garantie de la tête d'impression.



Lorsqu'une buse de la tête d'impression est encrassée, l'échantillon ressemble à celui illustré ci-dessus.



Après le nettoyage de la buse de la tête d'impression, les lignes horizontales ont disparu.

Démar.nettoyage?  
1.Oui 2.Non

## Vérification de l'alignement de l'impression

---

Il est rarement nécessaire d'ajuster l'alignement d'impression. Toutefois, si après le transport de l'appareil le texte imprimé devient flou ou les images sont décolorées, alors un alignement devra être effectué.

- 1** Appuyez sur **Ink Management**.
- 2** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Test imp..**  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **Alignement**.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 4** Appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start**.

L'appareil commence à imprimer la page de vérification de l'alignement.

L'écran LCD affiche:

Alignement OK?  
1.Oui 2.Non

- 5** Vérifiez les essais d'impression 600 dpi et 1200 dpi pour voir si le numéro 5 correspond le mieux au numéro 0. Si l'échantillon numéro 5 de 600 dpi et l'échantillon numéro 5 de 1200 dpi correspondent le mieux, appuyez sur **1 (Oui)** pour terminer la vérification de l'alignement et passez à l'étape 8.

—OU—

Si un autre numéro d'essai d'impression correspond mieux pour 600 dpi ou pour 1200 dpi, appuyez sur **2 (Non)** pour le sélectionner.

- 6** Pour 600 dpi, appuyez sur le numéro de l'impression d'essai qui correspond le mieux à l'exemple numéro 0 (1-8).  
Réglage 600 dpi  
Choix meilleure# 5
- 7** Pour 1200 dpi, appuyez sur le numéro de l'impression d'essai qui correspond le mieux à l'exemple numéro 0 (1-8).  
Réglage 1200 dpi  
Choix meilleure# 5
- 8** Appuyez sur **Stop/Exit**.

# Vérification du volume d'encre

Vous pouvez vérifier le volume d'encre qui reste dans la cartouche.

- 1 Appuyez sur **Ink Management**.
- 2 Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner Volume d'encre.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 3 Appuyez sur ▲ ou sur ▼ pour sélectionner la couleur que vous voulez vérifier.  
L'écran LCD affiche le volume d'encre.
- 4 Appuyez sur **Stop/Exit**.

Volume d'encre  
Bk: -□□□■□□□+ ♦



(MFC-620CN uniquement) Vous pouvez vérifier le volume d'encre à partir de votre ordinateur. (Voir *Configuration à distance du MFC* à la page 4-1 du Guide d'utilisation du logiciel sur le CD-ROM ou *Configuration à distance du MFC (Mac OS® X 10.2.4 ou version plus récente)* (*pas disponible pour DCP-110C et DCP-310CN*) à la page 8-43 dans le Guide d'utilisation du logiciel sur le CD-ROM.)

## Emballage et transport de l'appareil

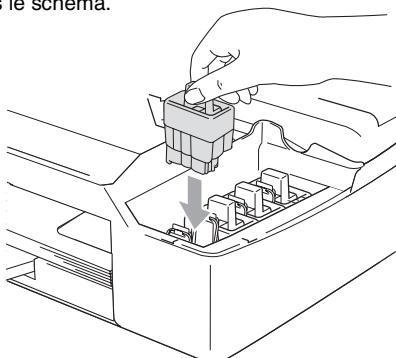
Lorsque vous devez déplacer l'appareil, utilisez son emballage d'origine. Tout appareil mal emballé risque d'invalider la garantie.

### ! Attention

Il est essentiel que l'appareil 'parque' la tête d'impression après une tâche d'impression. Ecoutez attentivement l'appareil avant de le déconnecter de la source de courant pour vous assurer que tous les bruits mécaniques se sont arrêtés. Si l'appareil ne peut pas effectuer ce processus de 'parking', il risque d'y avoir des problèmes d'impression et la tête d'impression risque même d'être endommagée.

- 1** Soulevez le capot du scanner à partir de côté droit de l'appareil jusqu'à ce qu'il soit verrouillé dans la position ouverte.
- 2** Retirez toutes les cartouches d'encre et attachez les protections. (Voir *Remplacement des cartouches d'encre* à la page 12-25.)

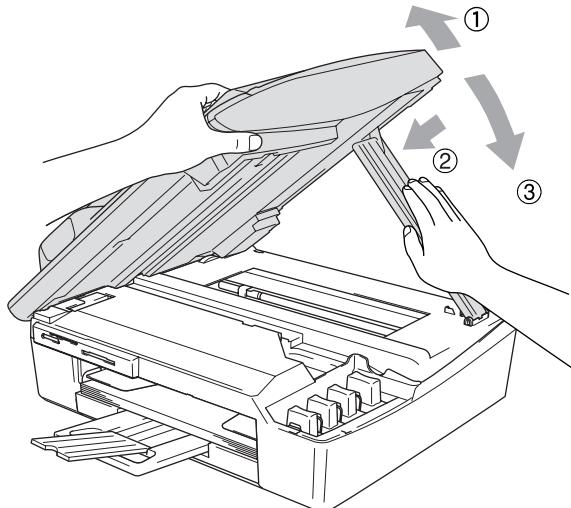
Une fois que vous avez attaché les protections, vérifiez qu'elle est correctement fixée comme illustré dans le schéma.



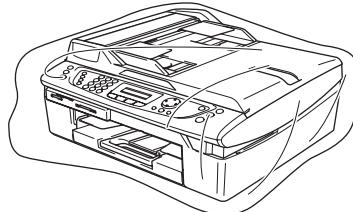
### ! Attention

Si vous n'êtes pas en mesure de trouver les protections, ne retirez PAS les cartouches d'encre avant l'expédition. Lors de l'expédition de l'appareil, il est essentiel qu'il soit doté des protections ou que les cartouches d'encre soient en place. Une expédition sans le couvercle d'expédition ou sans les cartouches risque d'abîmer l'appareil et peut invalider votre garantie.

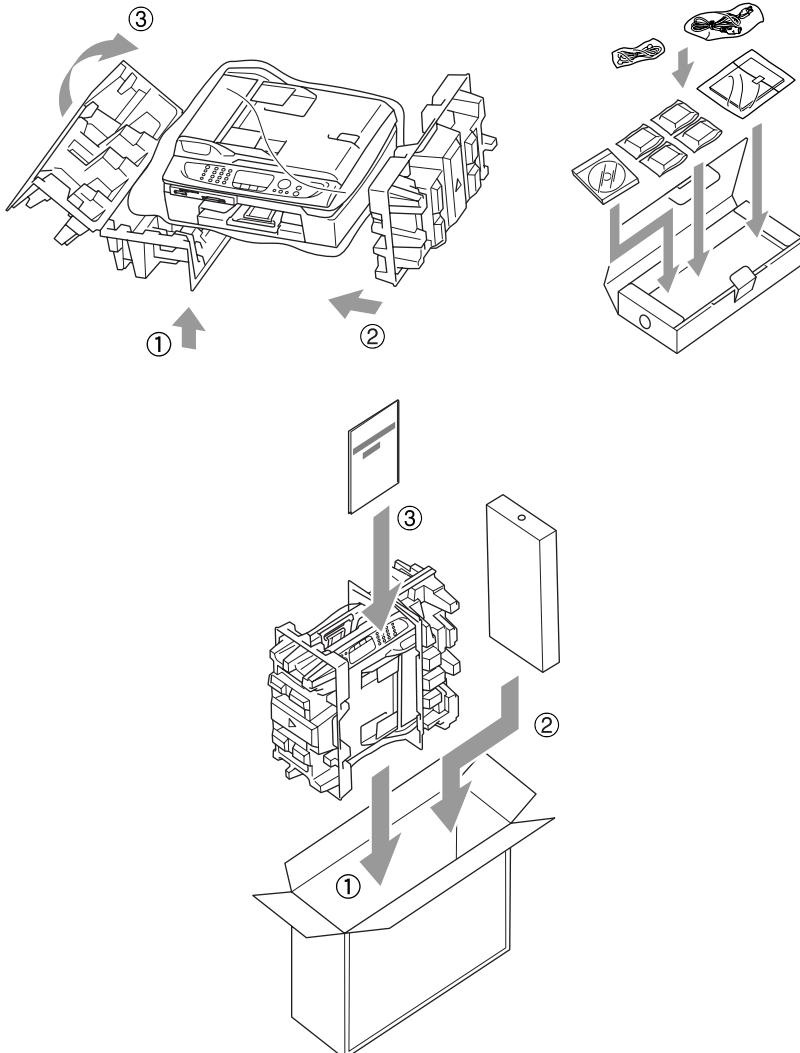
- 3** Soulevez le capot du scanner pour le déverrouiller. Sans forcer, poussez le support de capot du scanner en bas et refermez le capot du scanner.



- 4** Débranchez l'appareil de la prise téléphonique et retirez le cordon téléphonique de l'appareil.  
**5** Débranchez l'appareil de la prise de courant.  
**6** Débranchez le câble USB ou le câble LAN de l'appareil, s'il est branché.  
**7** Si votre appareil possède un combiné, retirez-le et son cordon en spirale.  
**8** Emballez l'appareil dans le sac et placez-le dans son carton d'origine avec les emballages d'origine.



**9** Rangez la documentation dans le carton d'origine comme ci-dessous. Ne rangez pas les cartouches d'encre utilisées dans le carton.

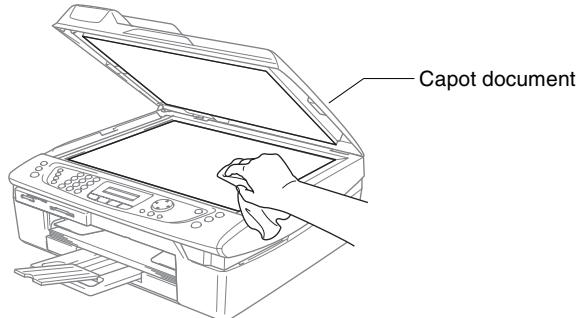


**10** Fermez le carton.

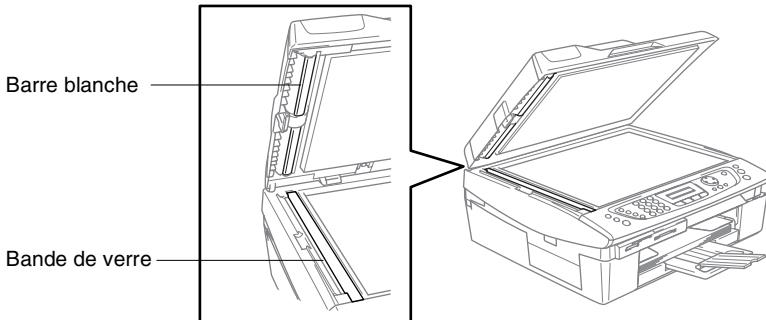
# Entretien courant

## Nettoyage du scanner

Soulevez le capot document. Nettoyez la vitre du scanner à l'aide d'un chiffon non-pelucheux imbibé d'alcool isopropylique.

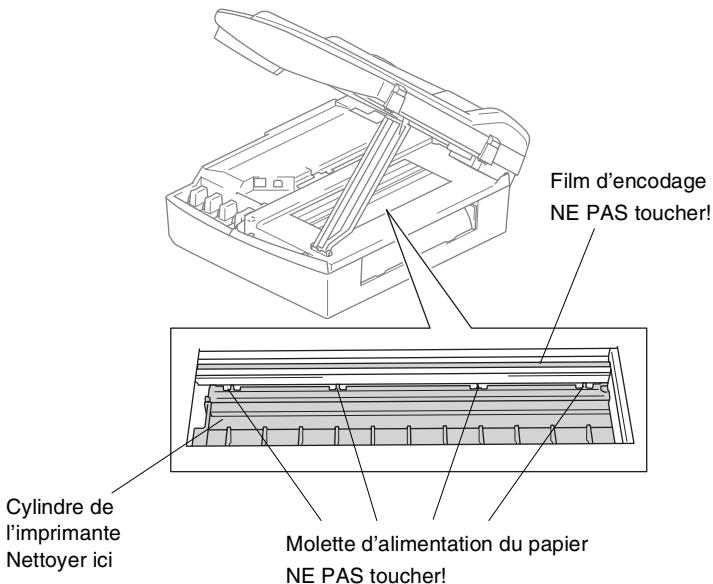


Nettoyez la barre blanche et la bande de verre sous le film avec de l'alcool isopropyl sur un chiffon non-pelucheux.



## Nettoyage du cylindre de l'imprimante de l'appareil

- Prenez soin de ne toucher ni les roues d'avance du papier ni le film d'encodage.
- Veillez à débrancher l'appareil de la prise de courant avant de nettoyer le cylindre de l'imprimante.
- Si l'encre se répand sur ou autour du cylindre de l'imprimante, veillez à l'essuyer avec un chiffon non pelucheux sec.



## Remplacement des cartouches d'encre

Votre appareil est muni d'un compteur de points d'encre. Le compteur de points d'encre contrôle automatiquement le niveau d'encre dans chacune des 4 cartouches. Lorsque l'appareil détecte qu'il n'y a plus d'encre dans une cartouche, l'appareil affiche un message sur l'écran LCD.

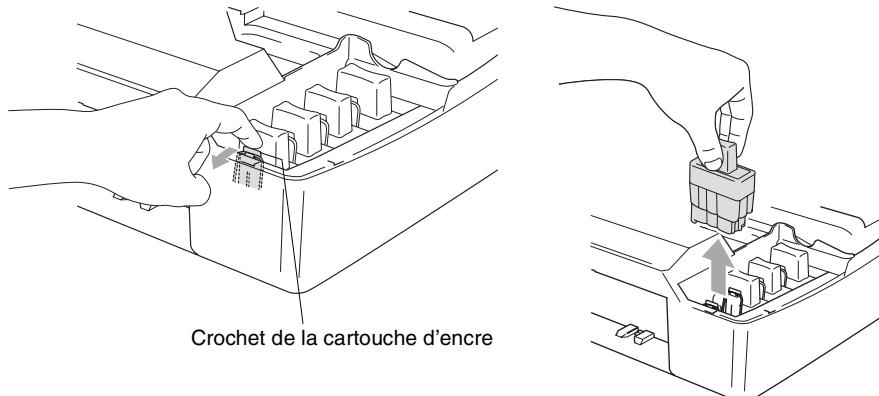
L'écran LCD vous indique quelle cartouche d'encre est presque vide ou doit être remplacée. Prenez soin de suivre les invites affichées à l'écran LCD pour remplacer les cartouches d'encre dans le bon ordre.

Bien que l'appareil vous informe qu'une cartouche d'encre est vide, il restera une petite quantité d'encre dans la cartouche d'encre. Il est nécessaire de laisser un peu d'encre dans la cartouche d'encre pour empêcher que l'air ne dessèche et endommage la tête d'impression.

- 1 Soulevez le capot du scanner à partir de côté droit de l'appareil jusqu'à ce qu'il soit verrouillé dans la position ouverte.

Si une ou plusieurs cartouches d'encre sont vides, par exemple la noire, l'écran LCD affiche **Noir vide et Capot ouvert**.

- 2 Tirez le crochet de la cartouche d'encre vers vous et retirez la cartouche d'encre pour la couleur indiquée à l'écran LCD.



- 3 Ouvrez l'emballage de la nouvelle cartouche d'encre qui correspond à la couleur indiquée à l'écran LCD, et sortez la cartouche d'encre.

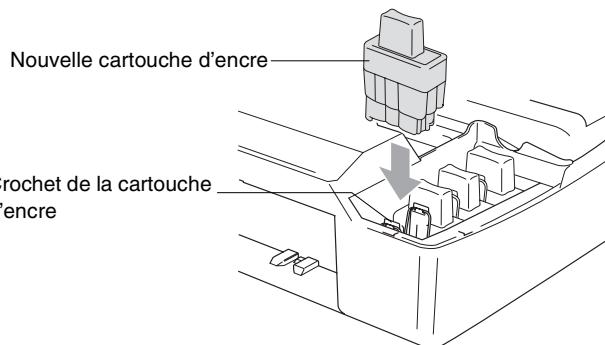
**4** Démontez le couvercle de cartouche.



Ne touchez pas la zone indiquée sur l'illustration ci-dessous.

Si le couvercle de la cartouche s'enlève lorsque vous ouvrez l'emballage, la cartouche ne sera pas endommagée.

**5** Chaque couleur a sa propre position. Conservez la cartouche d'encre en position verticale lorsque vous l'insérez dans la fente. Appuyez sur la cartouche d'encre jusqu'à ce que le crochet se casse au-dessus de lui.



**6** Soulevez le capot du scanner pour le déverrouiller. Sans forcer, poussez le support de capot du scanner en bas et refermez le capot du scanner.

**7** Si vous avez remplacé une cartouche d'encre alors que le message Noir quasi vide était affiché à l'écran LCD, l'écran LCD vous demande de confirmer s'il s'agit ou non d'une cartouche neuve. Exemple: Avez-vous changé? Noir? 1.Oui 2.Non. Pour chaque *nouvelle* cartouche installée, appuyez sur **1** sur le pavé numérique pour la remise à zéro automatique du compteur de points d'encre de cette couleur. Si la cartouche d'encre que vous avez installée n'est pas neuve, appuyez sur **2**.

 Si vous attendez que le message Cart.Noire vide s'affiche à l'écran LCD, l'appareil effectue automatiquement la remise à zéro du compteur de points d'encre.

 Si le message Installer s'affiche à l'écran après l'installation des cartouches d'encre, vérifiez qu'elles sont installées correctement.

### AVERTISSEMENT

Si vous recevez de l'encre dans les yeux, rincez immédiatement à l'eau et appelez un médecin s'il y a lieu.



## Attention

- Ne retirez pas les cartouches d'encre si elles n'ont pas besoin d'être remplacées. Si vous les enlevez, la quantité d'encre diminuera, et l'appareil ne connaîtra pas la quantité d'encre restant dans la cartouche.
- Ne touchez pas les fentes d'insertion des cartouches. Sinon, il y a risque de taches d'encre sur votre peau.
- En cas de taches d'encre sur la peau ou les vêtements, lavez immédiatement au savon ou au détergent.
- Si vous installez une cartouche d'encre sur la mauvaise position, vous devez nettoyer plusieurs fois la tête d'impression avant de commencer à imprimer (après avoir placé la cartouche sur la bonne position) à cause du mélange des couleurs.
- Lorsque vous avez ouvert une cartouche d'encre, installez-la dans l'appareil et utilisez-la pendant les six mois suivant l'installation. Utilisez toute cartouche d'encre non ouverte avant la date d'expiration qui figure sur la boîte.
- Ne démontez pas ou ne modifiez pas la cartouche d'encre car l'encre risque de s'échapper de la cartouche.
- Les appareils multifonctions de Brother sont conçus pour fonctionner avec une encre aux spécifications particulières pour un niveau de performances optimales lorsqu'ils sont utilisés avec des cartouches d'encre Brother d'origine. Brother ne peut garantir ces performances optimales si de l'encre ou des cartouches d'encre de spécifications différentes sont utilisées. Par conséquent, Brother déconseille l'utilisation de cartouches autres que les cartouches Brother d'origine avec cet appareil, ainsi que le remplissage de cartouches vides avec de l'encre provenant d'autres sources. Si la tête d'impression ou d'autres pièces de cet appareil sont endommagées à la suite de l'utilisation d'encre ou de cartouches d'encre autres que les produits Brother d'origine, en raison de l'incompatibilité ou de la mauvaise adéquation de ces produits avec votre appareil, toute réparation rendue nécessaire ne sera pas couverte par la garantie.

# A Annexe A

## Opérations de réception avancées

### Fonctionnement avec des téléphones supplémentaires

---

Si vous répondez à un appel de fax sur un téléphone supplémentaire, ou un téléphone externe branché sur la bonne prise sur l'appareil, vous pouvez faire basculer l'appel sur votre appareil en utilisant le code de réception de fax. Lorsque vous appuyez sur le code de réception de fax **\*51**, l'appareil commence à recevoir un fax. (Voir *Détection de fax (MFC-620CN uniquement)* à la page 4-6 ou *Détection de fax (FAX-2440C uniquement)* à la page 4-7.)

Si l'appareil répond à un appel vocal et émet une pseudo-sonnerie double vous demandant d'intercepter l'appel, utilisez le code de réponse de téléphone **#51** pour faire basculer l'appel sur un téléphone supplémentaire. (Voir *Configuration de la durée de sonnerie F/T (mode Fax/Tel uniquement)* à la page 4-5.)

Si vous répondez à un appel et que vous n'entendez personne sur la ligne, concluez qu'il s'agit d'un fax manuel.

- Appuyez sur **\*51** et attendez la tonalité stridente ou l'affichage **Réception** sur l'écran LCD de l'appareil, puis raccrochez.

Votre correspondant devra appuyer sur **Start** pour envoyer le fax.

## **Mode Fax/Tél à l'état d'économie d'énergie**

---

Lorsque l'appareil est en mode Fax/Tél et une pseudo-sonnerie double vous demande d'intercepter l'appel, vous ne pouvez répondre qu'en décrochant le combiné.

Si vous répondez *avant que* l'appareil réponde avec une pseudo-sonnerie double, vous pouvez intercepter l'appel sur un téléphone externe ou supplémentaire.

### **Pour le mode Fax/Tel uniquement**

---

(Lorsque l'appareil est en mode Fax/Tel, il se sert de la durée de sonnerie F/T (pseudo-sonnerie double) pour vous signaler la présence d'un appel vocal.

Si vous êtes près de l'appareil, vous pouvez décrocher le combiné (FAX-2440C uniquement) ou appuyez sur **Speaker Phone** pour répondre.

Si vous décrochez le combiné du téléphone externe, appuyez deux fois sur **Speaker Phone** pour répondre.

Si vous êtes près d'un téléphone supplémentaire, décrochez le combiné pendant la durée de la sonnerie F/T puis tapez **#51** entre les pseudo-sonneries doubles. Si personne n'est en ligne, ou si quelqu'un veut vous envoyer un fax, basculez l'appel sur l'appareil en tapant **\*51**.

## **Utilisation d'un combiné externe sans fil**

---

Si le support de téléphone sans fil est raccordé (voir page A-4) et si généralement vous transportez le combiné sans fil ailleurs, il est plus simple de répondre aux appels pendant la Longueur de sonnerie.

(For MFC-620CN uniquement) Si vous laissez l'appareil répondre en premier, vous devrez vous rendre jusqu'à l'appareil où vous appuiez sur **Speaker Phone** pour faire basculer l'appel sur le combiné sans fil.

## **Changement des codes à distance**

---

Les codes à distance peuvent ne pas fonctionner avec certains systèmes téléphoniques. Le code de réception de fax préprogrammé est **\*51**. Le code de réponse de téléphone préprogrammé est **#51**.

 Si vous êtes toujours débranché lorsque vous accédez à distance à votre répondeur externe, remplacez le code de réception de fax et le code de réponse de téléphone par un autre code à trois chiffres (par exemple **###** et **999**).

- 1** Si le symbole n'est pas allumé en vert, appuyez sur  (**Fax**).  

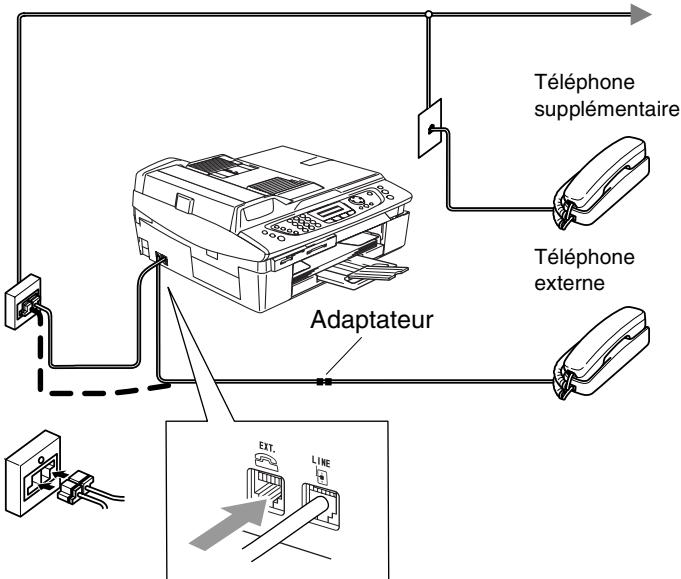
- 2** Appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **1**, **4**.
- 3** Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour sélectionner **On** (ou **Off**).  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 4** Saisissez le nouveau code de réception de fax.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 5** Saisissez le nouveau code de réponse de téléphone.  
Appuyez sur **Menu/Set**.
- 6** Appuyez sur **Stop/Exit**.

# Branchement d'un appareil externe à votre appareil

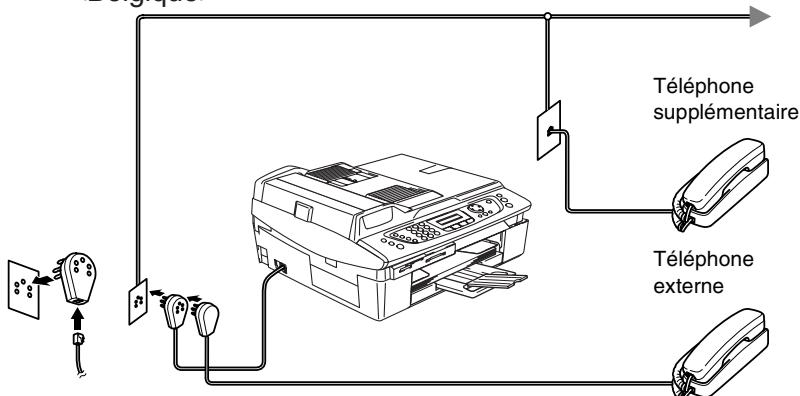
## Branchement d'un téléphone externe

Vous pouvez brancher un téléphone séparé comme illustré sur le schéma ci-dessous.

<Suisse>



<Belgique>



Lorsque vous utilisez un REP, l'écran LCD affiche  
Tél. ext. occupé.

# Branchement d'un répondeur téléphonique externe (TAD)

---

## Séquence

Vous pouvez, si vous le souhaitez, brancher un répondeur supplémentaire. Toutefois, quand un répondeur **externe** et l'appareil partagent la même ligne téléphonique, le répondeur répond à tous les appels et l'appareil essaie de "détecter" une tonalité d'appel de fax (CNG). Si une telle tonalité est détectée, l'appareil intercepte l'appel et reçoit le fax. En l'absence de tonalité d'appel de fax, l'appareil laisse le répondeur continuer à émettre le message annonce afin que le correspondant puisse laisser un message vocal.

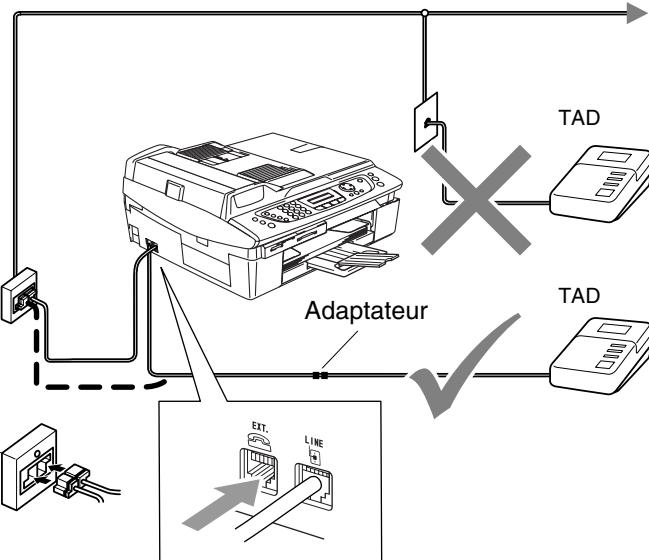
Le répondeur doit répondre au bout de quatre sonneries (toutefois, le réglage recommandé est de deux sonneries). L'appareil ne peut pas entendre la tonalité CNG avant l'interception de l'appel par le répondeur, et avec quatre sonneries, il ne reste que 8 à 10 secondes d'émission de tonalité CNG pour la "prise de contact" entre les télecopieurs. Veillez à bien suivre les consignes figurant dans ce guide pour l'enregistrement de votre message annonce. Nous ne recommandons pas l'utilisation de la fonction d'économiseur de taxe sur votre répondeur externe s'il y a plus de cinq sonneries.



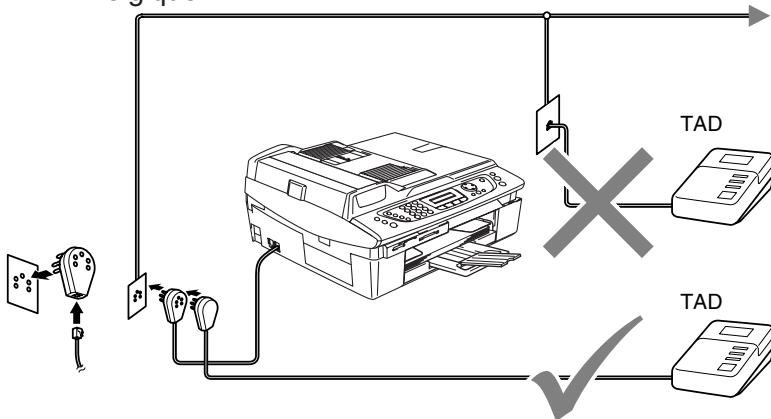
Si vous ne recevez pas tous vos fax, réduisez le réglage de la longueur de sonnerie sur votre répondeur externe.

**Ne branchez pas un répondeur ailleurs sur la même ligne téléphonique.**

<Suisse>



<Belgique>



Lorsque vous utilisez un REP, l'écran LCD affiche  
Tél. ext. occupé.

## **Branchements**

Le répondeur externe doit être branché comme illustré ci-dessus.

- 1** Réglez le nombre de sonneries du répondeur externe sur une ou deux sonneries. (Le réglage de la longueur de sonnerie de l'appareil n'est pas concerné.)
- 2** Enregistrez le message annonce de votre répondeur externe.
- 3** Programmez le répondeur pour qu'il réponde aux appels.
- 4** Réglez le mode Réception sur *Manuel*.  
(Voir *Sélection du mode Réception* à la page 4-1.)

## **Enregistrement du message sortant (OGM) sur un répondeur externe**

Les contraintes de durée sont importantes pour l'enregistrement de ce message annonce. Le message doit définir les procédures à suivre pour la réception manuelle et automatique des fax.

- 1** Enregistrez 5 secondes de silence au début de votre message annonce. (Ceci permet à l'appareil de détecter la tonalité d'appel de fax CNG des transmissions automatiques avant qu'elle ne prenne fin.)
- 2** Votre message annonce parlé ne doit pas durer plus de 20 secondes.  
 Nous vous recommandons de commencer votre message annonce par une période de silence de 5 secondes parce que l'appareil ne peut pas détecter la tonalité d'appel de fax sur une voix sonore ou forte. Vous pouvez essayer d'omettre cette pause, mais si votre appareil a des difficultés à recevoir des fax, enregistrez à nouveau le message annonce mais cette fois-ci en incluant cette pause.

## **Branchements multilignes (PBX)**

---

La plupart des bureaux utilisent un central téléphonique. Alors qu'il est souvent relativement simple de brancher l'appareil sur un système d'intercommunication ou sur un standard privé (Private Branch Exchange – autocomutateur privé), nous vous recommandons de contacter la compagnie qui a installé votre système téléphonique pour lui demander de brancher l'appareil pour vous. Il est recommandé d'avoir une ligne séparée pour l'appareil.

Si l'appareil doit être branché sur un système multilignes, demandez à votre installateur de brancher l'appareil sur la dernière ligne du système. Ceci évite d'activer l'appareil à chaque appel reçu.

### **En cas d'installation de l'appareil sur un réseau PBX**

- 1** Le bon fonctionnement de l'appareil relié à un PBX n'est pas garanti en toutes circonstances. Tous les problèmes doivent être signalés en premier lieu à la compagnie qui s'occupe de votre PBX.
- 2** Si tous les appels entrants sont pris par un standard téléphonique, il est recommandé de régler le mode Réception sur Manuel. Tous les appels entrants doivent d'abord être considérés comme des appels téléphoniques.

## **Services spécifiques sur votre ligne téléphonique**

---

Si votre ligne téléphonique assure les fonctions suivantes: Messagerie vocale, Mise en attente des appels, Mise en attente des appels/ID appelant, RingMaster, répondeur, système d'alarme ou autre service personnalisé, ceci peut provoquer un problème pour le fonctionnement de votre appareil. (Voir *Services spécifiques sur une seule ligne*. à la page 12-12.)

# B Annexe B

## Programmation à l'écran

Votre appareil est conçu pour sa facilité d'utilisation et comporte la programmation à l'écran LCD grâce aux touches de navigation. La programmation conviviale vous aide à tirer pleinement parti de toutes les fonctionnalités de votre appareil.

Comme la programmation se fait sur l'écran LCD, nous avons créé des instructions progressives qui s'affichent à l'écran pour vous aider à programmer votre appareil. Il vous suffit donc de suivre les instructions qui s'affichent et qui vous guident dans le choix des menus et des options de programmation.

### Tableau des menus

---

Vous pourrez probablement programmer votre appareil sans consulter le guide de l'utilisateur si vous utilisez le tableau des menus commençant à la page B-3. Ces pages vont vous aider à comprendre les sélections et les options de menu que vous pouvez trouver dans les programmes de l'appareil.

 Vous pouvez programmer votre appareil en appuyant sur **Menu/Set** puis en tapant les numéros des menus.

Par exemple pour régler Résolution fax sur Fin:  
Appuyez sur **Menu/Set**, **2**, **2**, **2** et **▲** ou **▼** pour sélectionner Fin.

Appuyez sur **Menu/Set**.

### Autonomie de la mémoire

---

En cas de panne de courant, vous ne perdrez pas vos configurations de menu car elles sont enregistrées de manière permanente. Les configurations provisoires (ex. contraste, mode international, etc.) seront perdues. Il est également possible que vous ayez à rerégler la date et l'heure.

# Touches de navigation

		Permet d'avoir accès au menu Permet d'aller au niveau de menu suivant Permet d'accepter une option
		Permet de parcourir le niveau en cours du menu
		Permet de revenir au niveau précédent du menu
		Permet de quitter le menu

Vous pouvez accéder au mode menu en appuyant sur **Menu/Set**. Lorsque vous accédez au menu, l'écran LCD défile.

Appuyez sur **1** pour afficher le menu Configuration générale

Choix **▲▼ & Set**  
**1.Param. général**

—OU—

Appuyez sur **2** pour afficher le menu Fax

Choix **▲▼ & Set**  
**2.Fax**

—OU—  
Appuyez sur **3** pour afficher le menu Copie

Choix **▲▼ & Set**  
**3.Copie**

⋮

Appuyez sur **0** pour afficher le menu Configuration initiale

Choix **▲▼ & Set**  
**0.Param.syst.**

Vous pouvez parcourir plus rapidement chaque niveau de menu en appuyant sur la flèche de la direction souhaitée: **▲** ou **▼**.

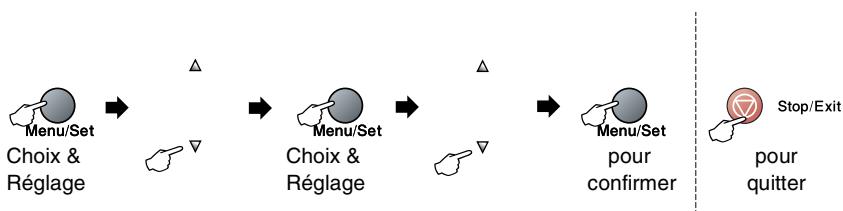
Puis, sélectionnez une option en appuyant sur **Menu/Set** lorsque l'option s'affiche sur l'écran LCD.

L'écran LCD affiche ensuite le niveau suivant du menu.

Appuyez sur **▲** ou sur **▼** pour défiler jusqu'à la sélection du menu suivant.

Appuyez sur **Menu/Set**.

Quand vous avez terminé le réglage d'une option, l'écran LCD affiche **Confirmé!**.



Menu principal	Sous-menu	Sélections du menu	Options	Descriptions	Page
1.Param. général	1.Mode Chrono.	—	5 Mins 2 Mins 1 Min 30 Secs 0 Sec Off	Permet de régler l'heure à laquelle repasser en mode Fax.	2-5
	2.Type papier	—	Normal Jet d'encre Glacé Transparent	Permet d'identifier le type de papier dans le bac à papier.	2-6
	3.Format papier	—	Letter Legal A4 A5 10x15cm	Permet d'identifier le type de papier dans le bac à papier.	2-6
	4.Volume	1.Sonnerie	Haut Moyen Bas Off	Permet de régler le volume de la sonnerie.	2-7
		2.Bip sonore	Haut Moyen Bas Off	Permet de régler le volume du bip sonore.	2-7
		3.Haut-parleur	Haut Moyen Bas Off	Permet de régler le volume du haut-parleur.	2-8
	5.Heure été auto	—	On Off	Permet de changer automatiquement à l'heure d'été.	2-9
	6.Param. P. Save	—	Récept. fax:On Récept. fax:Off	Permet de personnaliser la touche d'économie d'énergie pour ne pas recevoir de fax en mode d'économie d'énergie.	1-6
	7.Contraste LCD	—	Clair Foncé	Ajustez le contraste de l'écran LCD.	2-9

Les réglages du fabricant sont affichés en caractères gras.



Menu principal	Sous-menu	Sélections du menu	Options	Descriptions	Page
2.Fax	1.Param. RC. (Uniquement en mode Fax)	1.Long. sonnerie	Long. sonnerie 02-10 (02)	Permet de régler le nombre de sonneries avant que l'appareil ne prenne l'appel en mode Fax uniquement, Fax/Tel ou TAD.	4-3
			Eco. com. On Off	Fonction d'économie des coûts: l'appareil sonne 2 fois s'il y a des messages et 4 fois s'il n'y a pas de messages. Ainsi, vous pouvez raccrocher et vous ne payez pas pour l'appel.	4-4
		2.Durée son. F/T	70 Sec 40 Sec <b>30 Sec</b> 20 Sec	Permet de régler la durée de la pseudo-sonnerie double en mode Fax/Tel.	4-5
		3.Détection fax	On Semi (FAX-2440C uniquement) Off	Permet de recevoir des fax sans avoir à appuyer sur la touche <b>Mono Start</b> ou <b>Colour Start</b> .	4-6
		4.Code distance	On (* 51, #51) Off	Vous pouvez répondre à tous les appels à partir d'un téléphone supplémentaire ou d'un téléphone externe et utiliser des codes pour activer ou désactiver l'appareil. Vous pouvez personnaliser ces codes.	A-3
		5.Réduction auto	On Off	Permet de réduire la taille des fax entrants.	4-8
		6.Récp. en mém.	On Off	Permet de mémoriser automatiquement tous les fax entrants en cas d'épuisement du papier.	4-9
		7.Relève RC	Standard Protégé Env.Diff.	Permet de régler votre appareil pour appeler un autre télécopieur pour en extraire un fax.	4-10



Les réglages du fabricant sont affichés en caractères gras.

Menu principal	Sous-menu	Sélections du menu	Options	Descriptions	Page
2.Fax (suite)	2.Param. TX. (Uniquement en mode Fax)	1.Contraste	Auto Clair Foncé	Permet de changer la clarté ou la noirceur d'un fax que vous transmettez.	3-7
		2.Résolution fax	Standard Fin Superfin Photo	Permet de régler la résolution par défaut des fax sortants.	3-8
		3.Envoi différé	—	Permet de régler l'heure (exprimée en utilisant le format des 24 heures) à laquelle les fax différés seront transmis.	3-14
		4.TX différé	On Off	Permet de combiner tous les fax en différé envoyés au même numéro de fax et à la même heure de la journée en une seule transmission.	3-15
		5.Tx Immédiat	Off On Fax suivant uniq	Permet d'envoyer un fax sans utiliser la mémoire.	3-10
		6.Reléve TX	Standard Protégé	Permet de régler le document sur votre appareil pour qu'il puisse être relevé par un autre télécopieur.	3-15
		7.Mode internat.	On Off	Si vous avez des difficultés d'envoyer des fax à l'étranger, réglez la fonction sur On.	3-13
		0.Format scan	Letter A4	Permet de régler la surface de numérisation de la vitre du scanner en fonction du format du document.	3-19



Les réglages du fabricant sont affichés en caractères gras.

Menu principal	Sous-menu	Sélections du menu	Options	Descriptions	Page
2.Fax (suite)	3.Entr. abrégées	1.No. monotouche (FAX-2440C uniquement)		Permet d'enregistrer les numéros monotouches afin que vous puissiez composer simplement en appuyant sur une touche (et Start).	5-1
		1.No. abrégé (MFC-620CN) 2.No. abrégé (FAX-2440C)	—	Permet d'enregistrer les numéros abrégés afin que vous puissiez composer simplement en appuyant sur quelques touches (et Start).	5-2
		2.Groupe ment (MFC-620CN) 3.Groupe ment (FAX-2440C)	—	Permet de définir un numéro de groupe à des fins de diffusion.	5-5
	4.Param. Rapport	1.Rap. transmis.	On On+Image <b>Off</b> Off+Image	Configuration initiale pour le rapport de vérification de transmission et le rapport du journal.	8-1
		2.Périod. journal	Tous les 7 jours Tous les 2 jours Toutes les 24hrs Toutes les 12hrs Toutes les 6hrs <b>Tous les 50 fax</b> Off		8-2
	5.Opt. acc. dist	1.Réadr/enrgst	<b>Off</b> Réadressage fax Mémoriser fax Récept. Fax PC (MFC-620CN uniquement)	Règle l'appareil à réadresser des fax ou à enregistrer des fax entrants dans la mémoire (pour que vous puissiez les extraire lorsque vous êtes loin de votre appareil) ou à envoyer des fax à votre PC.	6-2
		2.Accès à dist.	--- *	Vous devez programmer votre propre code pour l'extraction des fax à distance.	6-4
		3.Impr. document	—	Permet d'imprimer les fax entrants enregistrés dans la mémoire.	4-9



Les réglages du fabricant sont affichés en caractères gras.

Menu principal	Sous-menu	Sélections du menu	Options	Descriptions	Page
2.Fax (suite)	6.Jobs en att.	—	—	Permet de vérifier quelles tâches sont en mémoire et d'annuler des tâches spécifiques.	3-11
	7.Config répond.	1.MSG sortants	Message TAD Message F/T	Reproduire/enregistrer ou effacer le message sortant.	7-2
		2.Temps max M.E.	180 120 60 30	Permet de sélectionner la durée maximum des messages entrants.	7-7
		3.Vol. messages	On Off	Permet d'activer ou de désactiver le volume du haut-parleur pour des messages vocaux entrants.	7-7
	0.Divers	1.Sécurité mem.	—	Permet d'annuler la plupart des fonctions sauf la réception de fax en mémoire.	3-17
		2.Compatibilité	Normale De base	Permet de régler le paramètre Egalisation pour les problèmes de transmission.	12-14
	3.Copie	1.Qualité	Meilleure <b>Normale</b> Rapide	Permet de sélectionner la résolution Copie pour votre type de document.	9-13
	2.Luminosité	—	- □□□■ + - □□■□ + - □■□□ + - □■□□ + - ■□□□ +	Permet de régler la luminosité.	9-13
	3.Contraste	—	- □□□■ + - □□■□ + - □■□□ + - □■□□ + - ■□□□ +	Permet de régler le contraste pour les copies.	9-13



Les réglages du fabricant sont affichés en caractères gras.

Menu principal	Sous-menu	Sélections du menu	Options	Descriptions	Page
3.Copie (suite)	4.Ajust. couleur	1.Rouge	R:- □□□■ + R:- □□■□ + <b>R:- □■□□ +</b> R:- □■□□ + R:- ■□□□ +	Permet de régler la quantité de rouge dans les copies.	9-14
		2.Vert	V:- □□□■ + V:- □□■□ + <b>V:- □■□□ +</b> V:- □■□□ + V:- ■□□□ +	Permet de régler la quantité de vert dans les copies.	
		3.Bleu	B:- □□□■ + B:- □□■□ + <b>B:- □■□□ +</b> B:- □■□□ + B:- ■□□□ +	Permet de régler la quantité de bleu dans les copies.	
4.Capture Photo (MFC-620CN uniquement)	1.Qualité impr.	—	Normale <b>Photo</b>	Permet de sélectionner la qualité d'impression.	10-9
	2.Papier&Taille	—	Letter Glacé 10x15cm glacé 13x18cm glacé A4 glacé Letter Normal A4 normal Letter J. encre A4 jet encre 10x15cm j.encre	Permet de sélectionner le format d'impression et du papier	10-9
	3.Luminosité	—	- □□□■ + - □□■□ + <b>- □■□□ +</b> - □■□□ + - ■□□□ +	Permet de régler la luminosité.	10-9
	4.Contraste	—	- □□□■ + - □□■□ + <b>- □■□□ +</b> - □■□□ + - ■□□□ +	Permet de régler le contraste.	10-10



Les réglages du fabricant sont affichés en caractères gras.

Menu principal	Sous-menu	Sélections du menu	Options	Descriptions	Page
4.Capture Photo (MFC-620CN uniquement) (suite)	5.Rehauss. coul.	Rehauss. coul.:On Rehauss. coul.:Off	1.Balance blancs - □□□■ + - □□□□ + - □□□□ + - □■□□ + - ■□□□ +	Permet d'ajuster la teinte des zones blanches.	10-10
			2.Netteté - □□□■ + - □□□□ + - □□□□ + - □■□□ + - ■□□□ +	Permet de rehausser le détail de l'image.	
			3.Densité coul. - □□□■ + - □□□□ + - □□□□ + - □■□□ + - ■□□□ +	Permet de régler la quantité totale de couleur dans l'image.	
	6.Recadrer		Recadrer:On Recadrer:Off	Tronque l'image autour de la marge pour l'adapter au format du papier ou au format d'impression. Désactivez cette fonction si vous voulez imprimer les images entières ou éviter tout tronquage inutile.	10-12
	7.Sans bordure		On Off	Cette fonction permet d'agrandir la zone imprimable en fonction des bords du papier	10-12
	8.Scan vrs carte	1.Qualité	N/B 200x100 dpi N/B 200 dpi Couleur 150 dpi Couleur 300 dpi Couleur 600 dpi	Permet de sélectionner la résolution de numérisation pour votre type de document.	2-25* <sup>1</sup>
		2.Type fich. n/b	TIFF PDF	Permet de sélectionner le format de fichier par défaut pour la numérisation noir et blanc.	2-26* <sup>1</sup>
		3.Typ fich. Coul	PDF JPEG	Permet de sélectionner le format de fichier par défaut pour la numérisation couleur.	2-27* <sup>1</sup>



Les réglages du fabricant sont affichés en caractères gras.

\*<sup>1</sup> Voir le guide d'utilisation du logiciel complet sur CD-ROM.

Menu principal	Sous-menu	Sélections du menu	Options	Descriptions	Page
5.Réseau (MFC-620CN uniquement)	1.Config. TCP/IP	1.Méthode BOOT	Auto Statique RARP BOOTP DHCP	Vous pouvez sélectionner la méthode BOOT qui correspond le mieux à vos besoins.	Voir le guide de l'utilisateur en réseau sur le CD-ROM
		2.Adresse IP	[000-255]. [000-255]. [000-255]. [000-255]	Saisissez l'adresse IP.	
		3.Masq.SS. réseau	[000-255]. [000-255]. [000-255]. [000-255]	Saisissez le masque de sous-réseau.	
		4.Passerelle	[000-255]. [000-255]. [000-255]. [000-255]	Saisissez l'adresse de passerelle.	
		5.Nom d'hôte	BRN_XXXXXX	Saisissez le nom de l'hôte.	
		6.Config. WINS	Auto Statique	Vous pouvez choisir le mode de configuration WINS.	
		7.Serveur WINS	(Primaire) 000.000.000.000	Permet de spécifier l'adresse IP du serveur primaire ou secondaire.	
		8.Serveur DNS	(Primaire) 000.000.000.000	Permet de spécifier l'adresse IP du serveur primaire ou secondaire.	
		9.APIPA	On Off	Attribue automatiquement l'adresse IP à partir d'une gamme d'adresses locales-lien.	
	2.Param. divers	1.Ethernet	Auto 100B-FD 100B-HD 10B-FD 10B-HD	Permet de sélectionner le mode de lien Ethernet.	
		2.Fuseau horaire	GMT+1:00	Permet de définir le fuseau horaire de votre pays.	
	0.Réinit. d'usine			Permet de rétablir tous les paramètres réseau aux réglages par défaut du fabricant.	



Les réglages du fabricant sont affichés en caractères gras.

Menu principal	Sous-menu	Sélections du menu	Options	Descriptions	Page
4.Impr. rapports (FAX-2440C uniquement) 6.Impr. rapports (MFC-620CN uniquement)	1.Liste d'aide	—	—	Vous pouvez imprimer ces listes et ces rapports.	8-3
	2.No. abrégés	—	—		
	3.Journal fax	—	—		
	4.Rapport Trans.	—	—		
	5.Param. util.	—	—		
	6.Config. réseau (MFC-620CN uniquement)	—	—		
0.Param. syst.	1.Mode réponse	—	Fax Fax/Tél Manuel	Vous pouvez sélectionner le mode de réception qui correspond le mieux à vos besoins.	4-1
	2.Date/Heure	—	—	Permet de programmer la date et l'heure sur l'écran LCD et sur les en-têtes des fax que vous envoyez.	2-1
	3.ID station	—	Fax: Nom:	Permet de programmer votre nom et votre numéro de fax qui figureront sur chaque page transmise par fax.	2-2
	4.Tonal/Impuls. (Uniquement pour la Suisse)	—	Tonal. Impuls.	Permet de sélectionner le mode de numérotation.	2-1
	5.Type ligne tél	—	Normal PBX ADSL ISDN	Permet de sélectionner le type de ligne téléphonique.	2-3
	0.Langue locale	—	Néerl. (Belgique) Allemand (Suisse) Français Anglais	Vous permet de changer la langue de travail utilisée pour les messages à l'écran	12-14



Les réglages du fabricant sont affichés en caractères gras.

## Saisie de texte

---

Quand vous configurez certaines sélections de menu comme l'ID Station, il vous faudra sans doute taper du texte dans l'appareil. Juste au-dessus de la plupart des touches du pavé numérique, il y a trois ou quatre lettres. Les touches **0**, **#** et **\*** n'ont pas de lettres car elles sont assignées à des caractères spéciaux.

Pour accéder au caractère souhaité, appuyez sur la touche numérique concernée autant de fois que nécessaire.

Appuyez sur la touche	une fois	deux fois	trois fois	quatre fois
2	A	B	C	2
3	D	E	F	3
4	G	H	I	4
5	J	K	L	5
6	M	N	O	6
7	P	Q	R	S
8	T	U	V	8
9	W	X	Y	Z

## Insertion d'espaces

Pour insérer un espace dans un numéro de fax, appuyez une fois sur ► entre les chiffres. Pour insérer un espace dans le nom, appuyez deux fois sur ► entre les caractères.

## Corrections

Pour corriger une lettre tapée par erreur, appuyez sur ◀ pour déplacer le curseur sous le mauvais caractère. Puis appuyez sur **Stop/Exit**. La lettre située au-dessus ainsi que les lettres situées à droite du curseur seront supprimées. Retapez le caractère souhaité. Vous pouvez également revenir en arrière et taper (par écrasement) sur les lettres non souhaitées.

## Lettres répétées

Si vous devez taper un caractère assigné à la même touche numérique que le caractère précédent, appuyez sur ► pour déplacer le curseur vers la droite avant d'appuyer sur la touche en question.

## Caractères spéciaux et symboles

Appuyez sur **\***, **#** ou sur **0**, puis appuyez sur **◀** ou sur **▶** pour placer le curseur sous le caractère spécial ou le symbole souhaité.

Appuyez sur **Menu/Set** pour sélectionner le caractère ou le symbole.

Appuyez sur **\*** pour (espace) ! " # \$ % & ' ( ) \* + , - . / €

Appuyez sur **#** pour : ; < = > ? @ [ ] ^ \_

Appuyez sur **0** pour Ä Ë Ö Ü À Ç È É Ó

# G Glossaire

**Accès pour extraction à distance** Possibilité d'accéder à votre appareil depuis un poste distant à touches.

**ADF (chargeur automatique de documents)** Le document peut être placé dans l'ADF et numérisé automatiquement une page à la fois.

**Ajustement des couleurs (MFC-620CN uniquement)** Permet d'ajuster la couleur de l'image pour une meilleure qualité d'impression, en améliorant la netteté, l'équilibrage des blancs et la densité des couleurs.

**Annulation tâche** Permet d'annuler une tâche programmée comme un fax en différé ou une relève.

**Code d'accès à distance** Code à quatre chiffres (---\*) qui vous permet d'appeler et d'accéder à votre appareil depuis un poste distant.

**Code de réception de fax** Appuyez sur ce code (\* 5 1) lorsque vous répondez à un appel de fax sur un téléphone supplémentaire ou un téléphone externe.

**Contraste** Réglage permettant de compenser les documents foncés ou clairs en faisant des fax ou des copies plus clairs lorsque les documents sont foncés ou plus foncés lorsque les documents sont clairs.

**Détection de fax** Permet à votre appareil de répondre aux tonalités CNG si vous interrompez un appel de fax en le prenant.

**Diffusion** Capacité d'envoyer le même fax à plusieurs destinataires.

**Durée de sonnerie F/T** Durée pendant laquelle l'appareil Brother sonne (lorsque le mode de réponse est réglé sur Fax/Tel) afin de vous inviter à prendre un appel vocal reçu.

**Echelle de gris** Tons de gris disponibles pour copier et faxer des photos.

**ECM (Mode de correction des erreurs)** Détecte les erreurs qui surviennent en cours de transmission de fax et retransmet les pages affectées du fax.

**Erreur de communication (ou Erreur com.)** Erreur en cours de transmission ou de réception de fax généralement causée par des parasites ou du brouillage sur la ligne.

**Fax en différé** Permet de transmettre un fax plus tard dans la journée.

**Fax manuel** Vous décrochez le combiné de l'appareil (FAX-2440C uniquement) ou vous appuyez sur **Speaker Phone** pour entendre le télécopieur récepteur prendre l'appel puis dès qu'il répond, vous appuyez sur **Mono Start** ou sur **Colour Start** pour lancer la transmission.

**Fax/Tel** Vous pouvez recevoir des fax et des appels vocaux. N'utilisez pas ce mode si vous utilisez un répondeur téléphonique (TAD).

**Groupe de compatibilité** Aptitude d'un télécopieur à communiquer avec un autre. La compatibilité est assurée entre les groupes ITU-T.

**ID Station** Informations enregistrées qui figurent en haut des pages faxées. Elles comprennent le nom et le numéro de télécopieur de l'émetteur.

**Impression de sauvegarde (backup)** Votre appareil imprime une copie de tous les fax reçus et enregistrés dans sa mémoire. Il s'agit d'une fonction de sécurité pour ne perdre aucun message en cas de panne de courant.

**Impulsions** Forme de numérotation au cadran sur une ligne téléphonique.

**Journal des fax** Dresse la liste des informations sur les derniers 200 fax entrants et sortants. TX indique une transmission. RX indique une réception.

**LCD (affichage à cristaux liquides)** L'écran d'affichage de l'appareil qui affiche des messages interactifs au cours de la programmation et qui affiche la date et l'heure lorsque l'appareil est en veille.

**Liste d'aide** Une sortie papier du tableau du menu complet que vous pouvez utiliser pour programmer votre appareil quand vous n'avez pas le guide de l'utilisateur sous la main.

**Liste numéros abrégés** Liste des noms et des numéros enregistrés dans l'ordre numérique dans la mémoire des monotouches (FAX-2440C uniquement) et des numéros abrégés.

**Longueur de sonnerie** Nombre de sonneries avant que l'appareil ne réponde en mode Fax,Fax/Tel et TAD: Rép. actif.

**Luminosité** Réglage de la luminosité permettant de rendre l'image plus claire ou plus foncée.

**Mémoriser fax** Vous pouvez enregistrer des fax dans la mémoire.

**Méthode d'encodage** Méthode d'encodage des informations contenues dans le document. Tous les télécopieurs doivent utiliser au minimum la norme Huffman modifiée (MH). Votre appareil est capable de méthodes de compression supérieure, à savoir MR (Modified Read), MMR (Modified Modified Read) et JPEG, si le télécopieur récepteur a la même capacité.

**Mode international** Apporte des changements provisoires à la tonalité de fax pour tenir compte des parasites et du brouillage sur les lignes téléphoniques à l'étranger.

**Mode menu** Mode de programmation pour changer la configuration de l'appareil.

**Monotouche (FAX-2440CN uniquement)** Touches sur le panneau de commande de l'appareil où vous pouvez enregistrer des numéros pour une composition rapide. Vous pouvez enregistrer un deuxième numéro sur chaque touche si vous appuyez simultanément sur **Shift** et la monotouche.

**Multitâche** Votre appareil peut numériser les fax sortants ou les tâches programmées en mémoire et simultanément, il peut transmettre ou recevoir un fax ou imprimer un fax entrant.

**Numérisation (MFC-620CN uniquement)** Procédé qui consiste à envoyer une image électronique d'un document papier dans votre ordinateur.

**Numérisation vers une carte mémoire (MFC-620CN uniquement)** Vous pouvez numériser un document noir et blanc ou couleur dans une carte mémoire. Les images noir et blanc seront en format fichier TIFF ou PDF et les images couleur en format fichier PDF ou JPEG.

**Numéro abrégé** Un numéro programmé pour une composition rapide. Vous devez appuyer sur la touche **Search/Speed Dial**, puis sur #, puis composer le code à deux chiffres et **Mono Start** ou **Colour Start** pour lancer la composition du numéro.

**Numéro de groupe** Combinaison de monotouches (FAX-2440C uniquement) et de numéros abrégés qui sont enregistrés sous la forme d'une monotouche ou d'un numéro abrégé à des fins de diffusion.

**OCR (reconnaissance optique de caractères) (MFC-620CN uniquement)** L'application logicielle intégrée ScanSoft® OmniPage® permet de convertir une image de texte en texte modifiable.

**Paramètres utilisateur** Rapport imprimé indiquant les paramètres en cours de l'appareil.

**Pause** Permet d'insérer une pause de 3,5 secondes dans la séquence de numérotation enregistrée dans les monotouches (FAX-2440C) et les numéros abrégés. Appuyez sur **Redial/Pause** à plusieurs reprises pour des pauses plus longues.

**Périodicité du journal** Intervalle programmé entre l'impression automatique des rapports du journal des fax. Vous pouvez imprimer le journal des fax sur demande sans pour autant interrompre le cycle.

**PhotoCapture Center™ (MFC-620CN uniquement)** Permet d'imprimer des photos numériques à partir de votre appareil photo numérique en haute résolution pour une impression de qualité photographique.

**Rapport transmis (rapport de vérification de transmission)** Liste de chaque transmission avec indication de la date, de l'heure et du numéro.

**Réadressage de fax** Permet d'envoyer un fax reçu dans la mémoire de l'appareil à un autre numéro de télécopieur programmé.

**Réception sans papier** Réception des fax dans la mémoire de l'appareil quand ce dernier n'a plus de papier.

**Rechercher** Liste alphabétique électronique des monotouches (FAX-2440C), des numéros abrégés et des numéros de groupe enregistrés.

**Recomposition automatique** Fonction qui permet à votre appareil de recomposer le dernier numéro de fax cinq minutes après si le document n'a pas été transmis parce que la ligne du correspondant était occupée.

**Réduction automatique** Permet de réduire la taille des fax entrants.

**Réglages provisoires** Vous pouvez sélectionner certaines options pour chaque transmission de fax et copie sans pour autant modifier les réglages par défaut.

**Relève** Procédé par lequel un télécopieur appelle un autre télécopieur pour en extraire des fax en attente.

**Résolution** Le nombre de lignes verticales et horizontales par pouce. Voir: Standard, Fin, Super fin et Photo.

**Résolution fine** La résolution est 203 x 196 dpi. Elle est utilisée pour les graphiques et impressions de petite taille.

**Résolution photo** Réglage de résolution qui utilise différentes nuances de gris pour la meilleure représentation photographique.

**Résolution standard** 203 x 97 dpi. Elle sert pour du texte de format standard et permet la transmission la plus rapide.

**Résolution super fin** 392 x 203 dpi. Idéal pour l'impression de très petite taille et le dessin au trait.

**Tâches restantes** Permet de vérifier les tâches en attente dans la mémoire et d'annuler des tâches individuellement.

**TAD (répondeur téléphonique)** Vous pouvez raccorder un répondeur externe à votre appareil.

**Téléphone externe** Un TAD (répondeur téléphonique) ou un téléphone branché sur l'appareil.

**Téléphone supplémentaire** Un téléphone ayant le même numéro que le fax mais branché sur une prise différente.

**Tonalité** Forme de numérotation sur la ligne téléphonique pour les téléphones à touches.

**Tonalités CNG** Tonalités spéciales (bips sonores) émises par les télécopieurs lors d'une transmission automatique pour indiquer à l'appareil récepteur que les signaux proviennent d'un fax.

**Tonalités de fax** Signaux émis par les télécopieurs émetteurs et récepteurs lorsqu'ils échangent des informations.

**Transmission** Procédé qui consiste à transmettre des fax par le biais de lignes téléphoniques depuis votre appareil vers le télécopieur récepteur.

**Transmission automatique de fax (FAX-2440C uniquement)**

Envoi d'un fax sans décrocher le combiné de l'appareil ou en appuyant sur **Speaker Phone**.

**Transmission automatique de fax (MFC-620CN uniquement)**

Envoi d'un fax sans décrocher le combiné d'un téléphone externe ou en appuyant sur **Speaker Phone**.

**Transmission en temps réel** Lorsque la mémoire est saturée, vous pouvez envoyer les fax en temps réel.

**Transmission par lot** (Fax noir et blanc uniquement) Une fonction d'économie des coûts qui permet de transmettre en différé tous les fax adressés au même numéro en une seule transmission.

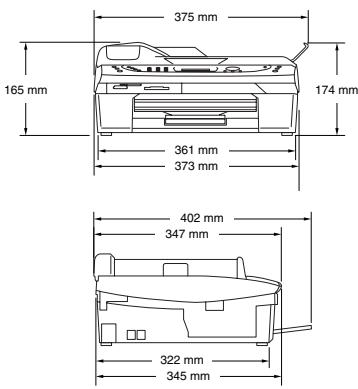
**Volume de la sonnerie** Réglage du volume de la sonnerie de l'appareil.

**Volume du bip sonore** Réglage du volume du bip sonore émis à l'appui d'une touche ou en cas d'erreur.

# S Spécifications

## Caractéristiques de l'appareil

### Généralités

<b>Volume de la mémoire</b>	8 Mo (FAX-2440C) 16 Mo (MFC-620CN)
<b>Chargeur automatique de document (ADF)</b>	Jusqu'à 10 pages
<b>Bac à papier</b>	100 feuilles (80 g/m <sup>2</sup> )
<b>Type d'imprimante</b>	Jet d'encre
<b>Méthode d'impression</b>	Piezo - 74 × 5 buses
<b>LCD (Affichage à cristaux liquides)</b>	16 caractères × 1 ligne (FAX-2440C) 16 caractères × 2 lignes (MFC-620CN), éclairé par l'arrière
<b>Source d'alimentation</b>	220 - 240V 50/60Hz
<b>Consommation électrique</b>	(FAX-2440C) Mode économie d'énergie: 4,0 Wh ou moins Attente: 8,5 Wh ou moins Fonctionnement: 25 Wh ou moins (MFC-620CN) Mode économie d'énergie: 4,0 Wh ou moins Attente: 9,5 Wh ou moins Fonctionnement: 26 Wh ou moins
<b>Dimensions</b>	

<b>Poids</b>	6,1 kg (FAX-2440C) 6 kg (MFC-620CN)
<b>Bruit</b>	Fonctionnement: 42,5 à 51 dB* * Il dépend des conditions d'impression
<b>Température</b>	Fonctionnement: 5 - 35°C Meilleure qualité d'impression: 20 - 33°C
<b>Humidité</b>	Fonctionnement: 20 à 80% (sans condensation) Meilleure qualité d'impression: 20 à 80% (sans condensation)

## Support d'impression

### Entrée papier

#### Bac à papier

- Type de papier:  
Papier ordinaire, papier jet d'encre (papier couché), papier glacé<sup>\*2</sup>, transparents<sup>\*1\*2</sup> et enveloppes
- Format du papier:  
Lettre, Légal<sup>\*3</sup>, Executive, A4, A5, A6, JIS\_B5, enveloppes (commercial N° 10, DL, C5, Monarch, JE4), Carte photo, Fiche et Carte Postale.  
Pour plus de détails, voir *Poids, épaisseur et capacité du papier* à la page 1-13.
- Capacité maximale du bac à papier: Environ 100 feuilles de 80 g/m<sup>2</sup> de papier ordinaire

### Sortie papier

Jusqu'à 25 feuilles de papier ordinaire A4 (sortie face imprimée dessus dans le bac de sortie papier)<sup>\*2</sup>

<sup>\*1</sup> N'utilisez que les transparents recommandés pour l'impression à jet d'encre.

<sup>\*2</sup> Pour le papier glacé ou les transparents, nous recommandons de retirer les pages imprimées du bac de sortie papier dès qu'elles sortent de l'appareil afin d'éviter les traces de maculage.

<sup>\*3</sup> Le format légal ne peut pas être empilé sur le bac de sortie papier.

# Copie

<b>Couleur/Noir</b>	Couleur/Noir
<b>Taille document</b>	Largeur ADF: 148 mm à 216 mm Hauteur ADF: 148 mm à 356 mm Largeur de la vitre du scanner: Max. 216 mm Hauteur de la vitre du scanner: Max. 297 mm
<b>Vitesse de copie</b>	Noir Jusqu'à 17 pages/minute (papier A4)* Couleur Jusqu'à 11 pages/minute (papier A4)* * Hors temps nécessaire pour alimenter l'appareil en papier. En fonction du type standard Brother. (Mode rapide/Copies empilées) Les vitesses de copie varient en fonction de la complexité du document.
<b>Copies multiples</b>	Empile/trie jusqu'à 99 pages
<b>Agrandissement/ Réduction</b>	25% à 400% (par incrément de 1%)
<b>Résolution</b>	Résolution de copie jusqu'à 600 x 1200 ppp pour papier ordinaire, papier à jet d'encre ou papier glacé et jusqu'à 1200 x 1200 ppp pour le rétroprojecteur/des transparents

# PhotoCapture Center™ (MFC-620CN uniquement)

<b>Support disponible</b>	CompactFlash® Version 1.0 (Microdrive™ n'est pas compatible) (Carte E/S compacte telle que les cartes LAN Compact et Compact Modem ne sont pas prises en charge.)
	SmartMedia® (3,3 V) (N'est pas disponible avec ID)
	Memory Stick® (n'est pas disponible pour les données musique avec MagicGate™)
	SecureDigital™
	xD-Picture Card™
<b>Extension de fichier</b>	
(Format mémoire)	DPOF, EXIF, DCF
(Format de l'image)	Impression photo: JPEG* Numériser vers une carte mémoire: JPEG, PDF (Couleur) TIFF, PDF (Noir)
<b>Nombre de fichiers</b>	Jusqu'à 999 fichiers dans la carte mémoire
<b>Dossier</b>	Le fichier doit être dans la 3e strate du dossier de la carte mémoire.
<b>Sans bordure</b>	Lettre, A4, Carte photo

\* Le format Progressive JPEG n'est pas pris en charge.

# Fax

<b>Compatibilité</b>	ITU-T Groupe 3
<b>Système d'encodage</b>	MH/MR/MMR/JPEG
<b>Débit modem</b>	Repli automatique 14400 bits/s
<b>Taille document</b>	Largeur ADF: 148 mm à 216 mm Hauteur ADF: 148 mm à 356 mm Largeur de la vitre du scanner: Max. 216 mm Hauteur de la vitre du scanner: Max. 297 mm
<b>Largeur de numérisation</b>	208 mm
<b>Largeur d'impression</b>	204 mm
<b>Echelle de gris</b>	256 niveaux
<b>Types de relève</b>	Standard, Protégé, Différé, Séquentiel: (N&B uniquement)
<b>Réglage du contraste</b>	Automatique/Clair/Foncé (réglage manuel)
<b>Résolution</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Horizontale 203 points/pouce (8 points/mm)</li><li>• Standard verticale -<ul style="list-style-type: none"><li>3,85 lignes/mm (noir)</li><li>7,7 lignes/mm (couleur)</li><li>Fin - 7,7 lignes/mm (noir/couleur)</li><li>Photo - 7,7 lignes/mm (noir)</li><li>Superfin - 15,4 lignes/mm (noir)</li></ul></li></ul>
<b>Monotouche (FAX-2440C uniquement)</b>	6 (3 x 2)
<b>Numéro abrégé</b>	80 numéros
<b>Diffusion</b>	130 postes (MFC-620CN) 136 postes (FAX-2440C)
<b>Recomposition automatique</b>	3 fois à 5 minutes d'intervalle
<b>Réponse automatique</b>	2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 ou 10 sonneries
<b>Source de communication</b>	Réseau téléphonique commuté public et PABX

<b>Transmission de mémoire</b>	Jusqu'à 480 <sup>*1</sup> /400 <sup>*2</sup> pages (MFC-620CN uniquement)
	Jusqu'à 300 <sup>*1</sup> /250 <sup>*2</sup> pages (FAX-2440C)
<b>Réception sans papier</b>	Jusqu'à 480 <sup>*1</sup> /400 <sup>*2</sup> pages (MFC-620CN uniquement)
	Jusqu'à 300 <sup>*1</sup> /250 <sup>*2</sup> pages (FAX-2440C)

<sup>\*1</sup> "Pages" se réfère au "Tableau N° 1 standard Brother" (lettre commerciale typique, résolution standard, code MMR). Les spécifications et la documentation imprimée peuvent faire l'objet de changement sans préavis.

<sup>\*2</sup> "Pages" se réfère au "Tableau d'essai ITU-T n° 1" (lettre commerciale typique, résolution standard, code MMR). Les spécifications et la documentation imprimée peuvent faire l'objet de changement sans préavis.

## Scanner (MFC-620CN uniquement)

<b>Couleur/Noir</b>	Couleur/Noir
<b>Compatibilité TWAIN</b>	Oui (Windows® 98/98SE/Me/2000 Professional/XP) Mac OS® 8.6-9.2/Mac OS® X 10.2.4 ou version plus récente
<b>Compatibilité WIA</b>	Oui (Windows® XP)
<b>Profondeur de couleur</b>	Traitement de couleur 36 bits (Entrée) Traitement de couleur 24 bits (Sortie)
<b>Résolution</b>	Jusqu'à 19200 × 19200 dpi (interpolé)* Jusqu'à 600 × 2400 dpi (optique)
	* Résolution maximale 1200 x 1200 dpi avec Windows® XP (la résolution jusqu'à 19200 x 19200 dpi peut être sélectionnée en utilisant l'utilitaire Brother scanner)
<b>Vitesse de numérisation</b>	Couleur: jusqu'à 5,93 secondes. Noir: jusqu'à 3,76 secondes. (Format A4 en 100 × 100 dpi)
<b>Taille document</b>	Largeur ADF : 148 mm à 216 mm Hauteur ADF: 148 mm à 356 mm Largeur de vitre du scanner: Max. 216 mm Hauteur de vitre du scanner: Max. 297 mm
<b>Largeur de numérisation</b>	210 mm
<b>Echelle de gris</b>	256 niveaux



La numérisation Mac OS® X est prise en charge par Mac OS® X 10.2.4 ou une version supérieure.

# Imprimante

 Pour le FAX-2440C, vous pouvez télécharger le pilote d'imprimante Brother à partir du Centre de Solutions Brother. Consultez notre site:

<http://solutions.brother.com>

## Pilote d'imprimante

Pilote Windows® 98/98SE/Me/2000 Professional et XP qui prend en charge le mode de compression natif Brother et la capacité bidirectionnelle  
Pilote Apple® Macintosh® QuickDraw® pour Mac OS® 8.6-9.2/Mac OS® X 10.2.4 ou version plus récente

## Résolution

Jusqu'à 6000 x 1200 points par pouce (dots per inch) (dpi)\*  
1200 x 1200 points par pouce (dpi)  
600 x 600 points par pouce (dpi)  
600 x 150 points par pouce (dpi)

\* La qualité de l'image imprimée varie en fonction de nombreux facteurs, dont, entre autres, la résolution et la qualité de l'image originale et le support d'impression.

## Vitesse d'impression

jusqu'à 20 pages par minute (noir)\*  
jusqu'à 15 pages par minute (couleur)\*

\* En fonction du type standard Brother.  
Format A4 en mode brouillon.  
Hors temps nécessaire pour alimenter l'appareil en papier.

## Largeur d'impression

204 mm (209,6 mm)\*

\* Quand la fonction sans bordure est réglée sur ON.

## Police sur disque

35 TrueType

## Sans bordure

Lettre, A4, A6, Carte Photo, Fiche, Carte Postale

# Interfaces

## USB

Un câble Full-Speed USB 2.0 ne mesurant pas plus de 2,0 m.\*

\* Votre appareil présente une interface Full-Speed USB 2.0. Cette interface est compatible avec Hi-Speed USB 2.0; toutefois, le taux maximum de transfert de données sera de 12 Mbits/s. L'appareil peut aussi être raccordé à un ordinateur muni d'une interface USB 1.1.

## Câble LAN (MFC-620CN uniquement)

Câble UTP Ethernet catégorie 5 ou plus.

# Configuration de l'ordinateur

Configuration minimale de l'ordinateur						
Plate-forme et système d'exploitation de l'ordinateur		Vitesse minimale du processeur	RAM minimum	RAM recommandée	Espace disponible sur le disque dur	
					pour les pilotes	pour les applications
Système d'exploitation Windows®*¹	98, 98SE	Pentium II ou équivalent	32 MB	64 MB	90 MB	130 MB
	Me		64 MB	128 MB		
	2000 Professional		128 MB	256 MB	150 MB	220 MB
	XP*²					
Système d'exploitation Apple® Macintosh®	Mac OS® 8.6 (Impression et Transmission PC-FAX uniquement*³)	Tous les modèles de base répondent aux exigences minimum	64 MB	80 MB	200 MB	
	Mac OS® 9.X (Impression, Numérisation*⁴, PhotoCapture Center™ et Transmission PC-FAX uniquement*³)*⁵		128 MB	160 MB		
	Mac OS® X 10.2.4 ou version plus récente					

**REMARQUE:** Toutes les marques déposées mentionnées ici sont la propriété de leur société respective.

Pour obtenir les pilotes les plus récents, consultez le "Brother Solutions Center" (Centre de Solutions Brother): <http://solutions.brother.com/>

\*¹ Explorateur Internet Microsoft® 5 ou version plus récente.

\*² Numérisation en 1200 x 1200 dpi maximum avec Windows® XP. (Vous pouvez sélectionner des résolutions de 19200 x 19200 dpi maximum avec l'utilitaire Brother.)

\*³ PC Fax ne prend en charge que le fax noir et blanc.

\*⁴ La touche spéciale "Scan" et la numérisation réseau directe (MFC-620CN uniquement) sont prises en charge par les systèmes d'exploitation Mac® Mac OS® X 10.2.4 ou version plus récente.

\*⁵ Numérisation et PhotoCapture Center™ sont pris en charge seulement pour le MFC-620CN.

# Consommables

<b>Encre</b>	L'appareil utilise des cartouches d'encre noir, jaune, cyan et magenta individuelles qui sont séparées de l'ensemble de tête d'impression.
<b>Durée de vie de la cartouche d'encre</b>	Noir standard - Environ 500 pages pour une couverture de 5% Noir à rendement élevé – Environ 900 pages pour une couverture de 5% (FAX-2440C uniquement) Jaune, cyan et magenta - Environ 400 pages pour une couverture de 5%
	Les chiffres ci-dessus sont basés sur les suppositions suivantes: <ul style="list-style-type: none"><li>• Impression consécutive à une résolution de 600 x 600 dpi en mode normal après l'installation d'une nouvelle cartouche d'encre;</li><li>• La fréquence de l'impression;</li><li>• Le nombre des pages imprimées;</li><li>• Nettoyage périodique, automatique de la tête d'impression (votre appareil nettoie régulièrement la tête d'impression. Cette procédure consomme une petite quantité d'encre); et,</li><li>• L'encre restante dans la cartouche identifiée comme "vide" (Il est nécessaire de laisser une petite quantité d'encre dans la cartouche d'encre pour empêcher que l'air ne dessèche et endommage la tête d'impression).</li></ul>
<b>Consommables</b>	<Noir standard> LC900BK <Noir à rendement élevé> LC900HYBK (FAX-2440C uniquement) <Cyan> LC900C <Magenta> LC900M <Jaune> LC900Y

# Réseau (LAN) (MFC-620CN uniquement)

## LAN

Vous pouvez connecter votre appareil à un réseau pour une impression réseau, une numérisation réseau et une transmission PC-Fax. Le logiciel gestion de réseau BRAdmin professional de Brother est également inclus.

## Prise en charge pour

Windows® 98/98SE/Me/2000/XP  
Mac OS® 8.6 - 9.2, Mac OS® X 10.2.4 ou version plus récente\*  
Ethernet 10/100 BASE-TX Auto Negotiation

## Protocoles

TCP/IP  
RARP, BOOTP, DHCP, APIPA, NetBIOS, WINS  
LPR/LPD, Port9100  
SSDP, mDNS, FTP

- \* Impression réseau et PC-FAX sont disponibles pour Mac OS® 8.6-9.2, Mac OS® 10.2.4 ou version plus récente.
- \* Mac OS® 8.6-9.2 (Quick Draw sur TCP/IP)
- \* Mac OS® X 10.2.4 ou une version plus récente (mDNS)
- \* Numérisation réseau et Configuration à distance sont disponibles pour Mac OS® 10.2.4 ou version plus récente.
- \* Le lecteur de carte mémoire n'est pas disponible pour Mac OS® 8.6

## Utilitaires inclus:

BRAdmin Professional (Windows®)



BRAdmin Professional n'est pas pris en charge sous Mac OS®.

# Serveur d'impression/numérisation sans fil externe en option (NC-2200w) (MFC-620CN uniquement)

<b>Serveur d'impression/numérisation sans fil externe NC-2200w (en option)</b>	Le raccordement du serveur d'impression/numérisation sans fil externe en option (NC-2200w) à votre appareil vous permettra d'imprimer et de numériser sur un réseau sans fil.
<b>Types de réseau</b>	LAN sans fil IEEE 802.11b
<b>Prise en charge pour</b>	Windows® 98/98SE/Me/2000/XP Mac OS® X 10.2.4 ou version plus récente
<b>Protocoles</b>	TCP/IP ARP, RARP, BOOTP, DHCP, APIPA (Auto IP), WINS/NetBIOS, DNS, LPR/LPD, Port9100, SMB Print, IPP, RawPort, mDNS, TELNET, SNMP, HTTP
	 Vous pouvez affecter la touche scan seulement à un seul ordinateur raccordé au réseau.

# Index

## A

- ADF (chargeur automatique de documents) ..... 1-7, 3-4
- AIDE
  - Messages à l'écran LCD ... B-1
    - à l'aide des touches de navigation ..... B-2
  - Tableau des menus ..... B-1, B-3
- Annuler
  - fax en mémoire ..... 3-11
- Radiomessagerie ..... 6-6
- Réadressage de fax ... 6-1, 6-6
- tâches attendant la recomposition de numéro ..... 3-11
- Automatique
  - réception de fax ..... 4-1
    - Détection de fax .... 4-6, 4-7
  - recomposition du numéro de fax ..... 3-3
  - transmission ..... 3-6
- Autonomie de la mémoire .... B-1

## B

- Bis/Pause ..... 3-3
- Bourrages
  - document ..... 12-5
  - papier ..... 12-5
- Branchement
  - TAD externe ..... A-5
  - téléphone externe ..... A-4
- Branchements multilignes (PBX) ..... A-8

## C

- capot ADF ..... 12-5
- Cartouches d'encre
  - remplacement ..... 12-25
  - vérification du volume d'encre ..... 12-19
- Codes d'accès, enregistrement et numérotation ..... 5-7, 5-8
- Codes de fax
  - Code d'accès à distance .... 6-4
  - Code de réception de fax .... A-1
  - Code de réponse de téléphone ..... A-1
  - modification ..... 6-4, A-3
- Compteur de points d'encre ..... 12-25
- Configuration
  - Date et heure ..... 2-1
  - ID Station (en-tête de fax)
    - saisie de texte ..... 2-2
- Consignes de sécurité ... iv, 11-2
- Consommables ..... S-10
- Copie
  - Agrandissement/Réduction ..... 9-4, 9-6
  - ajustement couleur ..... 9-14
  - contraste ..... 9-13
  - en utilisant l'ADF ..... 9-2
  - luminosité ..... 9-8
  - multiple ..... 9-2
  - papier ..... 9-7
  - passer en mode Copie ..... 9-1
  - réglage de la qualité ..... 9-13
  - réglages par défaut ..... 9-13
  - réglages provisoires ..... 9-3
  - touche qualité ..... 9-4

touches .....	9-3
Tracé page .....	9-10
Tri (ADF uniquement) .....	9-9
une seule copie .....	9-2
 <b>D</b>	
Date et heure .....	2-1
Dépistage des pannes .....	12-1
bourrage de documents .....	12-5
bourrage de papier .....	12-6
messages d'erreur à l'écran LCD .....	12-1
qualité d'impression .....	12-15
si vous avez des problèmes	
appels entrants .....	12-12
copie .....	12-12
impression .....	12-9
Impression de réception des fax .....	12-10
Impression des fax reçus .....	12-10
impression ou réception de fax .....	12-10
ligne téléphonique .....	12-14
logiciel .....	12-12
numérisation .....	12-12
PhotoCapture Center™ .....	12-13
problèmes de ligne téléphonique .....	12-11
réception de fax .....	12-11
Réseau .....	12-13
transmission de fax .....	12-11
vérification du volume d'encre .....	12-19
Détection de fax .....	4-6
Diffusion .....	3-12
configuration de groupes pour .....	5-4, 5-5

## **E**

Echelle de gris .....	S-5, S-6
ECM (Mode de correction des erreurs) .....	1-20
Egalisation .....	12-14
Entretien, courant .....	12-23
Enveloppes .....	1-14
Extraction à distance .....	6-5
code d'accès .....	6-4, 6-5
commandes .....	6-6
récupérer vos fax .....	6-8

## **F**

Fax, autonome	
réception .....	4-1
compatibilité .....	12-14
d'un téléphone supplémentaire .....	A-1
en fin de conversation .....	4-8
extraction depuis un poste distant .....	6-8
Longueur de sonnerie, configuration .....	4-3
problèmes .....	12-10
Réadressage de fax .....	6-1, 6-6
réduction en fonction du papier .....	4-8
transmission .....	3-1
à partir de la vitre du scanner .....	3-5
annuler dans la mémoire .....	3-11
automatique .....	3-6
compatibilité .....	12-14
contraste .....	3-7
depuis la mémoire (Multitâche) .....	3-9
Diffusion .....	3-12
en fin de conversation .....	3-6

fax couleur .....	3-4	Mémoriser fax .....	6-2
international .....	3-13	activation .....	6-2
manuelle .....	3-6	imprimer depuis la	
passer en mode Fax ....	3-1	mémoire .....	4-9
résolution .....	3-8	Message sortant	
Transmission en		(OGM du Centre des	
temps réel .....	3-10	messages) .....	7-2, 7-3
<b>G</b>			
Groupes de diffusion ...	5-4, 5-5	Messages d'erreur à l'écran	
<b>I</b>			
Impression		LCD .....	12-1
améliorer la qualité .....	12-15	Encre vide .....	12-4
bourrage de papier .....	12-6	Err. com. .....	12-3
fax depuis la mémoire .....	4-9	Impossible d'imprimer ....	12-2
pilotes .....	S-7	Impossible d'initialiser ....	12-2
problèmes .....	12-9, 12-10	Impossible de modifier ...	12-2
rapport .....	8-3	Impossible de nettoyer ...	12-2
résolution .....	S-7	Impossible de	
spécifications .....	S-7	numériser .....	12-2
zone .....	1-14	Mémoire saturée .....	12-3
<b>L</b>			
LCD (affichage à cristaux		Non enregistré .....	3-2, 12-4
liquides) .....	B-1, B-2	Pas de papier alimenté ...	12-4
contraste .....	2-9	Presque vide .....	12-3
Liste d'aide .....	8-3	Mode Centre des	
Ligne téléphonique		messages .....	7-1
branchements .....	A-7	configuration .....	7-1, 7-4
multilignes (PBX) .....	A-8	effacement des	
problèmes .....	12-11	messages .....	7-6
Type .....	2-3	enregistrement d'un message	
Longueur de sonnerie,		sortant (OGM du Centre des	
configuration .....	4-3	messages) .....	7-2, 7-3
<b>M</b>			
Manuelle		enregistrement d'une	
numérotation .....	3-1	conversation .....	7-8
transmission .....	3-6	enregistrer une annonce	
Fax/Tel (F/T OGM) .....	7-8		
impression des fax depuis			
la mémoire .....	7-5		
reproduction des messages			
voaux .....	7-5		
Mode Fax/Tel .....	4-1		
Annonce .....	7-2, 7-3		
Code de réception			
de fax .....	A-1		

Code de réponse de téléphone .....	A-1	Numéro abrégé .....	3-2
Durée de sonnerie F/T .....	4-5	recomposition automatique du numéro de fax .....	3-3
Longueur de sonnerie .....	4-3	transmission automatique .....	3-6
réception de fax .....	A-2	une pause .....	5-9
réponse sur des téléphones supplémentaires .....	A-1	Numérotation par numéro abrégée .....	5-1
sonnerie double (appels vocaux) .....	4-5	Codes d'accès et numéros de cartes de crédit configuration .....	5-7
Mode Réception		Diffusion .....	3-12
Fax/Tel .....	4-1	à l'aide de groupes .....	3-12
Message TAD Gestion .....	4-1	Numéro abrégé à l'aide de .....	3-2
Mode, saisie		configuration .....	5-2
Copie .....	9-1	modification .....	5-3
Fax .....	3-1	Numérotation de groupe configuration de groupes de diffusion .....	5-4, 5-5
Scan .....	1-3	modification .....	5-3
Multitâche .....	3-9	Numérotation par monotouche à l'aide de .....	3-2
		configuration .....	5-1
<b>N</b>		Rechercher .....	3-3
Nettoyage			
cylindre de l'imprimante .....	12-24	<b>P</b>	
scanner .....	12-23	Panne de courant .....	B-1
tête d'impression .....	12-15	Papier .....	1-10, S-2
Numéro abrégé		Format .....	2-6
Codes d'accès et numéros de cartes de crédit configuration .....	5-8	format du document .....	3-4
enregistrement .....	5-2	taille de papier .....	1-7
modification .....	5-3	Type .....	2-6
numérotation .....	3-2		
Numéros de cartes de crédit .....	5-7, 5-8	<b>PhotoCapture Center™</b>	
Numéros monotouches enregistrement .....	5-1	Ajustement des couleurs .....	10-10
Numérotation codes d'accès et numéros de cartes de crédit ...	5-7, 5-8	CompactFlash® .....	10-1
Groupes .....	3-12	Impression de l'index .....	10-5
manuelle .....	3-1, 5-10	Impression DPOF .....	10-8
		Imprimer les images .....	10-6

Memory Stick® .....	10-1	Répondeur (REP)	
Réglages par défaut .....	10-9	branchement .....	A-7
Sans bordure .....	10-12	Répondeur (TAD) .....	A-5
SecureDigital™ .....	10-1	Résolution	
SmartMedia® .....	10-1	configuration pour fax	
spécifications .....	S-4	suivant .....	3-8
Tronquage .....	10-12	copie .....	S-3
xD-Picture Card™ .....	10-1	fax (Standard, Fin, SuperFin, Photo) .....	S-5
Programmation de votre appareil .....	B-1, B-2	impression .....	S-7
		numérisation .....	S-6

## R

Radiomessagerie	
programmation du numéro de votre récepteur d'appel .....	6-1
Rapports .....	8-1
comment imprimer .....	8-3
Configuration réseau .....	8-3
Journal des fax .....	8-2
Liste d'aide .....	8-3
Liste numéros abrégés ....	8-3
Paramètres utilisateur .....	8-3
Vérification de transmission .....	8-1
Vérification XMIT .....	8-3
Réadressage de fax	
changer à distance ...	6-6, 6-8
programmation d'un numéro .....	6-1
Réception	
manuelle .....	4-1
Réduction	
copies .....	9-4, 9-6
fax entrant .....	4-8
Réglages provisoires de copie .....	9-3
REP (répondeur téléphonique), externe .....	A-5
branchement .....	A-7
enregistrement OGM .....	A-7
mode réception .....	4-1

## S

Sécurité mémoire .....	3-17
Services téléphoniques	
spécifiques sur une seule ligne .....	12-12, A-8
Suspendre .....	5-11, 5-12

## T

Tableau de sélection du menu .....	B-1
TAD (répondeur téléphonique), externe .....	4-1
branchement .....	A-5
Téléphone externe, branchement .....	A-4
Téléphone sans fil .....	A-3
Téléphone supplémentaire, utilisation .....	A-1
Texte, saisie .....	B-12
caractères particuliers ....	B-13
Tonalités CNG .....	1-19
Touche Options copie (copie)	
Format du papier .....	9-8
Luminosité .....	9-8
Type de papier .....	9-7
Touche qualité (copie) .....	9-3
Transmission par lot en différé .....	3-15
Transport de l'appareil ....	12-20

## V

- Volume, réglage ..... 2-7
  - bip sonore ..... 2-7
  - haut-parleur ..... 2-8
  - sonnerie ..... 2-7
- Vue d'ensemble du panneau de commande ..... 1-2

# Carte d'accès pour extraction à distance

Si vous pensez avoir à extraire des messages vocaux ou des fax alors que vous n'avez pas accès physiquement à votre appareil, la carte d'accès pour extraction à distance (voir ci-dessous) vous sera utile pour les procédures d'extraction. Il vous suffit de découper la carte et de la plier en deux pour la placer dans votre portefeuille ou dans votre agenda. Gardez-la sous la main et elle vous sera utile pour tirer le meilleur parti des fonctions réadressage de fax, et extraction à distance de votre appareil.

Changement du code d'accès à distance	Effacez tous les messages vocaux	Changez la configuration Réadressage de fax
<p>1 Appuyez sur <b>Menu/Set</b>, <b>2</b>, <b>5</b>, <b>2</b>.</p> <p>2 Tapez un numéro à trois chiffres compris entre 000 et 999. L'astérisque * ne peut pas être changé.</p> <p>3 Appuyez sur <b>Menu/Set</b>.</p> <p>4 Appuyez sur <b>Stop/Exit</b>.</p>	<p>Appuyez sur <b>9 3</b>. Quand vous entendez trois bips, cela signifie que pas tous les messages à l'intérieur ont été reproduits et que le système ne les effacera pas.</p>	<p>Appuyez sur <b>9 5</b> puis pour Désactivez cette fonction, appuyez sur <b>1</b>. Saisissez le numéro de Réadressage de fax, appuyez sur <b>2</b>. Programmez le numéro de Réadressage de fax, appuyez sur <b>4</b>. Saisissez le nouveau numéro du téléopérateur à distance où vous voulez réадresser vos fax, suivi de <b>#</b>. Sélectionnez la fonction <b>Mémoriser fax</b>, appuyez sur <b>6</b>.</p>
<p>1 Appuyez sur <b>Stop/Exit</b>.</p> <p>2 Appuyez sur <b>9 4</b>.</p>	<p>Appuyez sur <b>9 4</b> puis pour Reproduirez un message du REP, appuyez sur <b>1</b>. Reproduisez un message F/T, appuyez sur <b>1</b>, <b>2</b>. Enregistrez un nouveau message REP, appuyez sur <b>2</b>, puis parlez après le bip. Appuyez sur <b>9</b> pour arrêter.</p> <p>3 Appuyez sur <b>Stop/Exit</b>.</p>	<p>Appuyez sur <b>9 6</b> puis pour Extraire tous les fax, appuyez sur <b>2</b>, puis saisissez le numéro du téléopérateur à distance suivie de <b>#</b>. Après l'émission du bip sonore, raccrochez et patientez.</p>
<p>1 Appuyez sur <b>Stop/Exit</b>.</p> <p>2 Appuyez sur <b>9 1</b> puis pour Répéter un message, appuyez sur <b>1</b>. Passez au message suivant, appuyez sur <b>2</b>. Arrêtez la reproduction des messages, appuyez sur <b>9</b>.</p>	<p>Appuyez sur <b>9 1</b> puis pour Répéter un message, appuyez sur <b>1</b>. Passez au message suivant, appuyez sur <b>2</b>. Arrêtez la reproduction des messages, appuyez sur <b>9</b>.</p>	<p>Appuyez sur <b>9 6</b> puis pour Extraire tous les fax, appuyez sur <b>2</b>, puis saisissez le numéro du téléopérateur à distance suivie de <b>#</b>. Après l'émission du bip sonore, raccrochez et patientez.</p>

## Vérifiez l'état de réception

Appuyez sur **9 7**  
puis pour Les fax, appuyez sur **1**.  
Les messages vocaux, appuyez sur **2**.

- 1 bip long — Message reçu
- 3 bips courts — Pas de message

## Changez le mode réception

Appuyez sur **9 8**  
puis pour REP appuyez sur **1**.  
Fax/Tel, appuyez sur **2**.

- Fax uniquement, appuyez sur **3**.

## Quitez le mode Extraction à distance

Appuyez sur **9 0**.

## REP (répondeur téléphonique) CARTE D'ACCÈS POUR EXTRACTION À DISTANCE

### Utilisation du code d'accès à distance

- 1 Composez votre numéro de fax à partir d'un téléphone ou d'un télécopieur à touches.
- 2 Des que votre appareil répond à l'appel, tapez immédiatement votre code d'accès à distance (3 chiffres suivis de #).
- 3 Votre télécopieur indique les types de messages reçus:
  - 1 bip long — Fax
  - 2 bips longs — Messages vocaux
  - 3 bips longs — Messages vocaux et de fax
  - Pas de bip — pas de message
- 4 Après l'émission de 2 bips courts, entrez une commande.
- 5 Appuyez sur **9 0** pour réinitialiser le télécopieur une fois que vous avez terminé.
- 6 Raccrochez.





**Visitez-nous sous le World Wide Web**  
**<http://www.brother.com>**

L'utilisation de cet appareil est uniquement agréée dans le pays où il a été acheté ; les sociétés Brother locales, de même que leurs représentants, assureront uniquement le soutien technique des télécopieurs achetés dans leurs pays d'implémentation respectifs.



SWI/BEL-FRE  
LF7323008